Battle Angel ALITA

Gunnm Hyper Future Vision

4

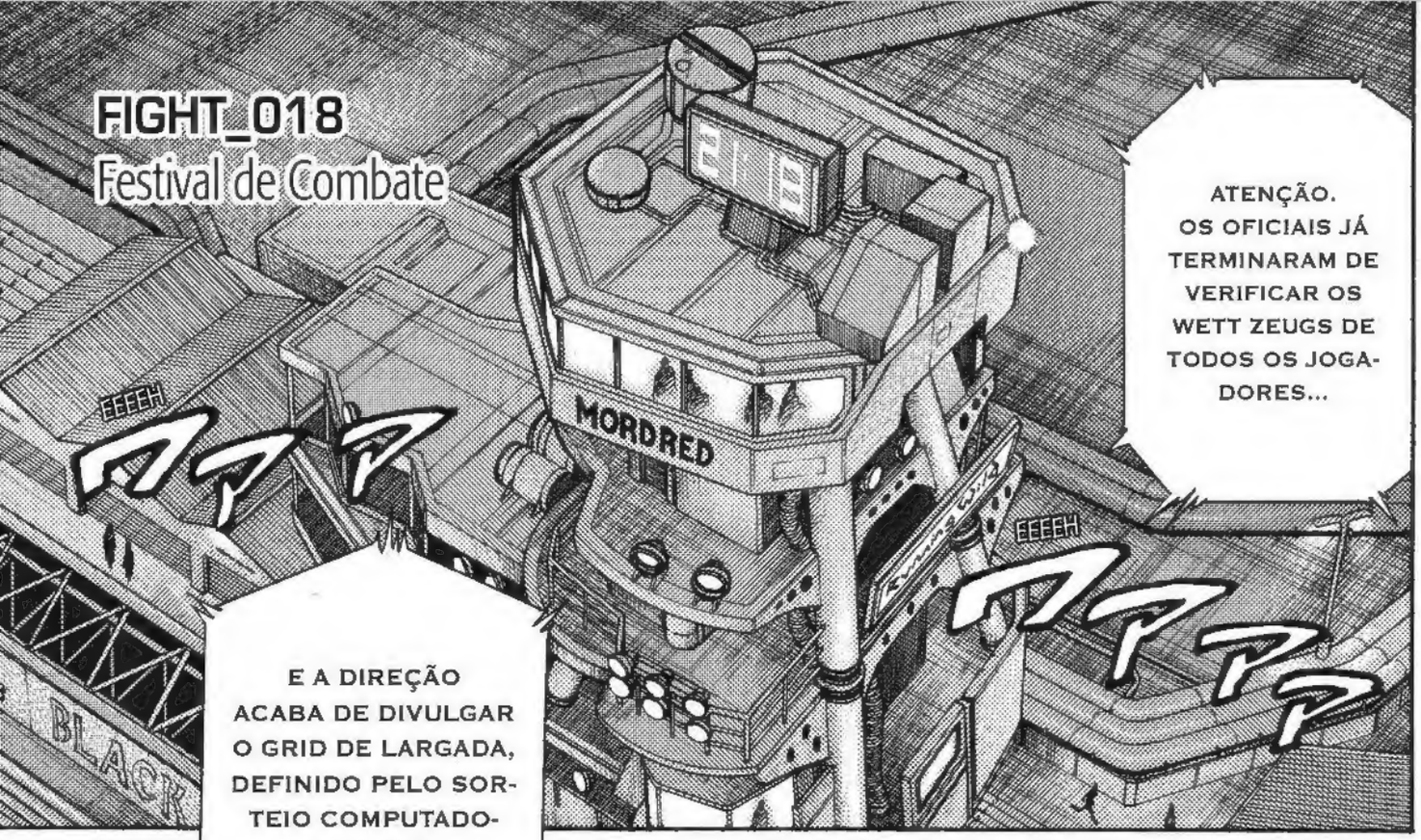
Yukito Kishiro

JBC

Battle Angel ALITA

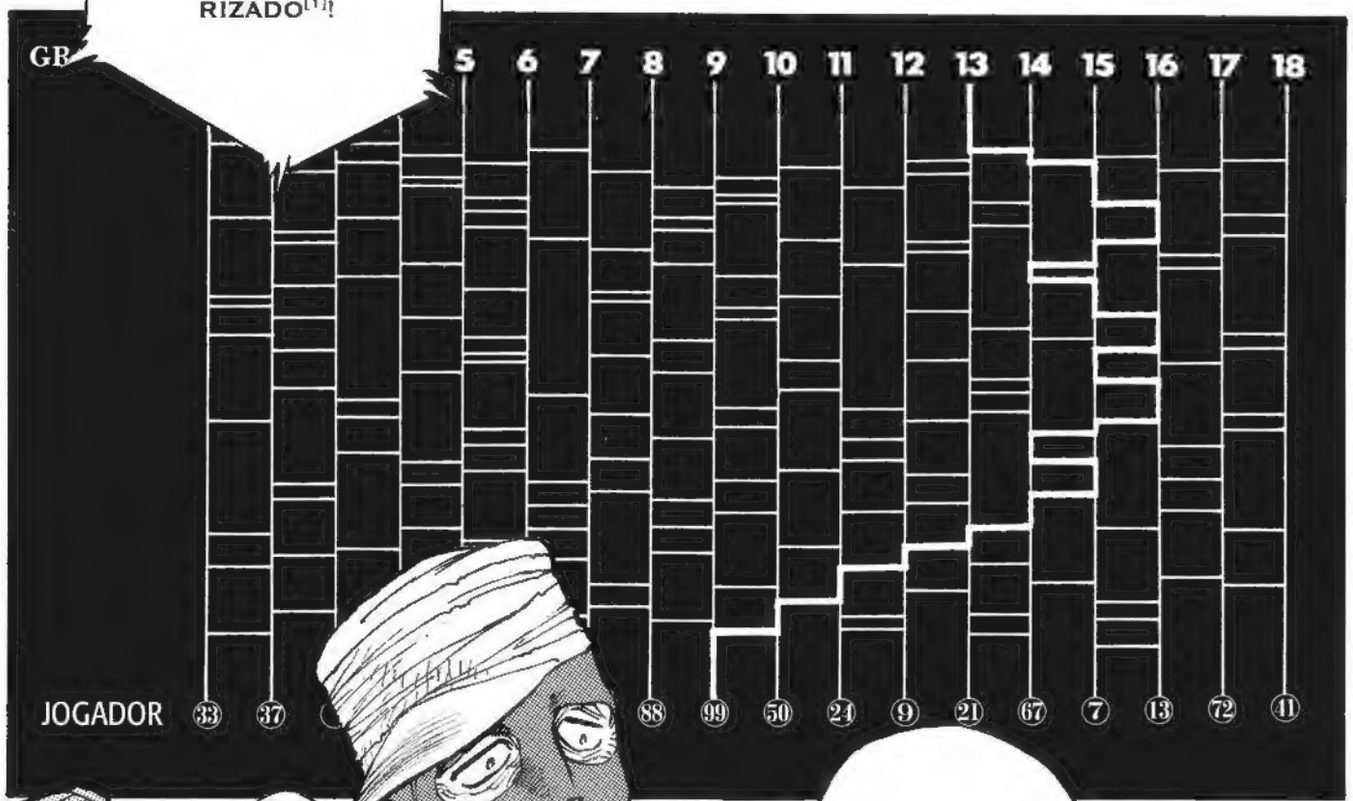
Gunnm Hyper Future Vision

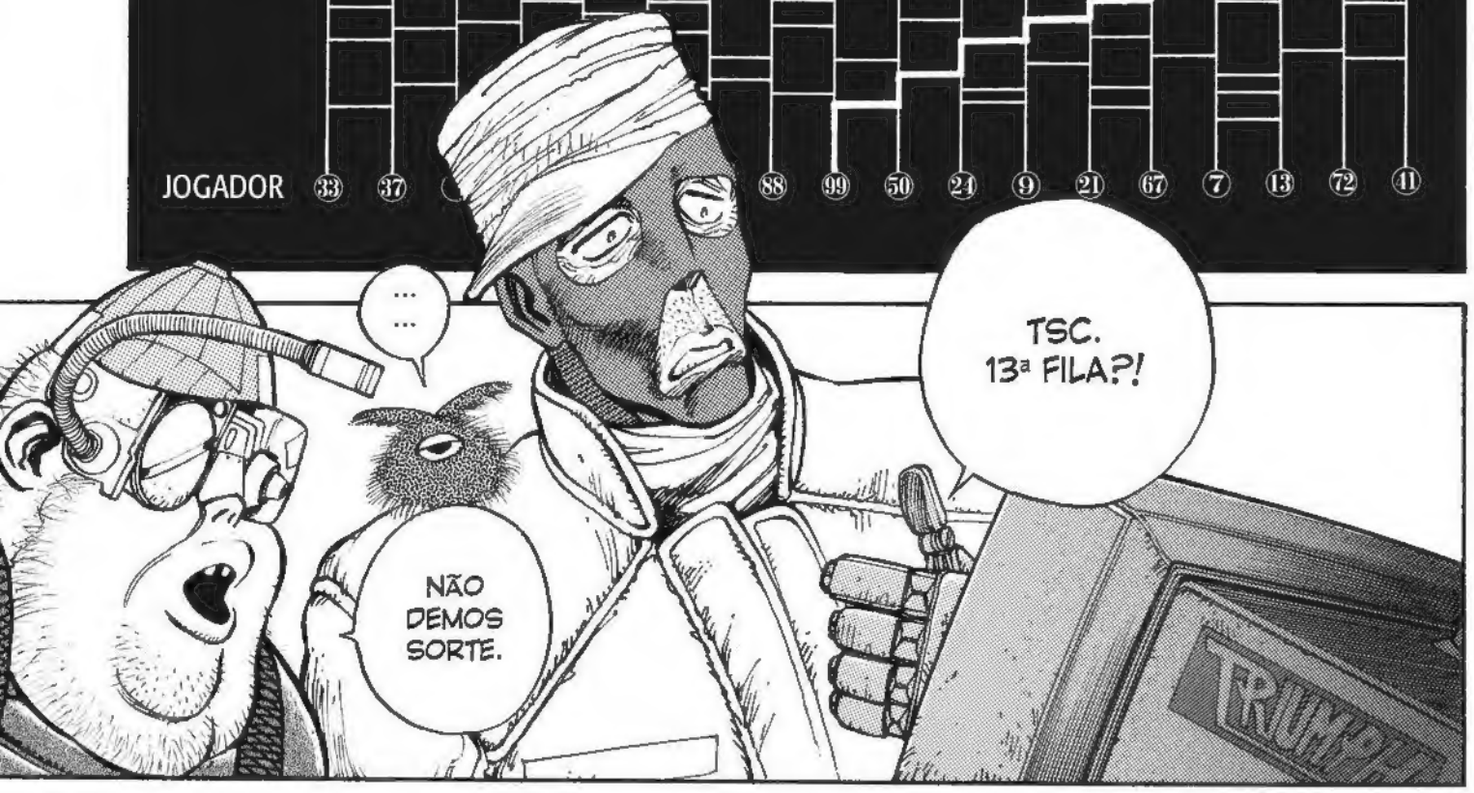
FIGHT_018
Festival de Combate



ATENÇÃO. OS OFICIAIS JÁ TERMINARAM DE VERIFICAR OS WETT ZEUGS DE TODOS OS JOGADORES...

E A DIREÇÃO ACABA DE DIVULGAR O GRID DE LARGADA, DEFINIDO PELO SORTEIO COMPUTADORIZADO[1]!





[1] Sorteio Computadorizado: no Motor Ball, as posições dos jogadores no grid são definidas por um sorteio feito por computador. A ordem do sorteio é definida pela pontuação do jogador dentro do campeonato.

FIGHT_018
Festival de Combate
ALITA
99

O CIRCUITO GREGORY É FAMOSO POR TER UMA PISTA VARIADA E REPLETA DE ARMADILHAS.
DAYLIGHT BEND (CURVA DAYLIGHT)
HELL BRIDGE HAIRPIN (GRAMPO DA PONTE DO INFERNO)
TUBULAR COIL HILL (ESPIRAL TUBULAR)
TUSKS HILL (CUME DAS PRESAS)
TOP BANK CORNER (CURVA DO TOPO DO BANK)
SOMER SAULT HILL (LOOPING SALTO-MORTAL)
HELL BRIDGE STRAIGHT (RETA DA PONTE DO INFERNO)
TUBULAR BEND (CURVA TUBULAR COM BANK)
START (LARGADA)
PITS (BOXES)
BANK SLALOM BENDS (ZIGUE-ZAGUE EM BANK)
DISPLAY TOWERS STRAIGHT (RETA DAS TORRES DE EXIBIÇÃO)
HELL BRIDGE CORNER (CURVA DA PONTE DO INFERNO)
CIRCUITO GREGORY
6,015 KM
TUSKS BEND (CURVA DAS PRESAS)
TUSKS STRAIGHT (RETA DAS PRESAS)
PICKET CORNER (CURVA DAS ESTACAS)
É UMA PISTA MORTAL ONDE UM ÚNICO ERRO PODE SER FATAL PARA OS JOGADORES!!!

GRID DE LARGADA

SENTIDO DA PISTA

24 - SKRAMASAX

21 - ZAKNAL

59 - FRANBERJ

1 - ARMBLEST

33 - BARZELARD

45 - BARDICHE

9 - HARBERT

37 - VIKKERS

57 - GRAVE

13 - PESHUCABUTS

6 - COVERHEAD

36 - GALLANT

99 - ALITA

41 - CHAKRAM

72 - MADSEN

50 - TIGEL

7 - ZAFAL TAKIE

88 - AJACUTTY

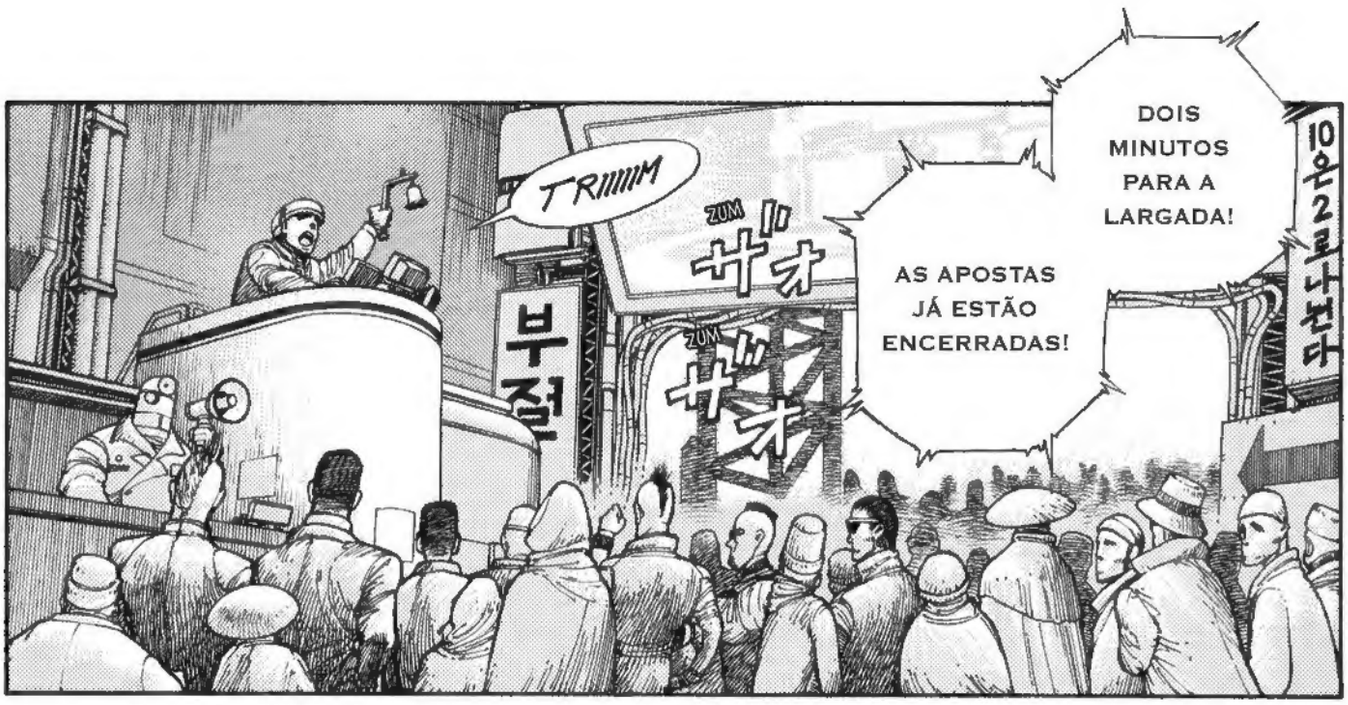
A PARTIDA ACABA QUANDO A MOTOR BALL TIVER COMPLETADO CINCO VOLTAS NA PISTA! VENCE O JOGADOR QUE ESTIVER DE POSSE DELA, INDEPENDENTE DAS VOLTAS QUE COMPLETOU!

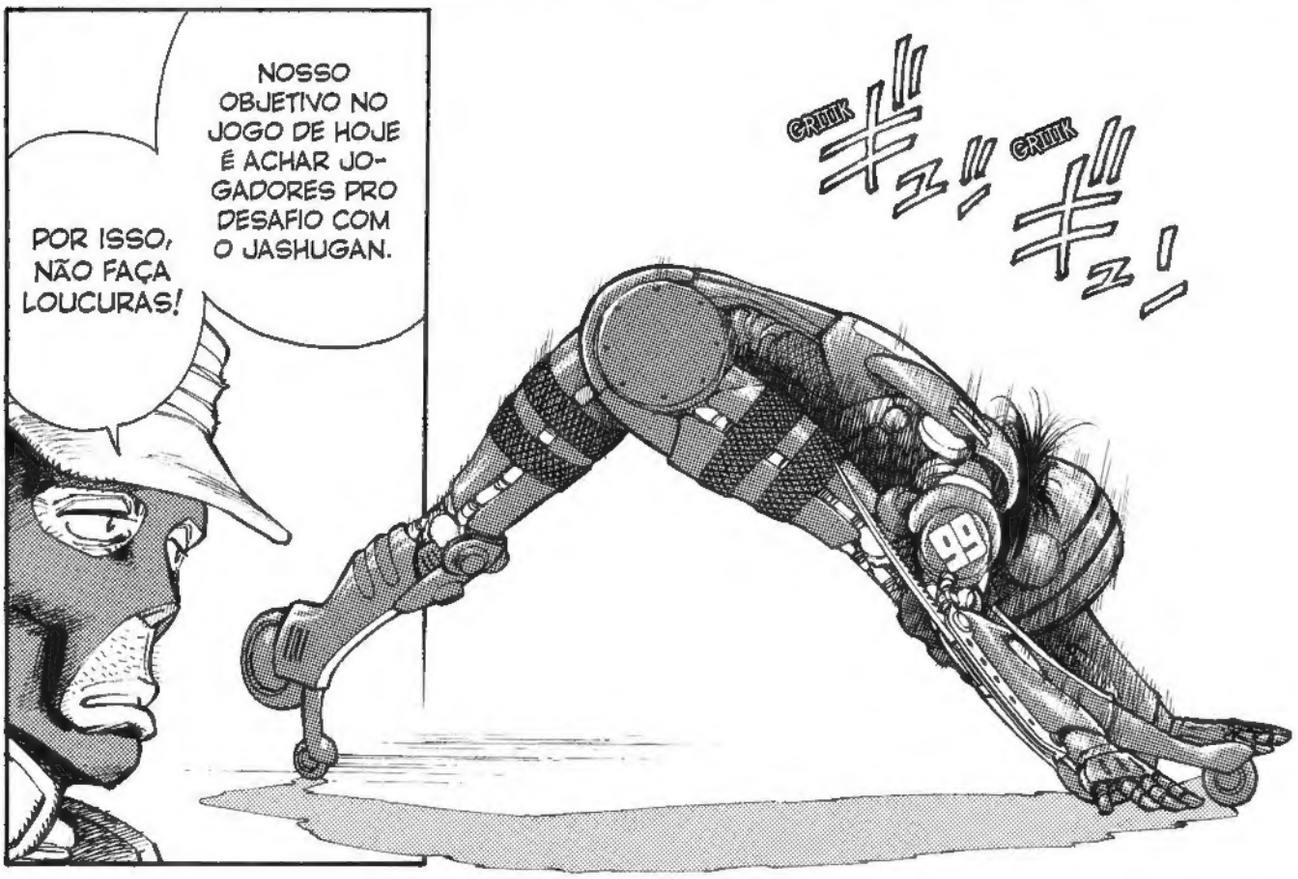
CASO A BOLA CAIA DA PONTE DO INFERNO, QUE CORRESPONDE A MAIS DA METADE DO CIRCUITO, PARA A ÁREA INFERNAL, UMA NOVA BOLA SERÁ COLOCADA EM JOGO PERTO DA LINHA DE LARGADA.

VWOOOSH

ボオオ！

AS OUTRAS REGRAS SÃO TRADICIONAIS. É PERMITIDO FICAR PARADO NA PISTA POR ATÉ 30 SEGUNDOS! É PROIBIDO CORRER EM SENTIDO CONTRÁRIO! APENAS AS ARMAS DOS WETT ZEUGS SÃO PERMITIDAS! NADA DE ARMAS DE FOGO, COM PROPULSORES OU EXPLOSIVOS!

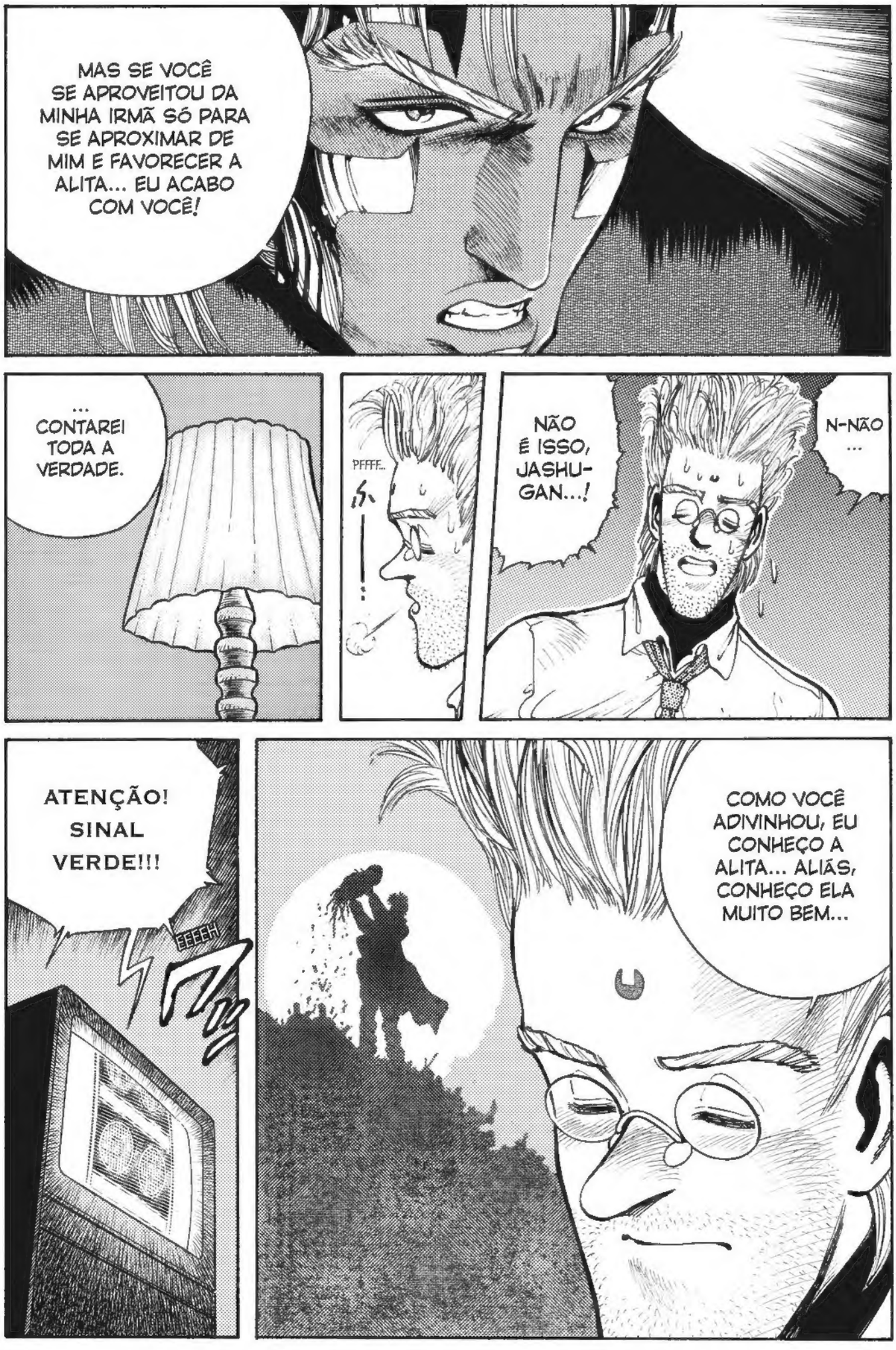

TRIIIIM
ZUM
ZUM
부정
DOIS MINUTOS PARA A LARGADA!
AS APOSTAS JÁ ESTÃO ENCERRADAS!
10 운2로나뛴다


NOSSO OBJETIVO NO JOGO DE HOJE É ACHAR JOGADORES PRO DESAFIO COM O JASHUGAN.
POR ISSO, NÃO FAÇA LOUCURAS!
CRIIIK
CRIIIK
99

ESSE É O MEU LEMA!
ALITA
LUTO SEMPRE PRA VALER.

POR QUÊ?
ISSO NÃO VAI DAR.

EEEEH
EEEEH
A BOLA ESTÁ SENDO COLOCADA NO BRAÇO LANÇADOR!
UM MINUTO PARA A LARGADA!
EEEEH!
EEEEH!!
EU LHE DEVO A VIDA, DR. IDO...


MAS SE VOCÊ SE APROVEITOU DA MINHA IRMÃ SÓ PARA SE APROXIMAR DE MIM E FAVORECER A ALITA... EU ACABO COM VOCÊ!
...CONTAREI TODA A VERDADE.
PFFFF...
NÃO É ISSO, JASHUGAN...!
N-NÃO...
ATENÇÃO! SINAL VERDE!!!
BEEEEH
COMO VOCÊ ADIVINHOU, EU CONHEÇO A ALITA... ALIÁS, CONHEÇO ELA MUITO BEM...

PARTI-
RAM!!!
SCORPIONS

BRRMMMBLL

E A MOTOR BALL ACABA DE SER LANÇADA PARA DENTRO DA PISTA!
TLANG
O CAMPEÃO ARMBLEST ESTÁ DECIDIDO A FICAR COM A BOLA!!!
VRRMMM
!!
OPA?!
TRECK
KREEESH
SAIAM DA FRENTE!!
VROOOOM
É UM DOS TRÊS DISCÍPULOS DE AJACUTTY!!!
QUEM FICOU COM A BOLA FOI O NOVATO SKRAMASAX, Nº 24, EM SEU CROUCHING STYLE[1]!

[1] Crouching Style (ou Modelo Agachado): Design de máquina que diminui a resistência do ar e aumenta a *downforce* (pressão que empurra a maquina contra a pista). Este modelo de corpo é permitido contanto que possua braços e pernas

TENHO QUE VENCER ESTE JOGO É O ÚNICO JEITO DA DONA ALITA ME ACEITAR.
JÁ O MESTRE ESTÁ EM ÚLTIMO, ATRÁS DE TIGEL...
SUA LESMA!!!
DRRRRMMM
BOA, MAX!!
VAMOS NESSA TAMBÉM, HARBERT!
?
OPA...! TEM ALGUÉM ULTRAPASSANDO A TODOS COMO SE FOSSE O VENTO...?!
É ZAFAL TAKIE, Nº 7! DESDE SUA ESTREIA, O "VENTO RUBRO" VEM CONQUISTANDO UMA VITÓRIA APÓS A OUTRA!!!
SKREEE
DROGA...!
A NOVATA ALITA ENCONTRA DIFICULDADES PARA SAIR DO BOLO DE JOGADORES!
VROOOM
VUSH
TA
HÃ...?

ELA FUGIU DE CASA, E EU VIM AQUI PARA BUSCÁ-LA.
A ALITA É COMO UMA FILHA PARA MIM...
BROOOM
EEEEH!
...
PARA ISSO, EU PRECISO DA SUA FORÇA, CAMPEÃO!
FOI FAZER COM QUE ELA PERCA NO JOGO!
MAS É TEIMOSA E DECIDIDA. NÃO EXISTEM PALAVRAS QUE A FAÇAM MUDAR DE IDEIA. ELA JAMAIS DEIXARIA O MOTOR BALL...
ENTÃO A ÚNICA SAÍDA QUE ENCONTREI ...

GIH, GIH... POR ORDENS DO SR. ARMBLEST, EU VOU EXECUTAR VOCÊ, MULHER!
!
BRRMMMMBLL
REEEH
ALITA
HAH! QUERO VER SE É CAPAZ!
O QUÊ ...?
VUSH
VUSH
VAP

VUSH
CRRRK
BZUM
HAH!
SLASH
QUE AGI-
LIDADE E
TÉCNICA
...!
THUMP!
ZUUUM...

FFFFFH!
JÁ NA RETA DAS PRESAS, ALITA ENTROU EM COMBATE COM ALGUNS JOGADORES !
E CHAKRAM, Nº 41, O TERCEIRO NO RANKING! É UM GRUPO DA PESADA!!!
SÃO OS IRMÃOS GALLANT, Nº 36, E VIKKERS, Nº 37, VICE-LÍDERES DO RANKING DE PONTOS!
BONG
ELE É O BRAÇO DIREITO DE ARMBLEST, O CALÍGULA!
O LÍDER DO BANDO PARECE SER PESHUCABUTS, Nº 13, O TRAPACEIRO...
TRECK
AAAH!
GIH!
PESHUCABUTS JOGA ALGO E ACERTA ALITA!
BZUM
ELA VAI CAIR...!!!

AJACUTTY, Nº 88, O DESTRUÍDO, SEGUROU ELA!!!
VOCÊ TÁ LEGAL, IRMÃ?!!
V-VALEU, AJJY!
CHAPP!
APESAR DE ALITA TER LHE TOMADO O NÚMERO 99, APÓS UM JOGO EXTRAOFICIAL...
OS DOIS PARECEM TER FIRMADO UMA AMIZADE! UM REFORÇO DE PESO, JÁ QUE AJACUTTY É CONHECIDO COMO O REI SEM COROA, E SUA FORÇA É COMPARÁVEL À DE ARMBLEST!
A DIREÇÃO DA PROVA DETERMINOU QUE A ATITUDE DE PESHUCABUTS FOI UM MERO ACIDENTE DE JOGO, PORTANTO, NÃO SERÁ PUNIDO!
NÃO ACREDITO, QUE SACANAGEM!!!
GIIIH, PRA CIMA DELES!
VÃO PAGAR POR ISSO, SEUS PILANTRAS!!!

BONG
TOME ESSA!
THUMP
THUMP
AAGH!
SKRAYAK
GRANK
MAL-DITA!
MANO!
BOOOM
BZUM

[1] Ein: "Um", em alemão.
[2] Zwei: "Dois", em alemão.

QUE COMBINAÇÃO PERFEITA!!! PARECE QUE NEM O ÓLEO FAZ FRENTE ÀS TÉCNICAS VARIANTES DO DIGONGQUAN!
SKRAAASHHH
AJJY!
OK!
DUMP!
O--O QUE ESTÁ FAZENDO?!
PLECK
GIIH, ME DÊ A SUA ARMA!!!
IAU! ELE TACOU FOGO NO PRÓPRIO COMPANHEIRO! O JOGO SUJO DE PESHUCABUTS NÃO TEM LIMITES?!!
BOOOOM
UAAA-ARGH!
AAA-RGH!
FAZENDO VOCÊ VIRAR ESCUDO!
THOOOM

GHAPP
?!
AGORA VOCÊS VÃO MORRER!
GIIH!
SEU CANA-LHA!
AH...
O JEITO É FUGIR!!!
VWOSH
E-ESSA NÃO!

GREEEEEK
PLIK
PLIK
AARRGH
UKH!
EEEEH
I-ISSO É TERRÍVEL, PESSOAL. PESHUCABUTS ROMPEU A GRADE DE PROTEÇÃO E FOI COM TUDO PRA CIMA DA TORCIDA!!!
GIIH, GIIH. UFA. ESSA FOI POR POUCO... AQUI ELA NÃO ME PEGA.
UH. UH...
ALITA
QUE VERME SUJO!!!
A MULTIDÃO GRITA AGONIZANTE... É UM VERDADEIRO INFERNO!!!
I-IR-MÃ?
ESQUEÇA ELE, IRMÃ!
SKRRRREEEE

GIIH, HORA DE VOLTAR PRA PISTA ...
OPA?!! ALITA ESTÁ CORRENDO EM SENTIDO CONTRÁRIO!!! ELA IGNORA AS REGRAS, DE TÃO IRADA QUE ESTÁ COM PESHUCABUTS!!!
VROOOOM
GIIIH ...
GIIH ...?!!
TCHAD
SEU PATIFE NOJENTO...
ARRRGH!!! P-PARE, EU IMPLORO...
KA-BLAAAM!

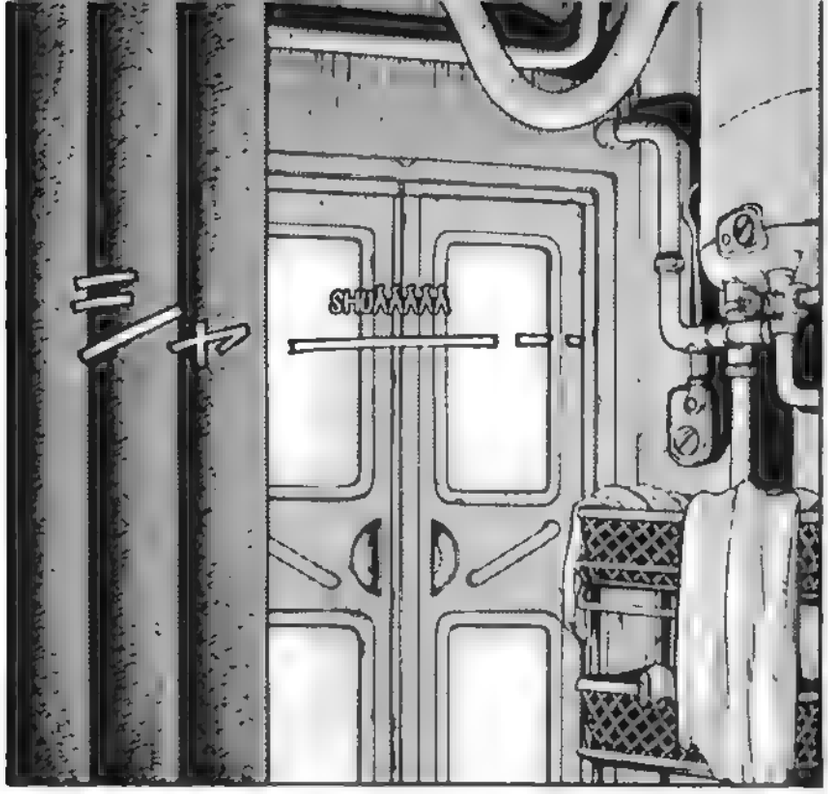
ALITA
VOU ACABAR COM VOCÊ!!
EEEEEH
ウォォォ
HERTZA HAOEN!
THUUMP
GIIH!
ALITA
AAARF ...
TSM
TSM
AAH!
POP
BLEEESH

...
...
EEEEEH
COMO PUNIÇÃO, ALITA PERDERÁ 10 PONTOS!
MAS A JOGADORA PARECE NÃO ESTAR NEM AÍ! E A MULTIDÃO ADOROU A EXECUÇÃO DO PESHUCABUTS!!!

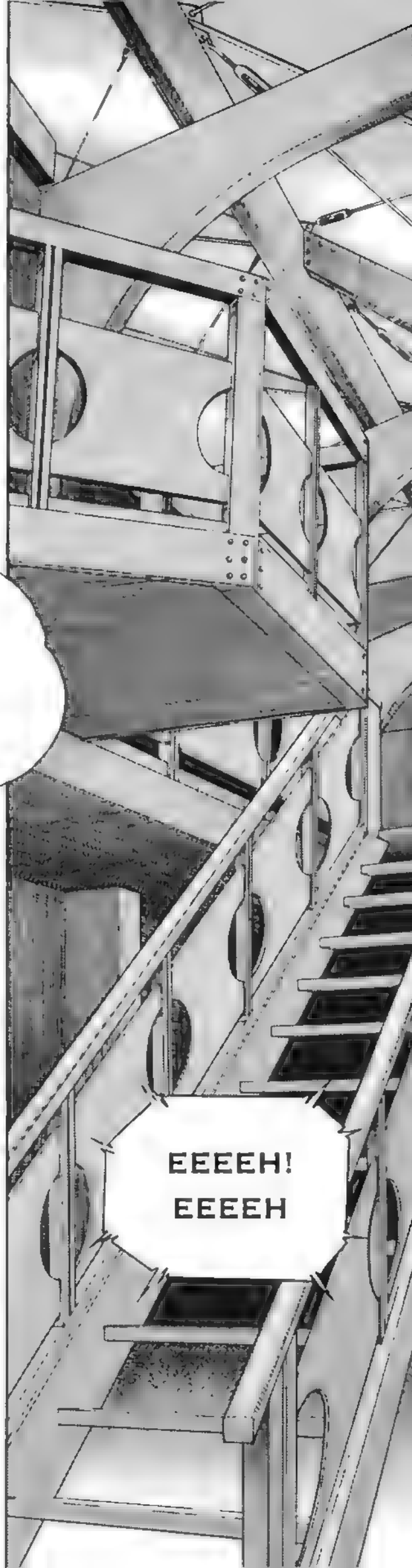
ACREDITE EM MIM.
O ENCONTRO COM SHUMIRA E COM VOCÊ FOI, EM GRANDE PARTE, COINCIDÊNCIA. NÃO TIVE A INTENÇÃO DE USÁ-LOS.

AGORA SEI QUE NÃO FARÁ MAL A ELA.
UFA... AINDA BEM QUE VOCÊ NÃO É UM PILANTRA...

FAMÍLIA É TUDO O QUE IMPORTA.
ENTÃO VOCÊ E ALITA SÃO UMA FAMÍLIA...
?!
ZLIP...
スル..
JASHU-GAN?!!
DUMP


SHUAAAAA

SHUAAAAA
LÃ, LÃ,
LÃ, LÃ...


EEEEH!
EEEEH

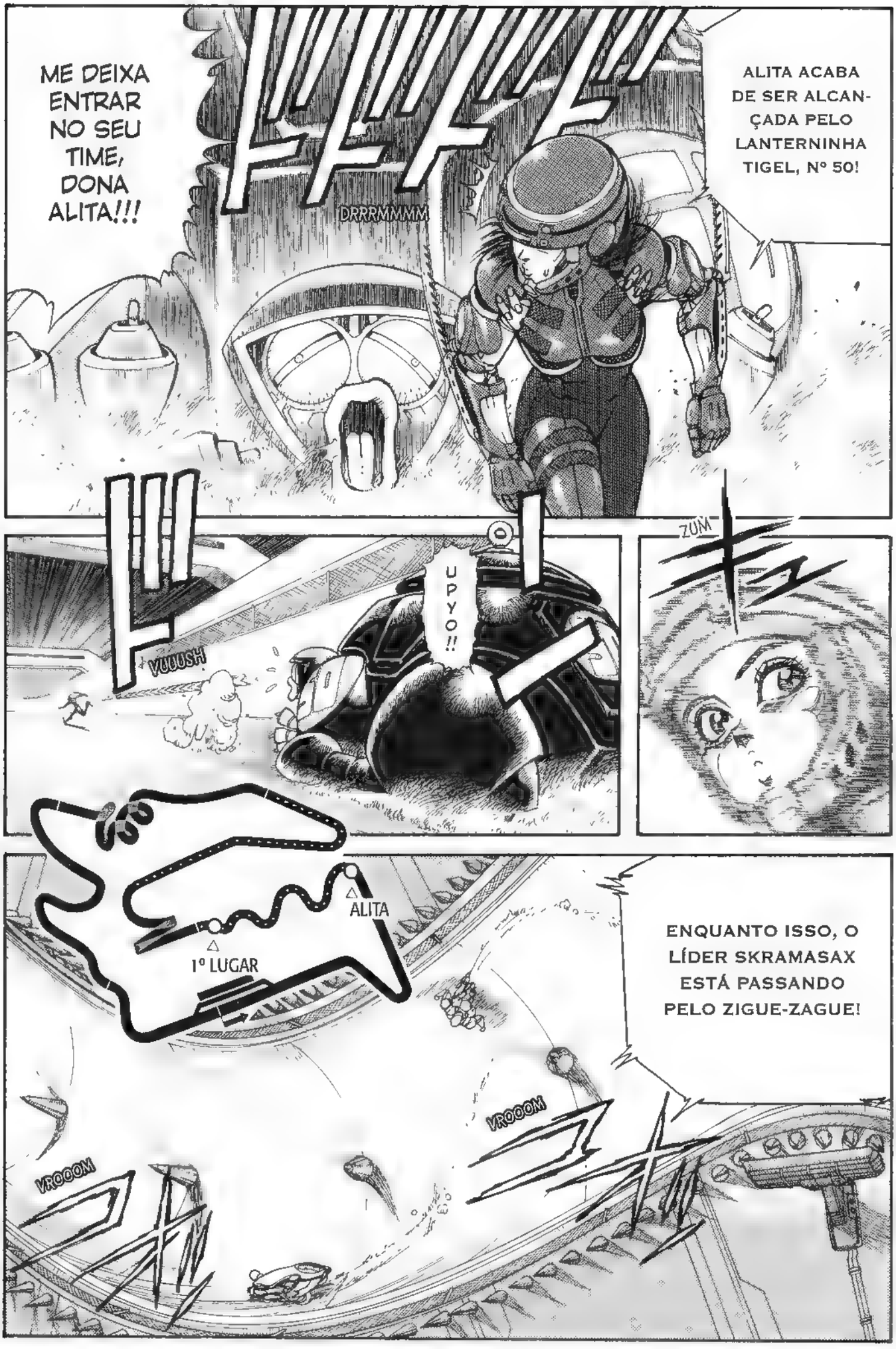
DEPOIS QUE IDO APARECEU E MEU IRMÃO VOLTOU, SHUMIRA TÁ MUITO FELIZ!
QUE LEGAL. ANTES, SHUMIRA FICAVA SEMPRE SOZINHA NESTA CASONA...
SERÁ QUE QUANDO ELE FOR EMBORA, O IRMÃO DA SHUMIRA TAMBÉM...?
GRR
MAS SERÁ QUE O IDO...
... GOSTA DAQUELA MULHER?
AI, AI... MEUS OLHOS!
NÃÃÃÃÃO, IRMÃO!!!

OS SINTOMAS ESTÃO CADA VEZ PIORES!
PARADA DE ONDAS CEREBRAIS ...!!!
HOME
EL
CLS
DUP
PIIIIH

EEEEH
EEEEH
ISSO EXIGE UM TRATAMENTO DE EMERGÊNCIA!!!
NÃO POSSO DEIXAR O JASHUGAN MORRER AQUI!
CYUP
DEVO DAR UM CHOQUE QUÍMICO COM HORMÔNIOS. PRECISO CHAMAR A SHUMIRA E TRAZER O SEQUENCIADOR DE ONDAS CEREBRAIS[1]!
NÃO VAI SER NECESSÁRIO ...
!

[1] Sequenciador de Ondas Cerebrais: aparelho idealizado por Ido que sintetiza qualquer forma de onda cerebral desejada a partir de amostras de sinais de onda

SEEEEH
COMO CONSEQUÊNCIA, ALÉM DE PERDER 10 PONTOS PELA PENALIDADE, ELA FICOU BEM DISTANTE DOS LÍDERES!!!
ALITA MOSTRA A SUA INCRÍVEL TÉCNICA DE LUTA, ACABANDO COM PESHUCABUTS!!!
FOI MAL.
SUA IMBECIL! ISSO QUE DÁ PERDER A CABEÇA!!
KYUU!


ME DEIXA ENTRAR NO SEU TIME, DONA ALITA!!!
DRRRMMMM
ALITA ACABA DE SER ALCANÇADA PELO LANTERNINHA TIGEL, Nº 50!
VUUUSH
UPYO!!
ZUM
ALITA
1º LUGAR
ENQUANTO ISSO, O LÍDER SKRAMASAX ESTÁ PASSANDO PELO ZIGUE-ZAGUE!
VROOOM
VROOOM

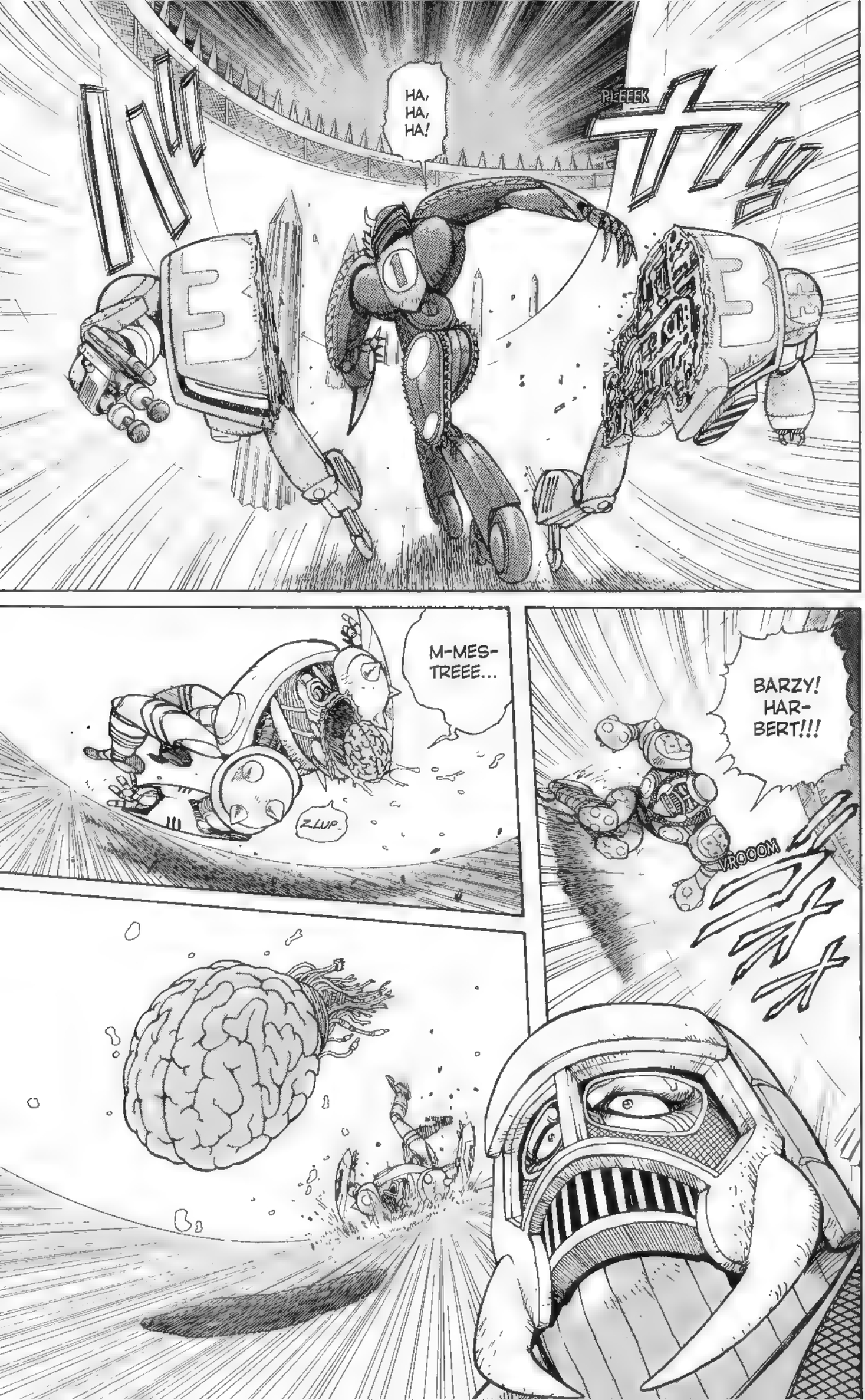
BRRMMMBLL
LOGO DEPOIS DO ZIGUE-ZAGUE, HÁ O LOOPING SALTO-MORTAL! SE OS JOGADORES NÃO ESTIVEREM ACELERADOS O SUFICIENTE, NÃO PODERÃO CONTORNÁ-LO!
VROOOOM
SKRAMASAX PASSA SEM NENHUMA DIFICULDADE!
24
BROOOM
É ZAFAL TAKIE, QUE SAIU EM PENÚLTIMO LUGAR E JÁ ESTÁ NA VICE-LIDERANÇA!
VUUUSH
EM SEGUIDA, VEM FRANBERJ... E-ESPEREM !!!

EEEEEH!
アアア
EM QUARTO, VEM O CALÍGULA, ARMBLEST! A TORCIDA VIBRA ENQUANTO ELE VAI CONTORNANDO O ZIGUE-ZAGUE!
ARMBLEST FAZ O SEU TRADICIONAL RITUAL DE VITÓRIA, FINCANDO AS "MÃOS DA GLÓRIA" EM SUA CABEÇA!
ZAK
HUH.
ZASHT
ARM-BLEST!
CORTA OS MEUS BRAÇOS!
NÃO, OS MEUS!
QUE LEGAL!
OBAAAA. VEJAM SÓ! O CAMPEÃO ME CORTOU! O CAMPEÃO ME CORTOU!!!
PLING
PLING
ポタポタ

CHUTE MEIA--LUA!!!
THOMP
BATE--ESTA--CA!!!
DUDUDUMP
DUDUDUMP
ATRÁS DO CAMPEÃO, PEQUENOS PEGAS ESTÃO ACONTECENDO ENTRE OS NOVATOS!
VAMOS LÁ, BARZY!
E OS DISCÍPULOS DE AJACUTTY, HARBERT E BARZELARD, SAEM VITORIOSOS! DÁ PRA VER QUE O MESTRE ENSINOU ELES MUITO BEM!
ISSO AÍ!
BUUM

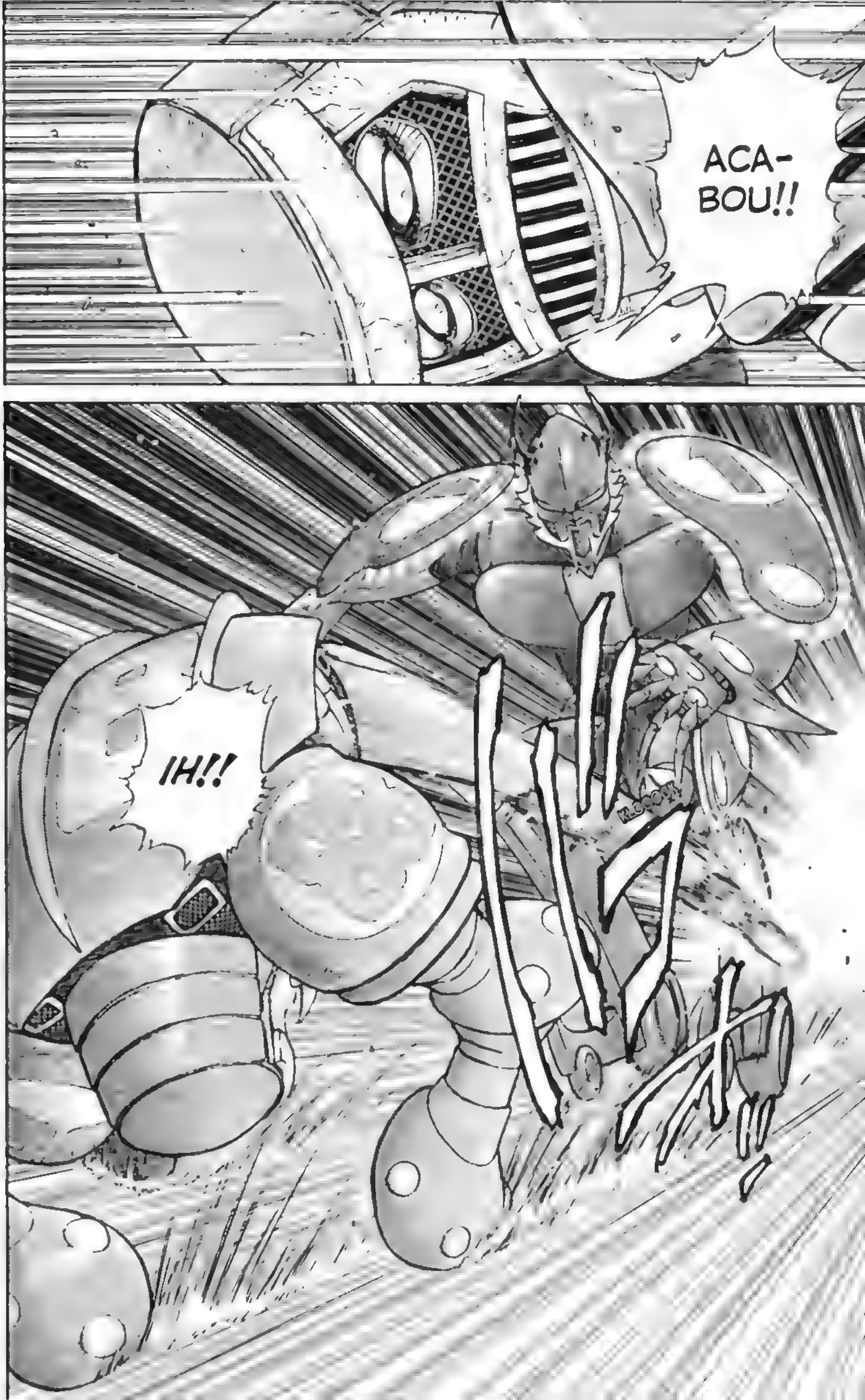
A DUPLA AGORA PARTE PRA CIMA DO CALÍGULA!!!
UOOOH!!
DUMP
TCHAD
GUU-UH?!!

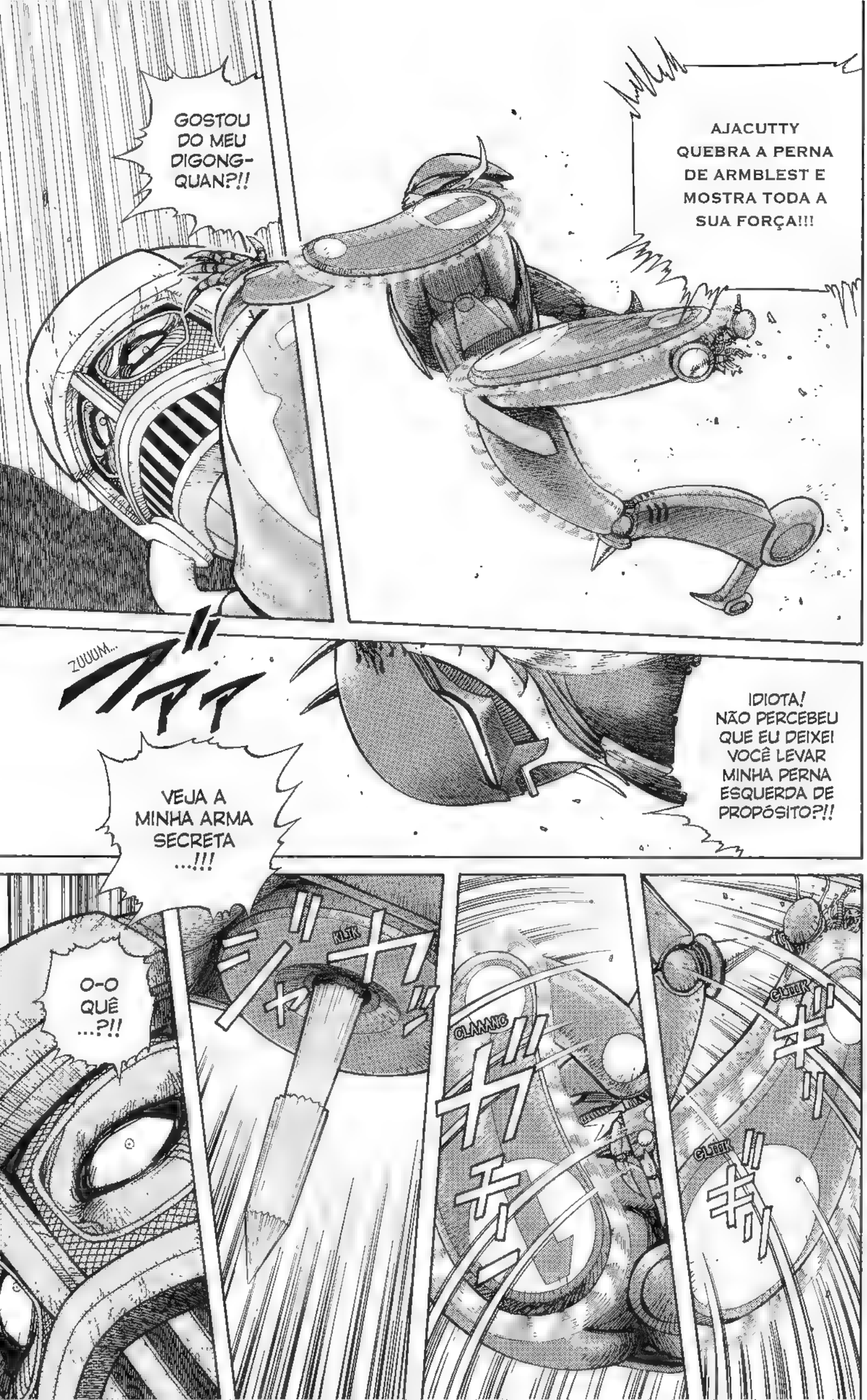
[1] Plano Transversal segundo o jargão médico, é o nome do plano de seção que corta transversalmente ao eixo long tudinal do corpo humano.
[2] Plano Sagitai: plano de seção que corta o corpo ao meio verticalmente, dividindo-o em esquerda e direita.


HA, HA, HA!
P-EEEEK
M-MES-TREEE...
Z-LUP
BARZY! HAR-BERT!!!
VROOOM

BLEEESH
BZUUUM
ARMBLEST, SEU BASTARDO FILHO DA...!
NÃÃÃÃÃÃO!!
HUH! ELES É QUE ERAM FRACOS DEMAIS!!!

HOJE, VAMOS ACERTAR NOSSAS CONTAS!
KACLANG
SEU LUTADOR DE ARAQUE!!!
É DEMAIS, PESSOAL!! PELA PRIMEIRA VEZ, ESTAMOS VENDO O DESTRUIDOR E O CALÍGULA SE ENFRENTAREM NA PISTA!!!
DZUUUM
BOA! AJACUTTY TOMA A FRENTE!!
VUP
SKREEEEH


ACA-
BOU!!
IH!!


GOSTOU DO MEU DIGONG-QUAN?!!
AJACUTTY QUEBRA A PERNA DE ARMBLEST E MOSTRA TODA A SUA FORÇA!!!
ZUUUM...
IDIOTA! NÃO PERCEBEU QUE EU DEIXEI VOCÊ LEVAR MINHA PERNA ESQUERDA DE PROPÓSITO?!!
VEJA A MINHA ARMA SECRETA ...!!!
O-O QUÊ ...?!!
KLIK
CLANNNG
CLUNK
CLUNK

[1] Gushiken: arte marcial secreta do antigo reino de Ryukyu (Okinawa). Existe uma tradição taiwanesa de rodar piões gigantes num festival e acredita-se que este costume tenha dado origem a esta arte marcial.

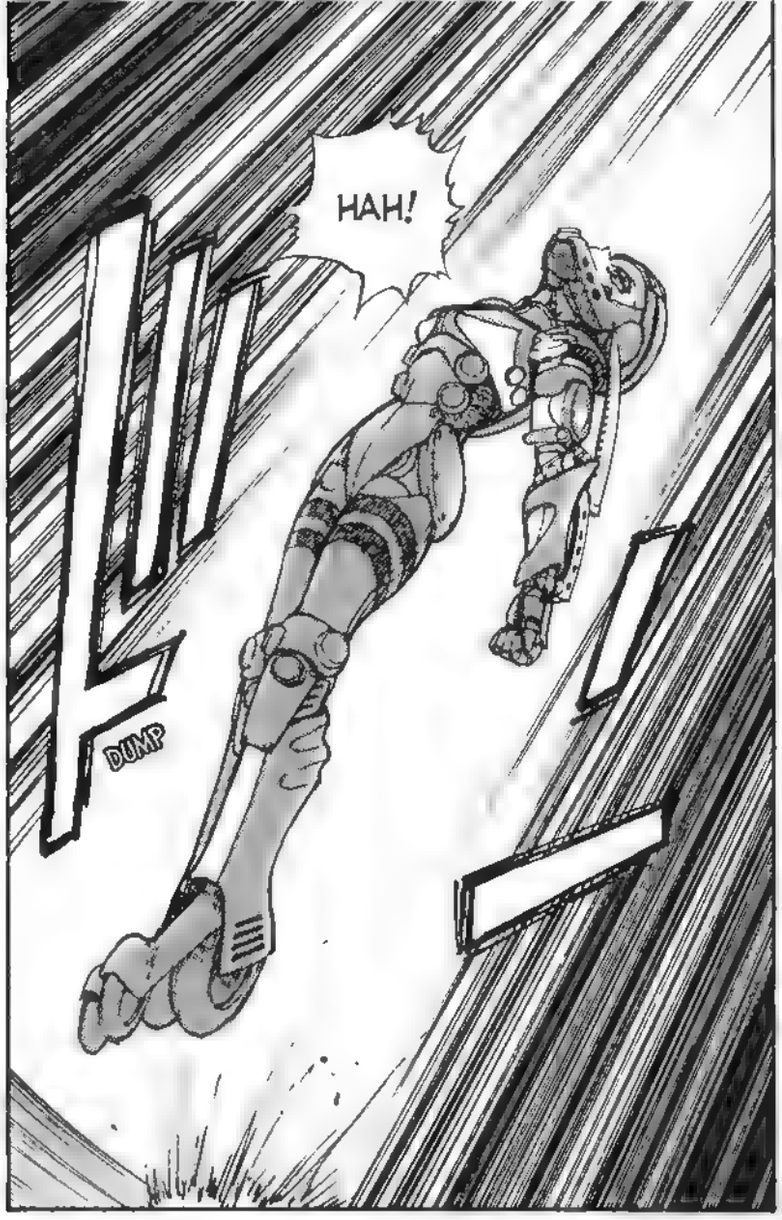
IMPRES-
SIONANTE,
AMIGOS!!!
ARMBLEST
ESTRAÇALHOU
AJACUTTY!!!
HA,
HA,
HA,
HA!
PLEK
SKREEEEEH
TLEX
P-PERDÃO,
IRMÃ... EU
VACILEI...
TUDO
BEM COM
O CÉRE-
BRO?
AJJY
!!!
DES-
CANSE
AGORA
...
ALITA

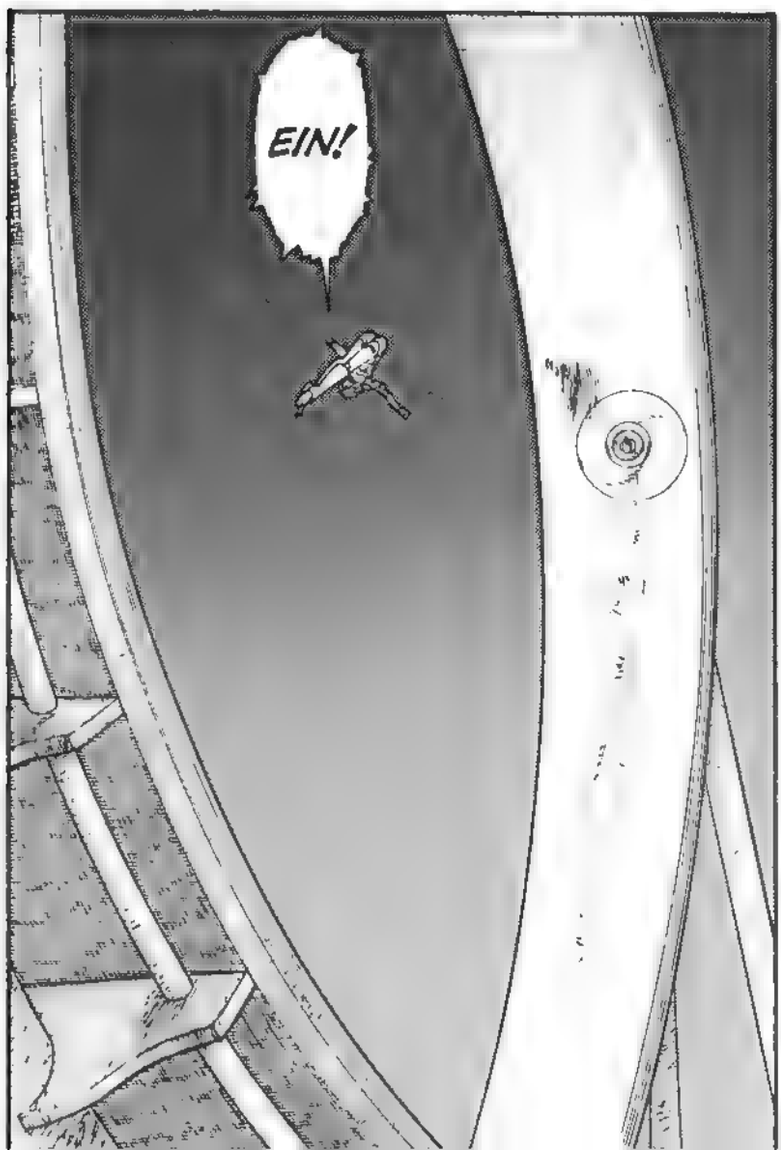
SE EU NÃO SOBREVIVER AO PRÓXIMO ATAQUE... CUIDE DE MINHA IRMÃ.
DR. IDO...
N-NÃO DIGA UMA COISA DESSAS! VOCÊ É O GRANDE CAMPEÃO! JÁ SUPEROU COISAS PIORES!
SABE MELHOR DO QUE EU QUE, POR CAUSA DA REMODELAÇÃO CEREBRAL, O MEU CÉREBRO ESTÁ PRESTES A VIRAR GELEIA...
PARE COM ISSO ...

...
MINHA MORTE ESTÁ PRÓXIMA...
NÃO SE CULPE. É O DESTINO.
E-EU SINTO MUITO, JASHUGAN... COM A TECNOLOGIA DA CIDADE DA SUCATA... NÃO TENHO COMO SALVAR SUA VIDA...!!!
EEEEH
A LUTA COM ALITA!!!
EEEEH
EEEEH
MAS... EU NÃO PRETENDO MORRER SEM ANTES FAZER MINHA ÚLTIMA LUTA EM NOME DO ORGULHO DE CAMPEÃO.

HA, HA, HA, HA, HA, HA!
BOOOM
SLASH
SLASH
SLASH
VRUUUUM
ARMBLEST AGORA CORTA TODOS NO CAMINHO COM SUA CORRENTE DE LÂMINAS!!!
MATAR É TÃO DIVERTIDO ASSIM?
BRAUM
É CLARO!
VRRRRRH
EU VIVO! EU MATO! USAR A MINHA FORÇA PARA DESTRUIR! É O MÁXIMO!!!
COMPARADO A ISSO, USAR A FORÇA PARA CRIAR É IDIOTICE!

AQUELA CORRENTE EXECUTA ATAQUES PRECISOS! NÃO POSSO CHEGAR MUITO PERTO!
UGH!
VENHA, MULHER! AGORA VOU MANCHAR O ASFALTO COM O SEU CÉREBRO, COMO PROMETI!


HAH!
DUMP


EIN!

BRRRMMMBLL

DUMP
TUMP
ZWEI!
VVOSH
QUE PENA!
VOCÊ ESTÁ VULNERÁVEL POR CIMA!
ENGULA ISTO!!

!!
EU CONHEÇO MUITO BEM O PONTO FRACO DOS MEUS GOLPES!!!
ARMBLEST VOLTA À SUA FORMA ORIGINAL E DÁ UM SALTO!!!
KLANK
KATLAAANG

VUUUUSH!
ALITA

AMA-
DORA!
O CAMPEÃO LANÇA SUAS CORRENTES DE LÂMINA PRA CIMA DE ALITA! ELA NÃO TEM COMO DESVIAR!!!
GYAP
ALITA POSICIO-NA SUAS LÂMINAS PARA SE DEFEN-DER!!!

[1] Plano Frontal: plano de seção vertical do corpo humano paralelo à fronte (testa).

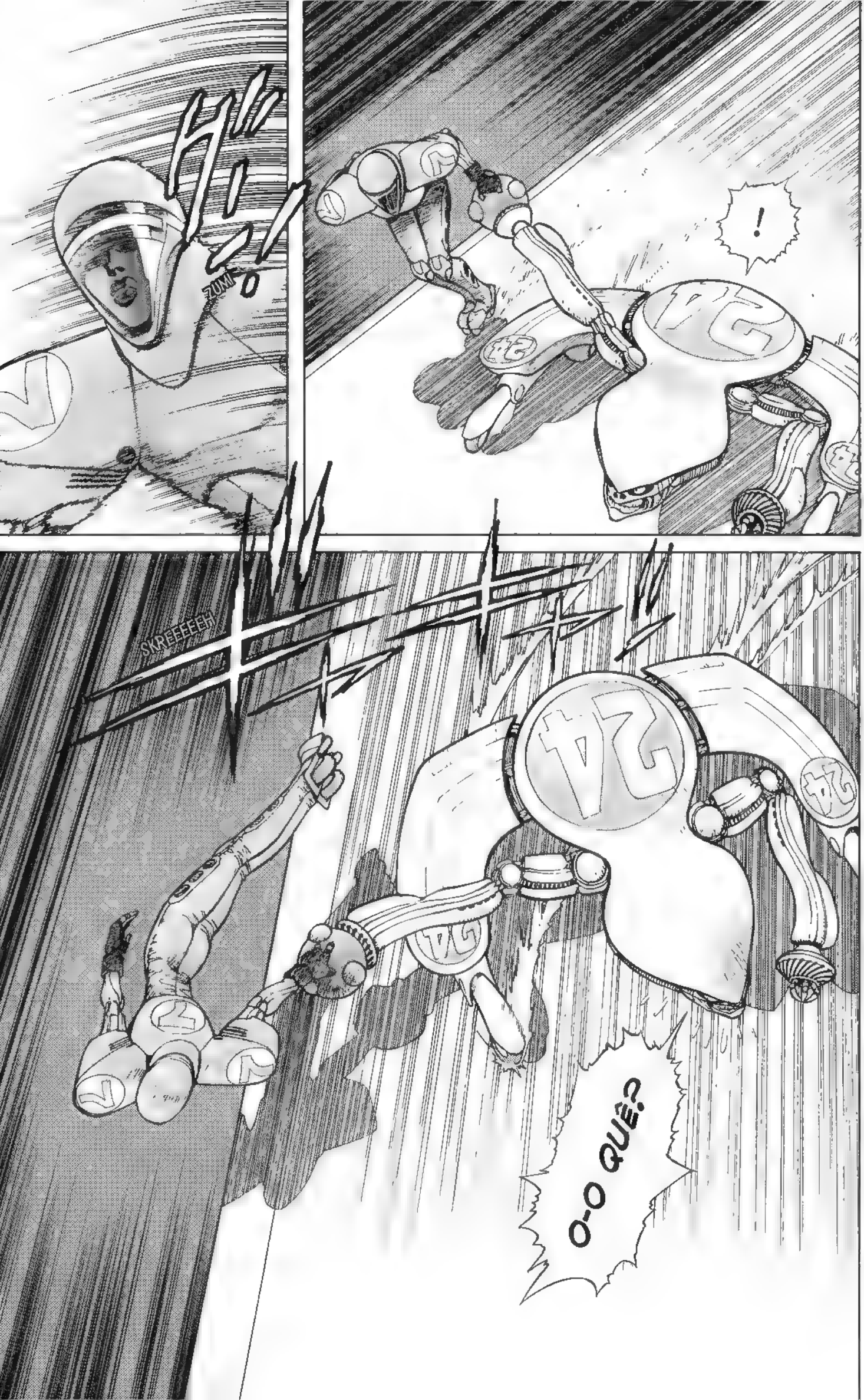
[1] Fünf e sechs: respectivamente, cinco e seis, em alemão

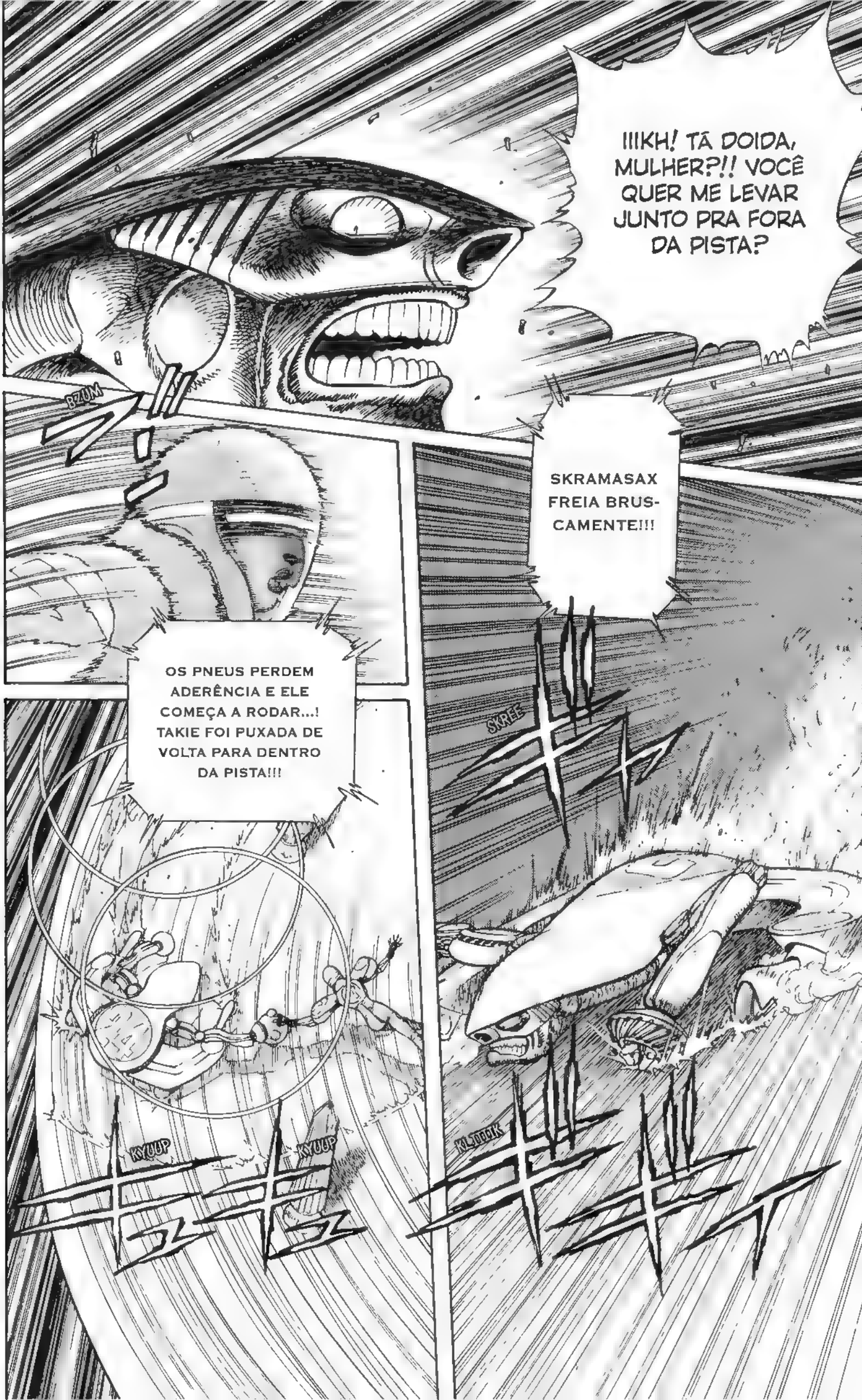
GUH!
THOMP
SKREE
SKREE
DUMP
ALITA PEGA IMPULSO COM O CHUTE NO AR E CONSEGUE VOLTAR PARA A PISTA! MAS, ARMBLEST...
THUMP
AAAAH!!

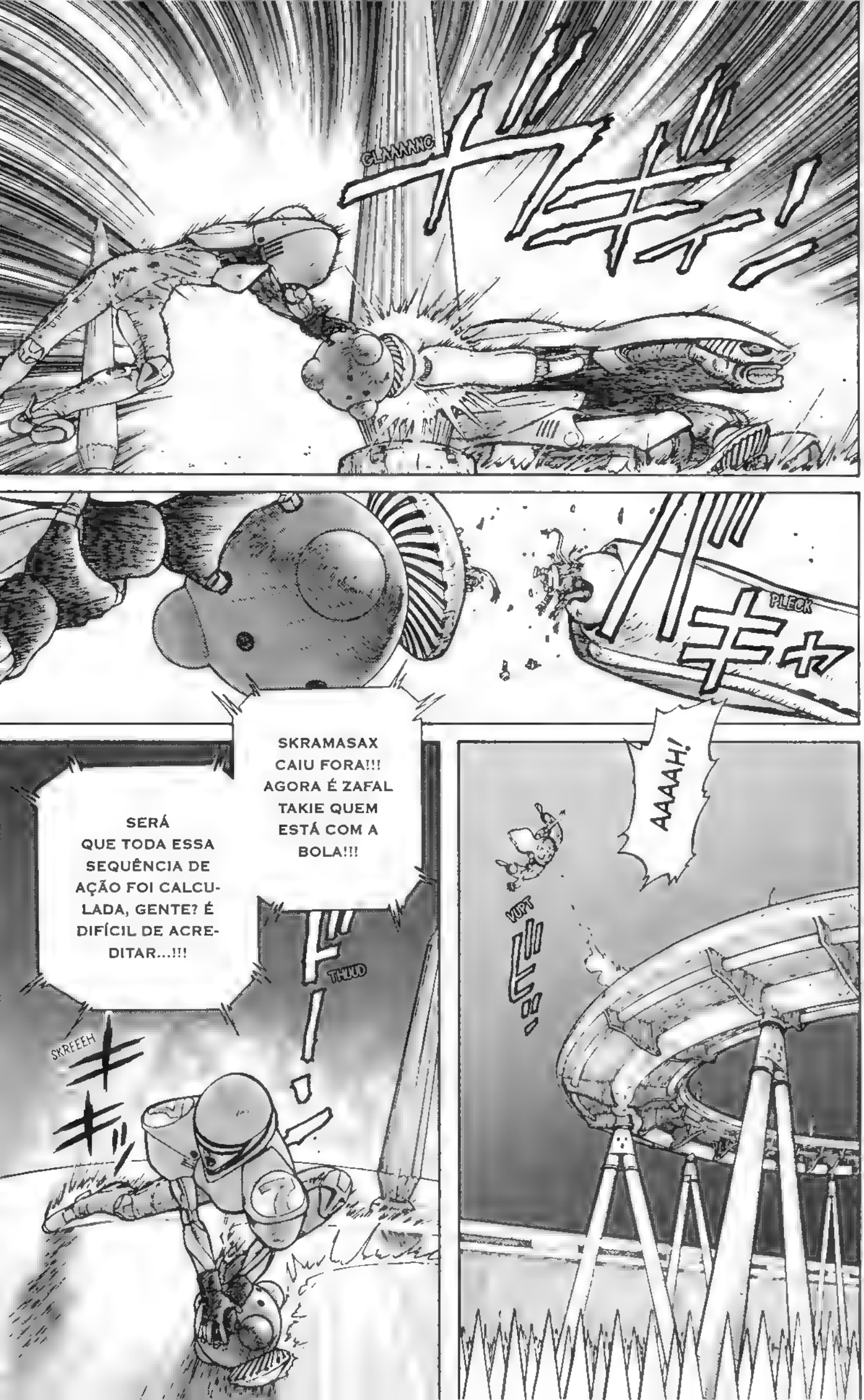
SERÁ QUE O CAMPEÃO ESTÁ VIVO??
AAAAA
O CALÍGULA CAI NA ÁREA INFERNAL!!!
SENÃO, A ESTA HORA, VOCÊ ESTARIA EM PEDAÇOS! HA, HA, HA, HA, HA!!!
HA, HA, HA! SORTE SUA EU TER CAÍDO FORA, ALITA!
ALITA
HEH. VAI FALANDO!

ENQUANTO ISSO, LÁ NA FRENTE, SKRAMASAX, QUE CONTINUA COM A POSSE DA BOLA, ESTÁ CONTORNANDO A CURVA DA PONTE DO INFERNO!!!
VROOOOM
ALITA
1º LUGAR
O JOGADOR DEVE ESTAR MAIS DISPOSTO DO QUE NUNCA A VENCER, DEPOIS QUE SEU MESTRE AJACUTTY E SEUS COLEGAS, HARBERT E BARZELARD, FORAM ELIMINADOS DO JOGO!
É ZAFAL TAKIE! ELA CORRE NUM SILÊNCIO DE ARREPIAR!
ZUUUUM
MAS TEM ALGUÉM BEM NOS SEUS CALCANHARES!

ZLUUUP
PRAGA! TENHO QUE DAR UM JEITO NELA!!!
HUH!!
VUUUSH
FWAP
CHAPP
BZUM


ZUM!
!
SKREEEEEEH
O-O QUÊ?


IIIKH! TÁ DOIDA, MULHER?!! VOCÊ QUER ME LEVAR JUNTO PRA FORA DA PISTA?
BZUM
SKRAMASAX FREIA BRUS-CAMENTE!!!
OS PNEUS PERDEM ADERÊNCIA E ELE COMEÇA A RODAR...! TAKIE FOI PUXADA DE VOLTA PARA DENTRO DA PISTA!!!
SKREE
KYUUP
KYUUP
KLUUK


GLAAAANG
PLECK
SKRAMASAX CAIU FORA!!! AGORA É ZAFAL TAKIE QUEM ESTÁ COM A BOLA!!!
SERÁ QUE TODA ESSA SEQUÊNCIA DE AÇÃO FOI CALCULADA, GENTE? É DIFÍCIL DE ACREDITAR...!!!
THUD
SKREEEH
AAAAH!
KUPT

NÃO CHEGAMOS NEM À METADE DA VOLTA, E 14 DOS 18 JOGADORES JÁ ABANDONARAM O JOGO!!!

GRANDES FAVORITOS COMO ARMBLEST, AJACUTTY E OUTROS VETERANOS ESTÃO FORA, E O JOGO FICOU TOTALMENTE IMPREVISÍVEL!!!

A PRIMEIRA COLOCADA É VENTO RUBRO, ZAFAL TAKIE, Nº 7!

RESTAM APENAS QUATRO!

VROOOOOM

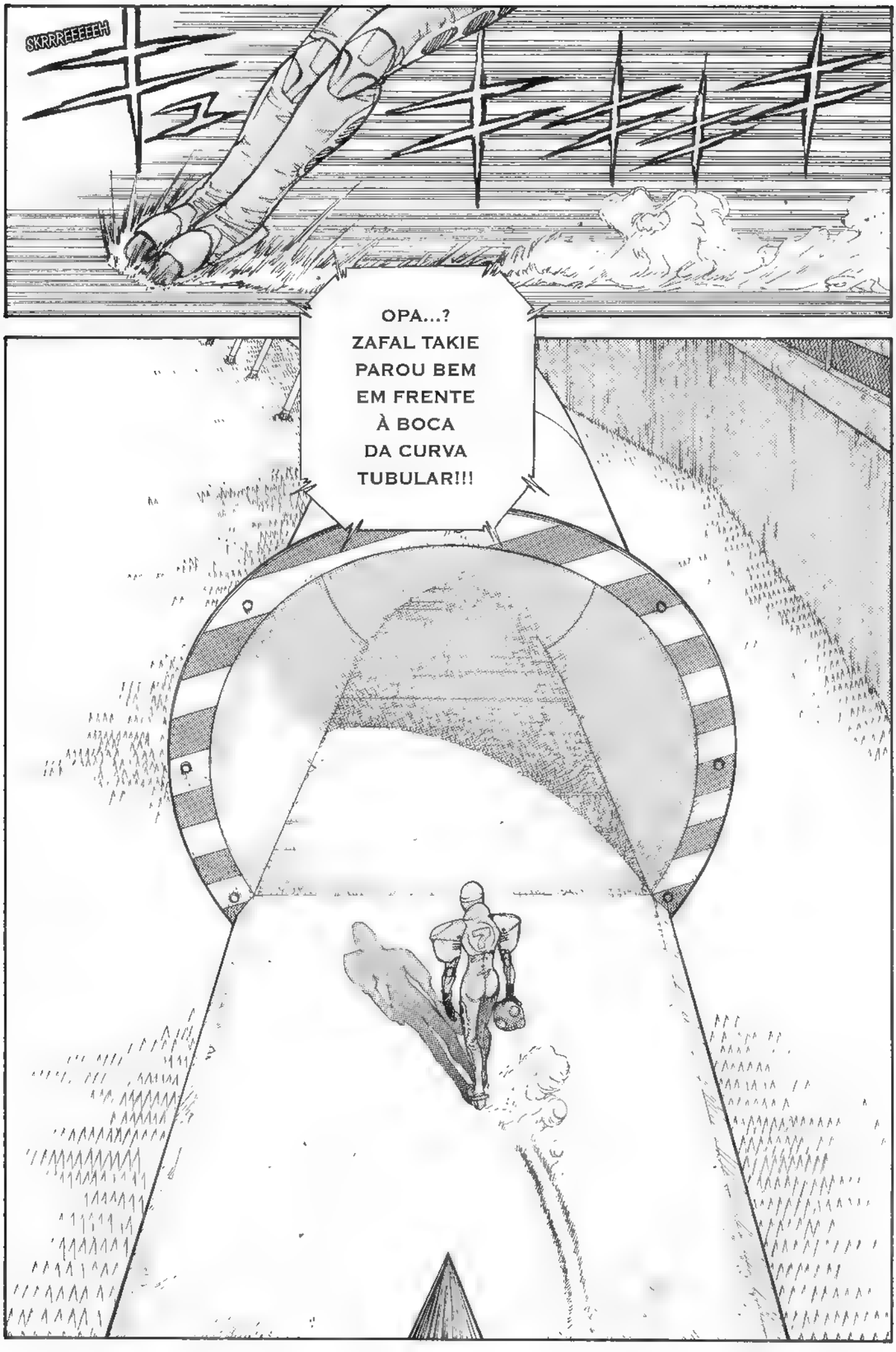
LOGO EM SEGUIDA, VEM O ANJO MATADOR, ALITA, Nº 99...

ITA

E O ESPETACULAR MADSEN, Nº 72!

ESPERE POR MIM, DONA ALITA!!!

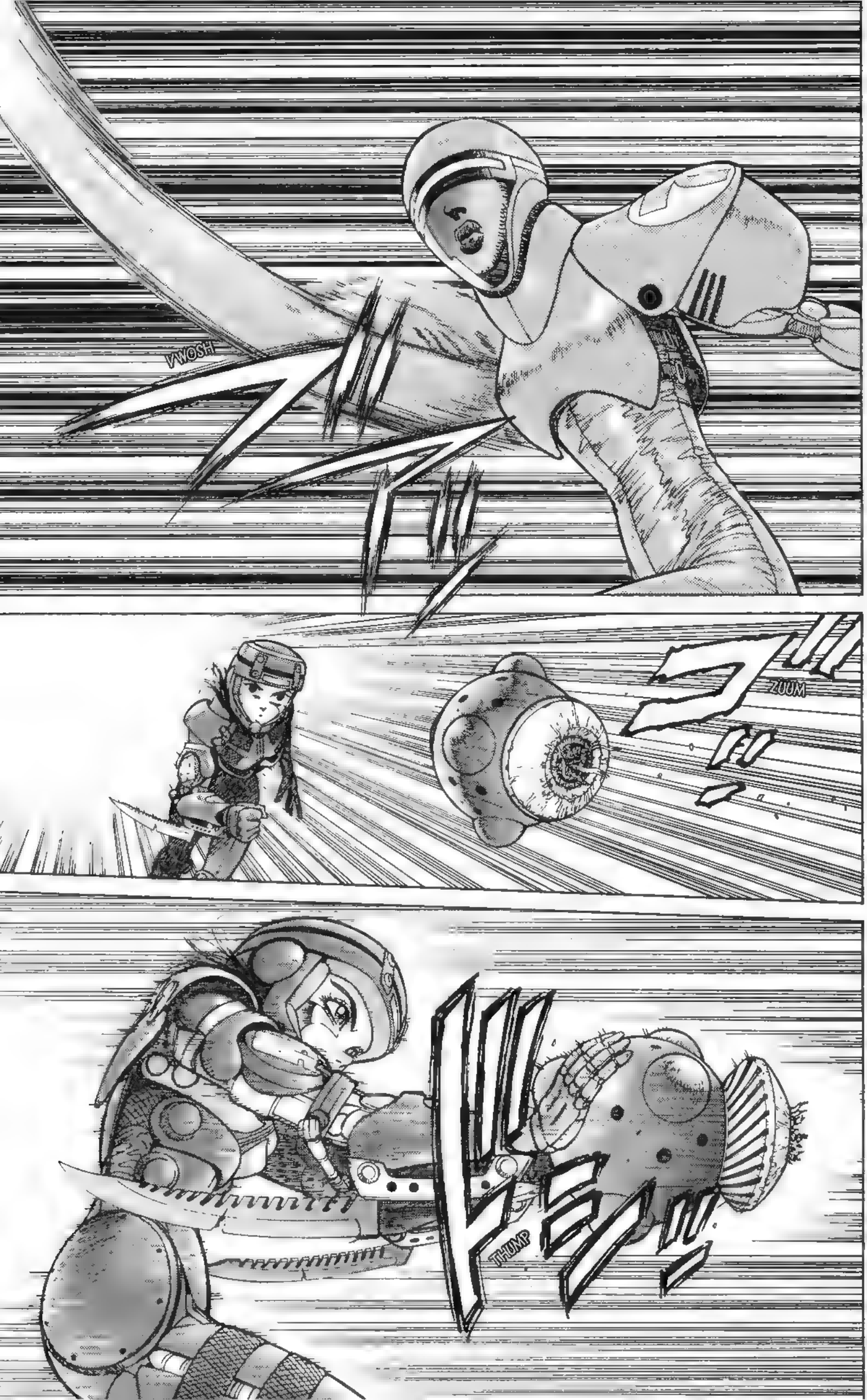
A VERGONHA DA SEGUNDA LIGA, TIGEL, Nº 50...


SKRRREEEEEH
OPA...?
ZAFAL TAKIE
PAROU BEM
EM FRENTE
À BOCA
DA CURVA
TUBULAR!!!

TSC
TSC
VROOOOOMM
E ALITA ESTÁ SE APROXIMANDO RAPIDAMENTE!!! SERÁ QUE PRETENDE ENFRENTÁ-LA?!!

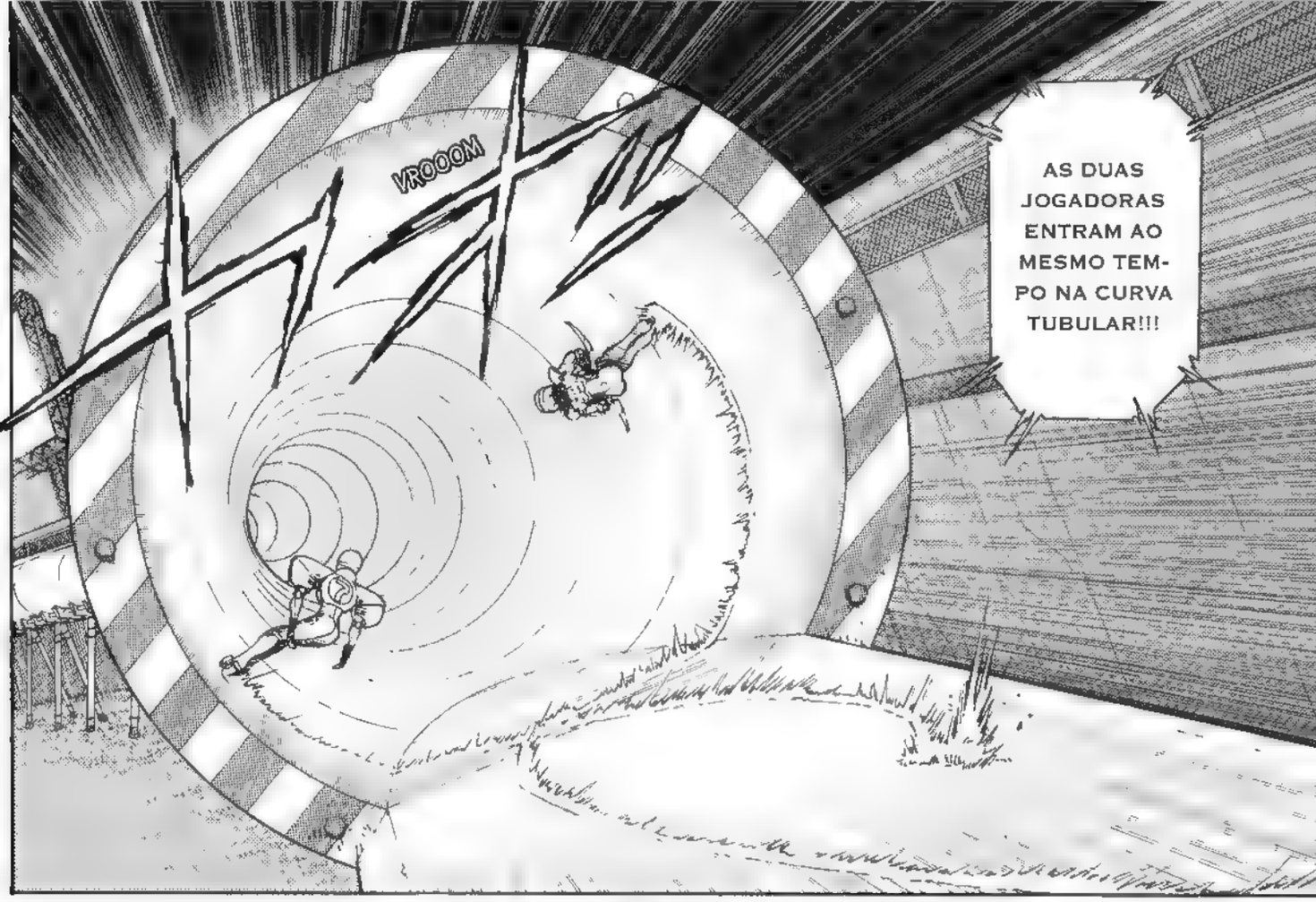
SKREEH

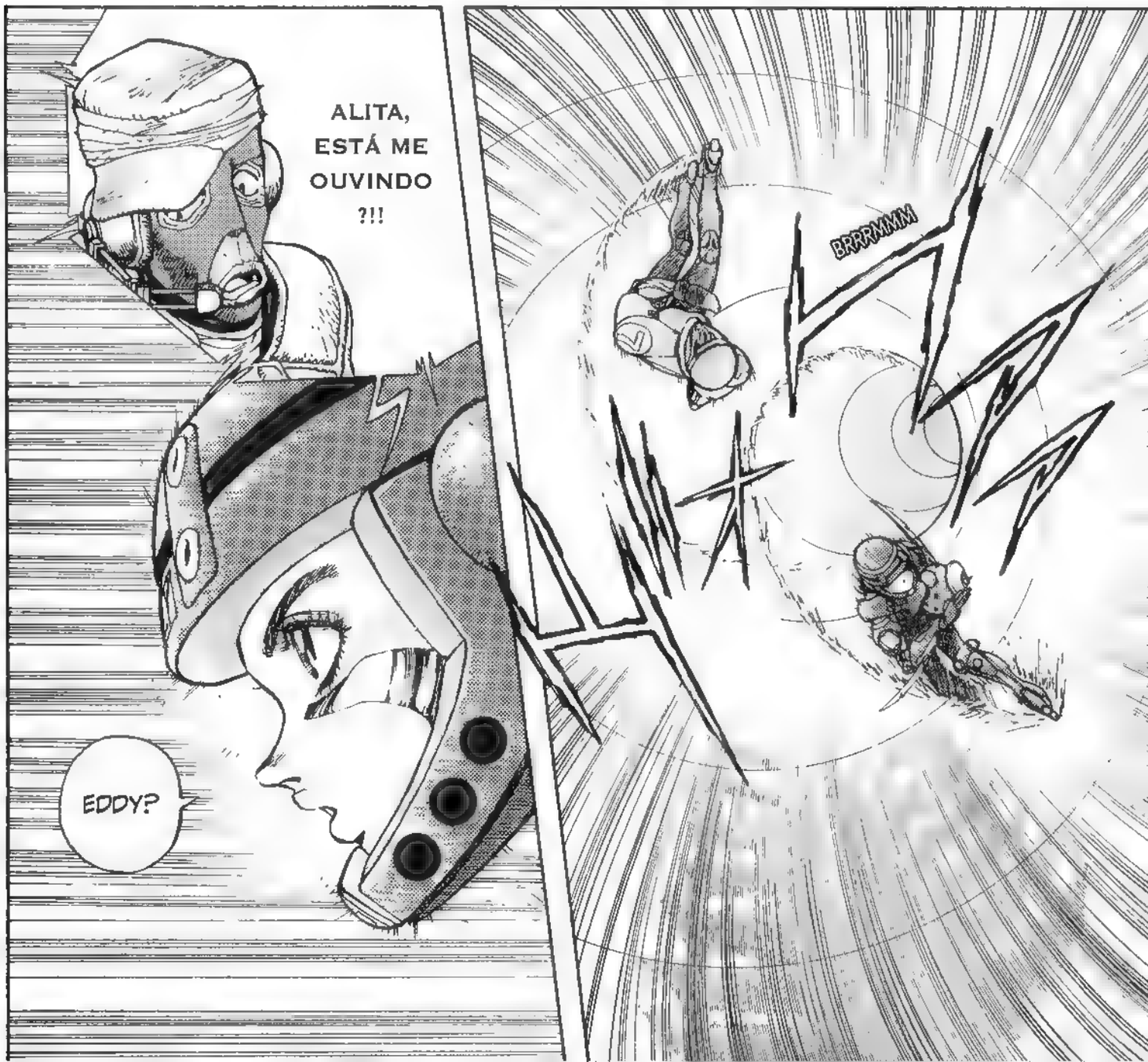
ALITA


VWOSH
ZUUM
THUMP

Z-ZAFAL TAKIE JOGOU A BOLA PRA ALITA! POR QUE SERÁ...?!!
ALITA
...
...
HO
HO
VUP

P-PARECE QUE ELA ESTÁ DESAFIANDO A ALITA!!!
ALITA
ORA, ORA ...!
ELA QUER TORNAR A SUA VITÓRIA SOBRE ALITA INQUESTIONÁVEL, REAVENDO A MOTOR BALL DAS MÃOS DA ADVERSÁRIA!!!


VROOOM
AS DUAS JOGADORAS ENTRAM AO MESMO TEMPO NA CURVA TUBULAR!!!


ALITA, ESTÁ ME OUVINDO ?!!
EDDY?
BRRRMMM

O ESTILO DE LUTA DELA É DEIXAR O OPONENTE ATACAR PRIMEIRO, ANALISAR OS GOLPES DO ADVERSÁRIO, DESVIAR DOS ATAQUES E ESPERAR UM VACILO PARA FINALMENTE DERROTÁ-LO COM SUA RAPIDEZ E AGILIDADE! ELA DEIXA BATER PRIMEIRO PRA ATACAR DEPOIS!!!
ESCUTE BEM! NÃO ENTRE NO JOGO DA TAKIE!!!
...
ALITA
TÁ. ENTENDI.
SE ATACAR DE FORMA DESPREPARADA, VOCÊ PODE SE DAR MAL!!!
MAS VAMOS LÁ! EU TAMBÉM ME ORGULHO DE MINHA RAPIDEZ E AGILIDADE! DEIXAREI ELA PARA TRÁS!!!
... BOM... NA VERDADE ESSE PLANO DE FUGIR DANDO AS COSTAS PRA UM INIMIGO NÃO FAZ MEU ESTILO!
ZUUUM

ESTÁ BEM NA MINHA COLA!
VROOOM
AS DUAS JOGADORAS ESTÃO ENTRANDO NA ESPIRAL TUBULAR! SÃO CURVAS ESPACIAIS DIFICÍLIMAS, QUE EXIGEM DOS JOGADORES PERFEIÇÃO NA ESCOLHA DO PERCURSO E CONTROLE PRECISO DE VELOCIDADE!
VROOOM
UAU !!! ALITA ENTRA NA CURVA EM UMA VELOCIDADE INACREDITÁVEL!!!

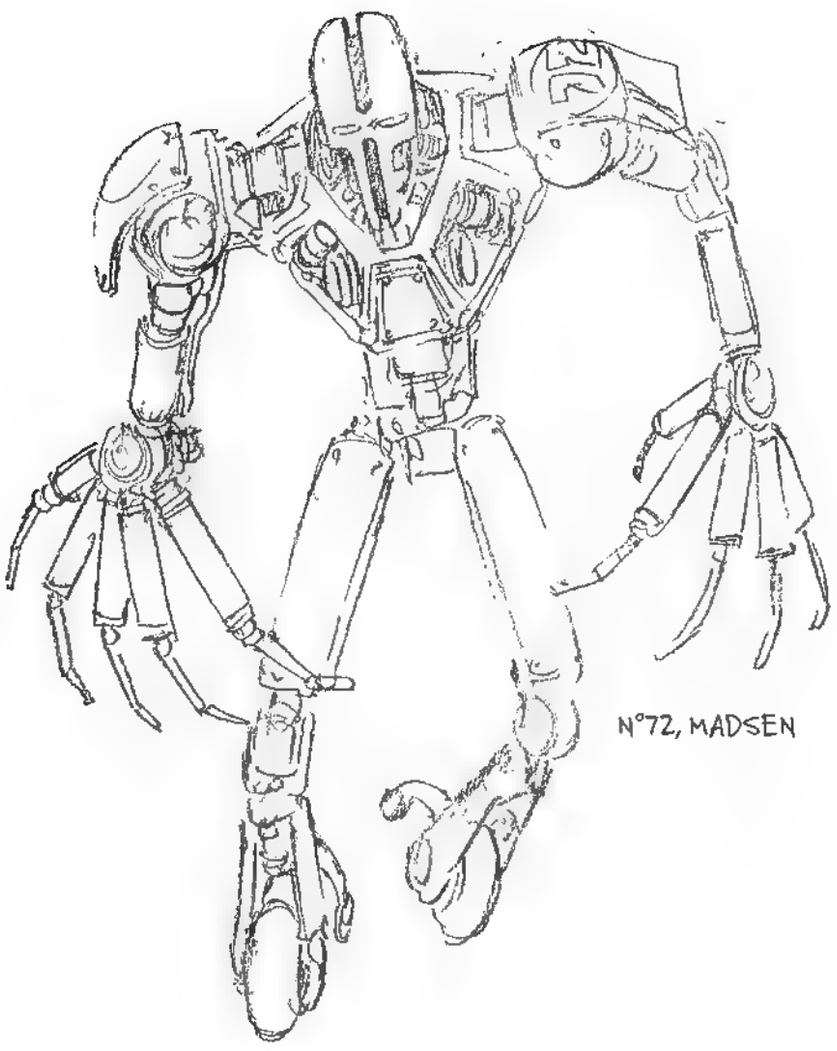
WHAAAM
BZUWOOOM
UOOH!!

TUMP
GOSTOU DESSA ?
ALITA
E ELA PASSA PELA ESPIRAL TUBULAR COM UMA INCRÍVEL RAPIDEZ!!!

TUMP
UH ...
TUMP
VWOSH
AAA-AAH!
PAF
BZUM

OPAAAAA!!!
ALITA FOI
DERRU-
BADA!!!

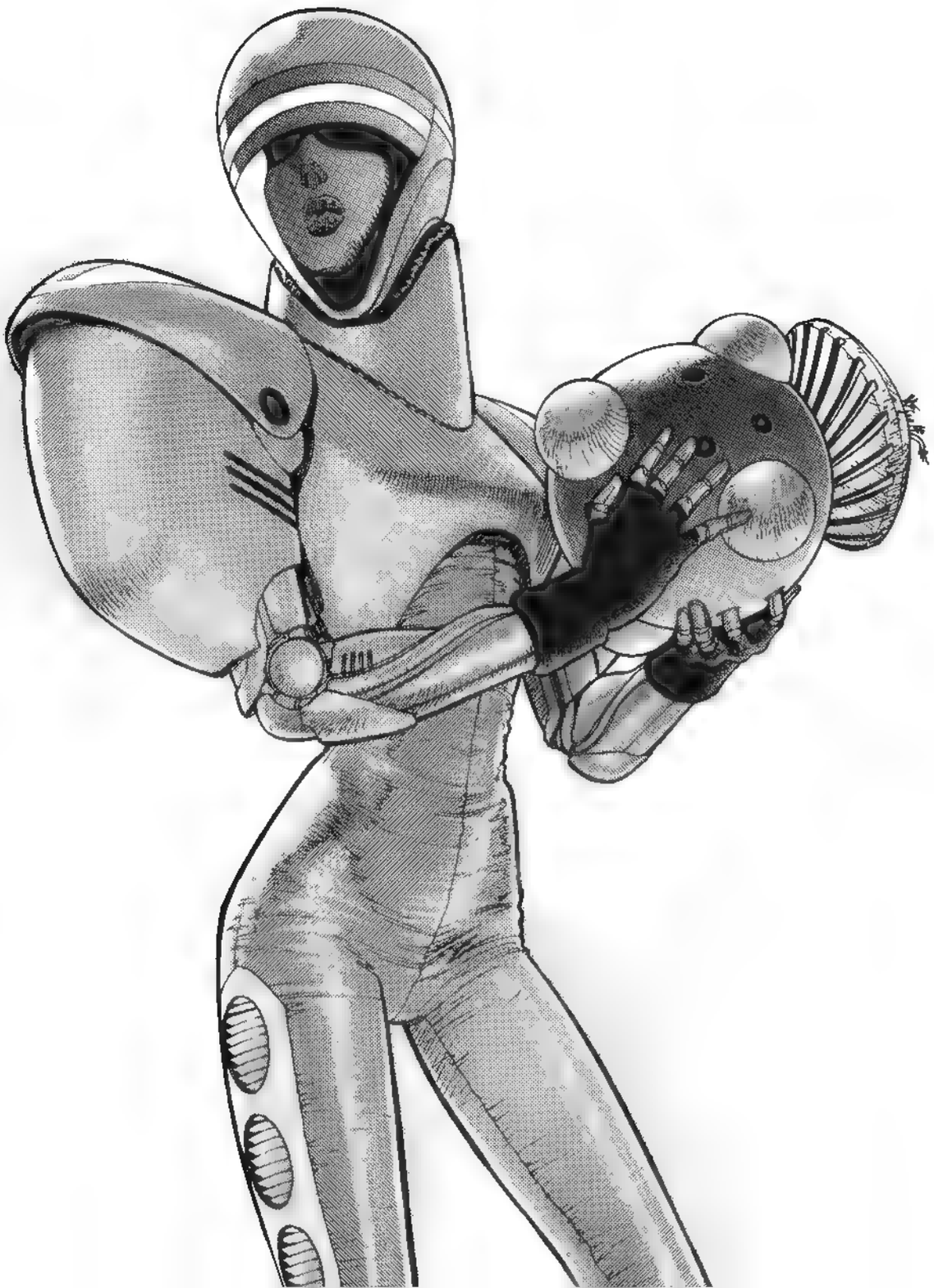
A-ALI-
TAAA
!!!



N°72, MADSEN

FIGHT_019

O Domínio do Vento

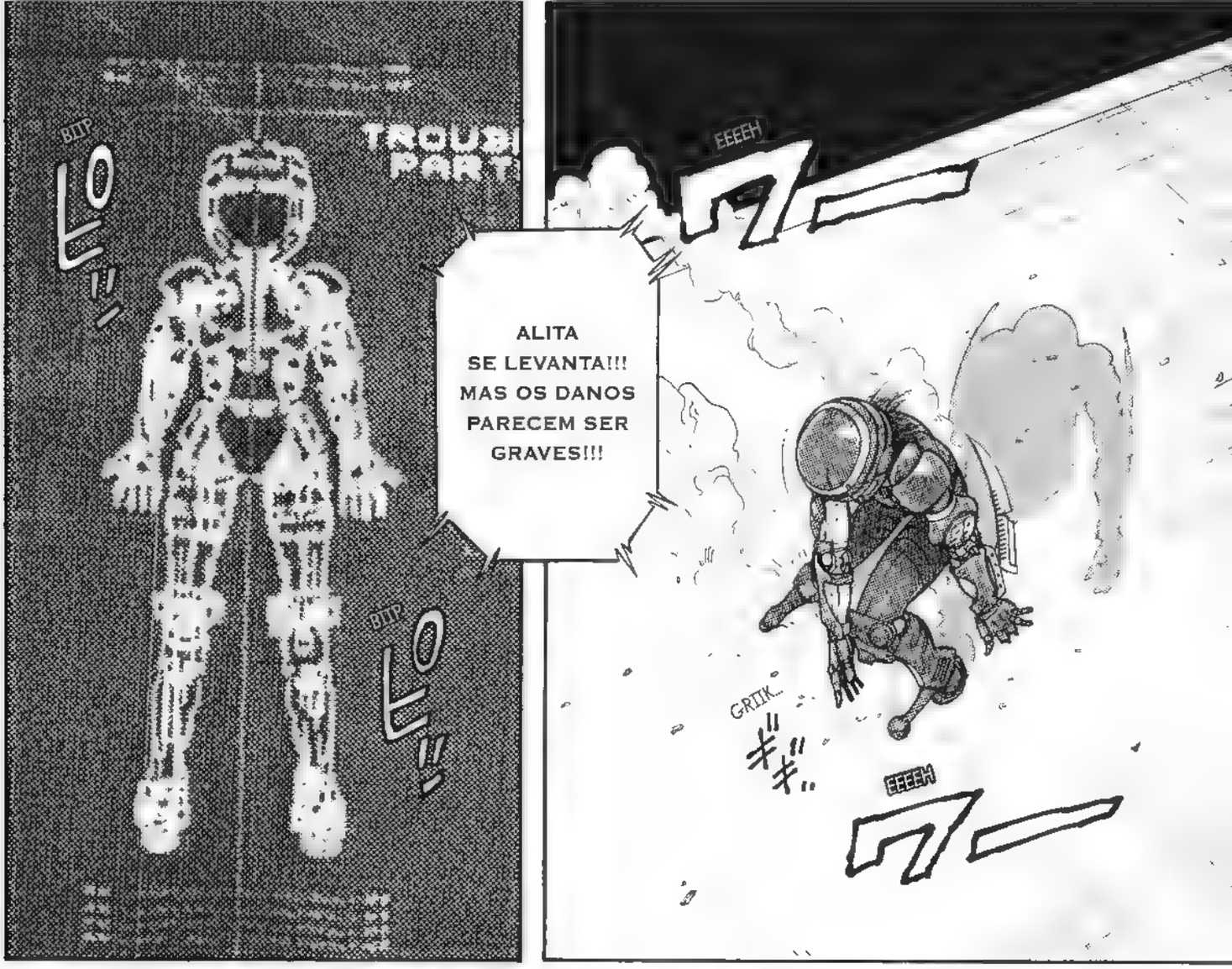


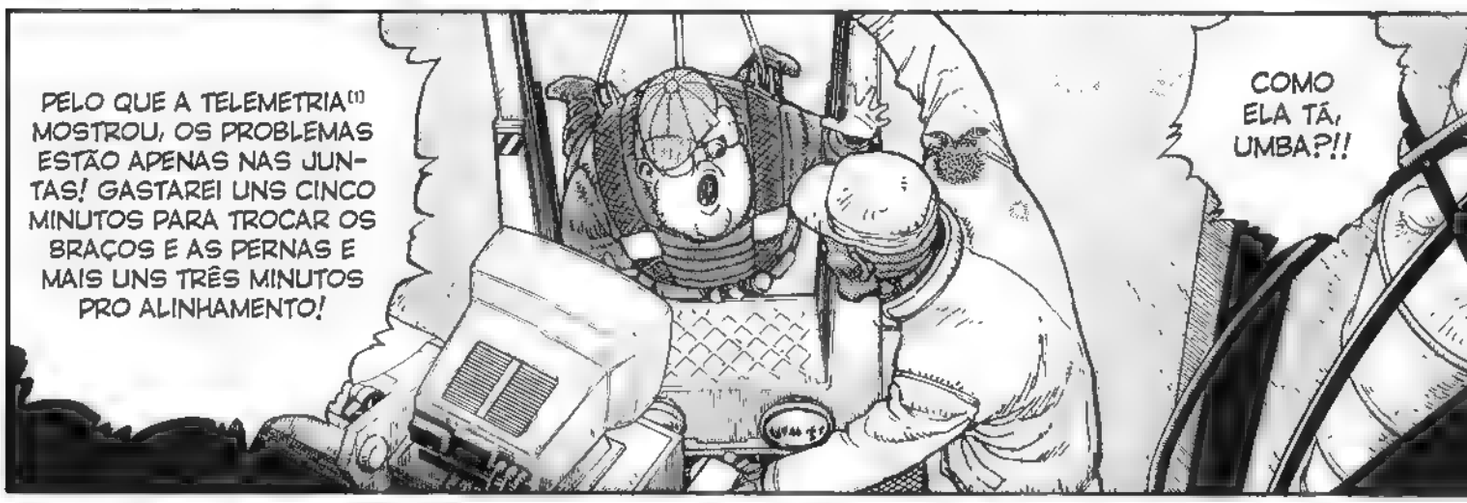
DRRRMMM
C-COMO É ALTO!!!
HAA-AAAH!
DRRRMMM
DRRRMMM
UPIIIH! N-NÃO ADIANTA! SOU PESADO DEMAIS...!!!
SKREE
SKREE
SKREE
ZAUUPT
EEEEH
DÃH ...?

GRRRH
ALITA FOI DERRU-BADA!!!
VWOOSH
SKREEEEEH
O ANJO MATADOR, Nº 99, CAI FRENTE À MORTAL TÉCNICA DE COMBATE DO VENTO RUBRO, Nº 7!!!

[1] Tabasco: marca de um molho de pimenta cuja receita foi criada por E. McIlhenny, o homem que fundou a companhia em 1868

GUBIIH! ESTOU INDO, DONA ALITAAA!
VROOOOOM
VROOOM
OPA?!! TIGEL SÓ CONSEGUIU PASSAR O LOOPING SALTO-MORTAL AGORA!
VRUM
VRUM
VRUM
DRRRMBLL
PIIIH!




PELO QUE A TELEMETRIA[1] MOSTROU, OS PROBLEMAS ESTÃO APENAS NAS JUNTAS! GASTAREI UNS CINCO MINUTOS PARA TROCAR OS BRAÇOS E AS PERNAS E MAIS UNS TRÊS MINUTOS PRO ALINHAMENTO!
COMO ELA TÁ, UMBA?!!

[1] Sistema de Telemetria: sistema de monitoração a distância das condições da máquina

ELA FOI COMPLETAMENTE DERROTADA NA CORRIDA. SE PERDER A CONFIANÇA AQUI, NÃO É SÓ O JOGO DE HOJE QUE TÁ PERDIDO, MAS TAMBÉM O DESAFIO COM O JASHUGAN!!!
O QUE MAIS ME PREOCUPA É O ESTADO PSICOLÓGICO DA ALITA...!
VROOOOOM
ZAFAL PASSA PELA RETA E COMPLETA A PRIMEIRA VOLTA!!! AGORA FALTAM QUATRO!!!
EEEEEH
ALITA CHEGA 38 SEGUNDOS DEPOIS, SE ARRASTANDO EM DIREÇÃO AOS BOXES!

KLANNG
O CÉREBRO ESTÁ PERFEITO. ELA ESTÁ CONSCIENTE!
ALITA!

KTCHK

MOLEZA. HOJE EU TROUXE UM BOM SINCRONIZADOR E TAMBÉM RECUPEREI A MÁQUINA-POLVO QUE TINHA FICADO COM OS CREDORES EM TROCA DE GRANA!
HEH...
P-PRETENDE MESMO TROCAR OS BRAÇOS E AS PERNAS EM MENOS DE SEIS MINUTOS, E SOZINHO?

KTLANG
O QUE IMPORTA NO TRABALHO DE MECÂNICA É O RITMO!!!
TREK
TREK
TREK
TREK
RÁPIDO! RÁPIDO! RÁPIDO!
TREK
TREK
E AÍ, ALITA? DÁ PRA VOLTAR?
UMBA É UM GÊNIO CAPAZ DE ANALISAR CINCO DADOS VISUAIS E DEZ DADOS AUDITIVOS E AINDA MANIPULAR 20 BRAÇOS MECÂNICOS PARA FAZER O SERVIÇO DE DEZ ENGENHEIROS EXPERIENTES... TUDO AO MESMO TEMPO!
TREK
TREK
TREK
UAU ...
...

UMA MONTANHA VERMELHA ...
S-SUA MEMÓRIA VOLTOU ?!
?!
KYUUU
QUE FOI? ESTÁ DELIRANDO?!!
FOI ALI QUE EU APRENDI A LUTAR.
UMA MONTANHA VERMELHA MUITO, MUITO GRANDE ...

É SÓ ISSO QUE EU CONSIGO LEMBRAR AGORA...

QUANDO SENTI PAVOR DO ATAQUE DA TAKIE E CAÍ, SENTI O AMARGO SABOR DA DERROTA E, JUNTO COM ELE, A IMAGEM DE UMA MONTANHA VERMELHA...

... ONDE EU NASCI ...

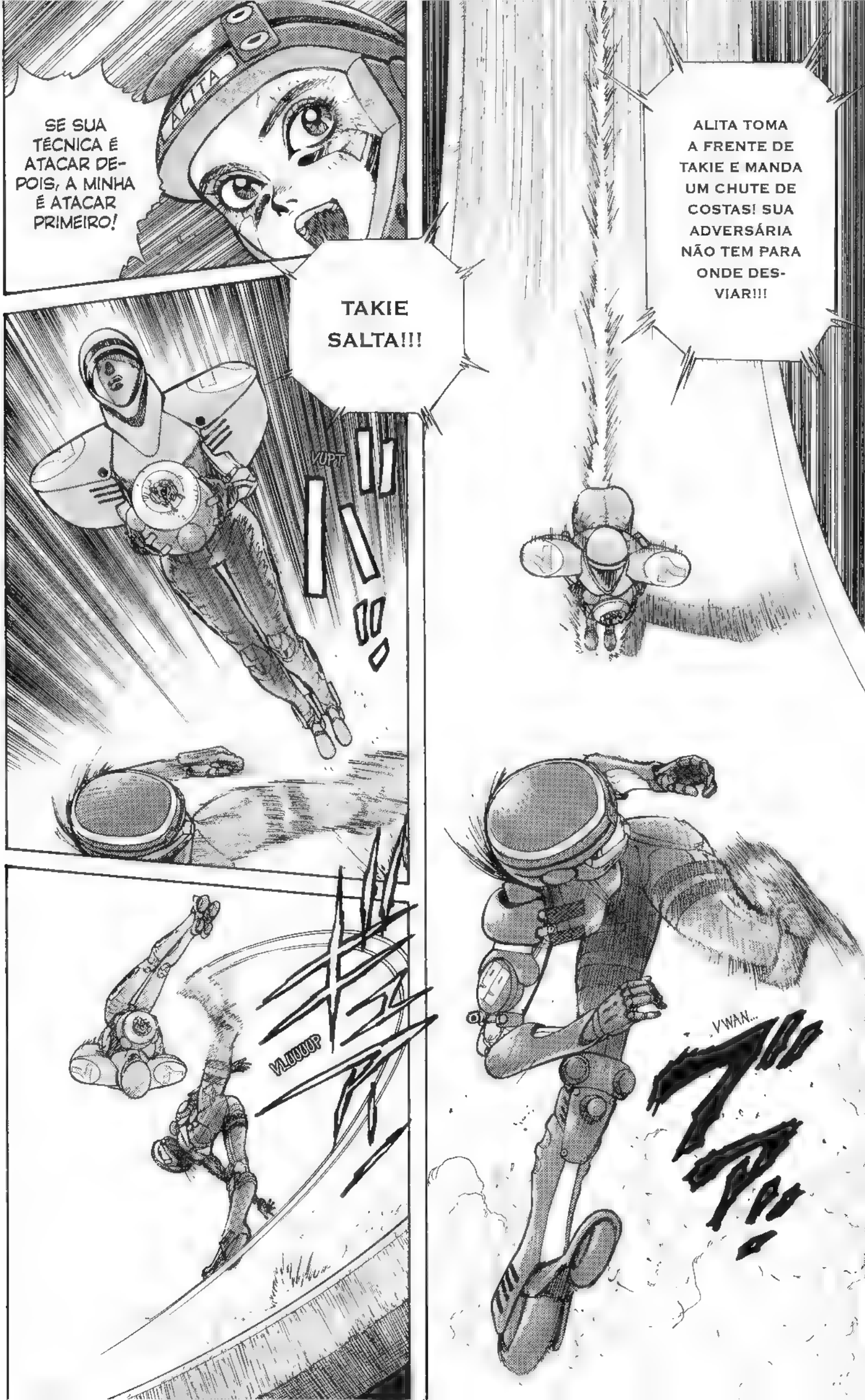
ACHO QUE ESSE É O LUGAR...

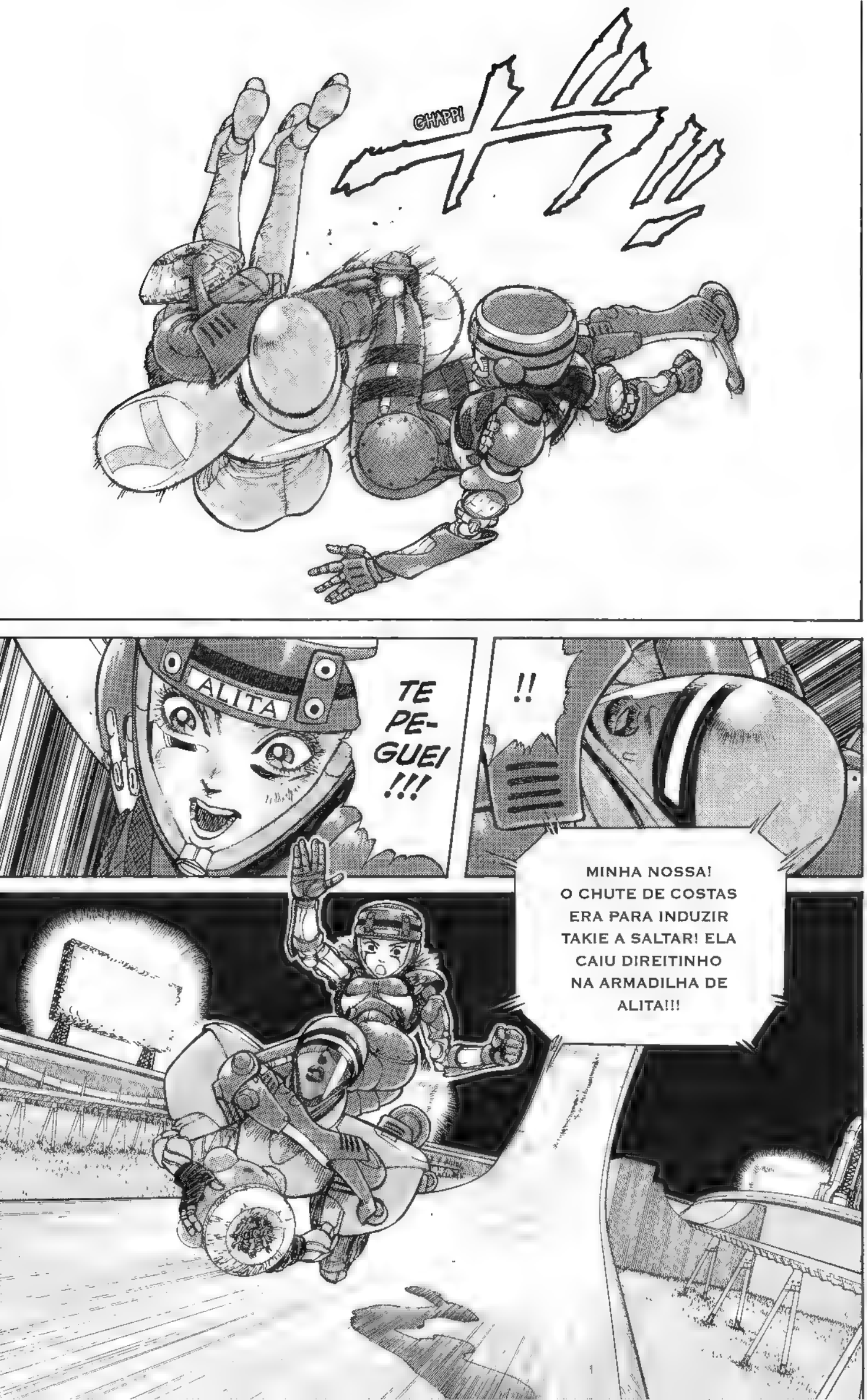
VWOOOSH
ZUUUM
BROOOOM
ZAFAL TAKIE ENTRA NA ÚLTIMA VOLTA!!! SERÁ QUE A VITÓRIA JÁ ESTÁ GARANTIDA...?

U-UAU!!! ALITA ACABA DE SAIR DOS BOXES E VOLTA PARA O COMBATE COMO UMA FÊNIX RENASCIDA DAS CINZAS!!!
ALITA
ESSH
CARREGANDO UMA MOTOR BALL DE 40 KG, TAKIE NÃO CONSEGUE ABRIR DISTÂNCIA DE ALITA!
SERÁ QUE ALITA VAI CONSEGUIR VENCER TAKIE DENTRO DA VOLTA RESTANTE?
ALITA

ESTÃO SE APROXIMANDO DO LOOPING! ESTA É A OPORTUNIDADE DE ALITA, QUE É BOA NO COMBATE AÉREO!!!
VROOOOOM
BZWOIN

PELA PRIMEIRA VEZ, ESTOU SENTINDO UM VERDADEIRO PRAZER EM JOGAR MOTOR BALL!
HA, HA!
ALITA
AQUI, EU POSSO TESTAR OS LIMITES DA MINHA FORÇA!
THUMP
DUMP
BZUM


ALITA
SE SUA TÉCNICA É ATACAR DEPOIS, A MINHA É ATACAR PRIMEIRO!
TAKIE SALTA!!!
ALITA TOMA A FRENTE DE TAKIE E MANDA UM CHUTE DE COSTAS! SUA ADVERSÁRIA NÃO TEM PARA ONDE DESVIAR!!!
VUPT
VLUUUP
VWAN...


CHAPP!
ALITA
TE PE-GUEI !!!
!!
MINHA NOSSA! O CHUTE DE COSTAS ERA PARA INDUZIR TAKIE A SALTAR! ELA CAIU DIREITINHO NA ARMADILHA DE ALITA!!!

UMA VEZ NO CHÃO, TAKIE É INCAPAZ DE REVIDAR! ALITA CONSEGUIU A DESFORRA!!!

ESSA NÃO! A BOLA CAIU NA ÁREA INFERNAL!!!
M-MAS A BOLA ESTÁ...
CLANG
CLANG
UÉ? POR QUE TEM UMA BOLA AQUI?
SE...
CONFORME O REGULAMENTO, UMA NOVA BOLA SERÁ COLOCADA A 30 METROS DA LINHA DE CHEGADA...
EEEEH
EEEEH
CLANG
S-
-SERÁ QUE
...???
DRRRMMM
QUE SORTE!
DONA ALITA
DRRRMMM

IIIIKH! N-NÃO É POSSÍVEL!! O VENCEDOR É TIGEEEL, Nº 50!!!

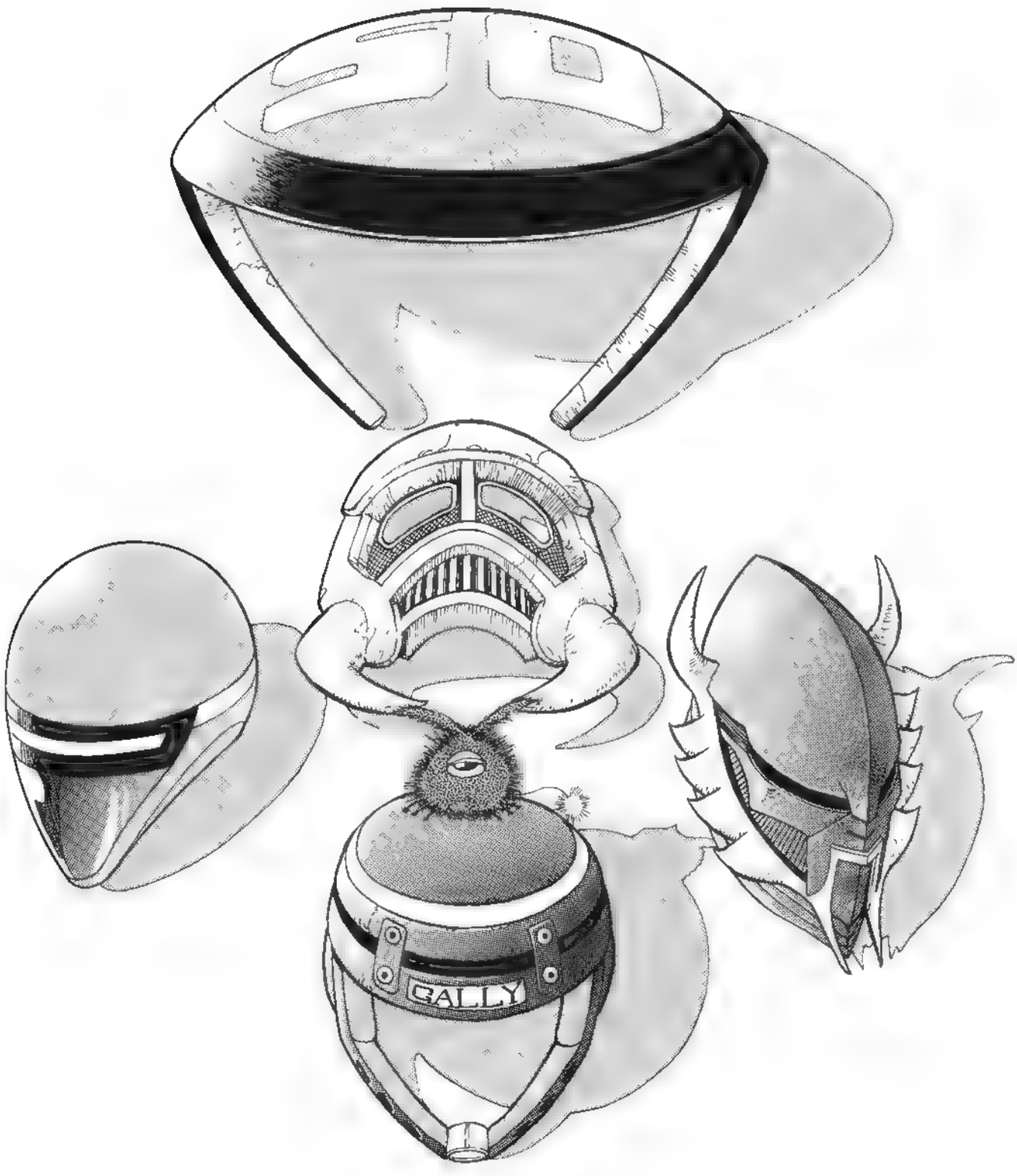
NAAA

EU CONSE-GUIII!!!
AAARRGH!
É A ZEBRA DO SÉCULO!!! SERÁ QUE EXISTE ALGUÉM QUE POSSA TER APOSTADO EM TIGEL?!! ISSO É QUE É IRONIA DO DESTINO!!!
ISSO É SACANA-GEM!
MATO VOCÊS
DEVOLVAM MINHA GRANA!
UAU! A MULTIDÃO REVOLTADA INVADIU A PISTA! O CIRCUITO VIROU UM CAOS!!!
MORDRED
EEEEEH
BOOM
UPI-IIIH!
BOOM!

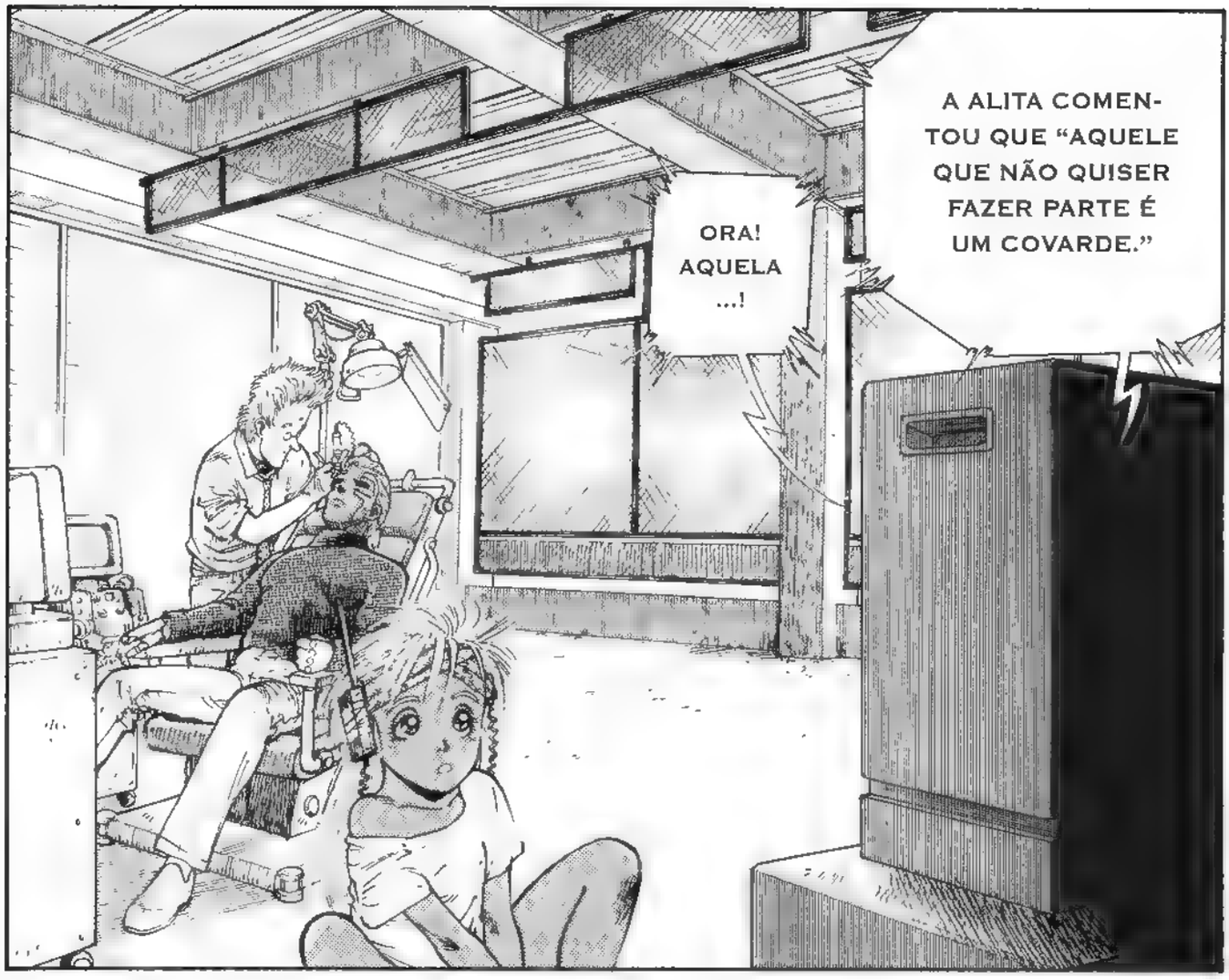
É ISSO EU VINHA OLHANDO E PERGUNTANDO PARA A MONTANHA...
MONTANHA VERMELHA
ATÉ ONDE EU POSSO FICAR MAIS FORTE...?

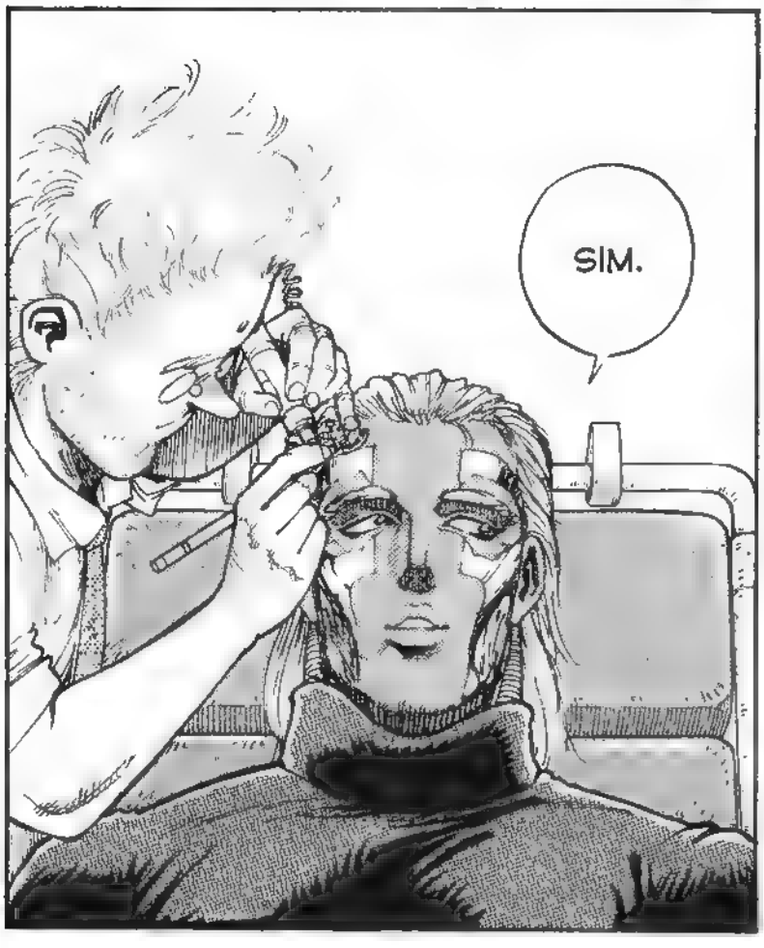
FIGHT_020

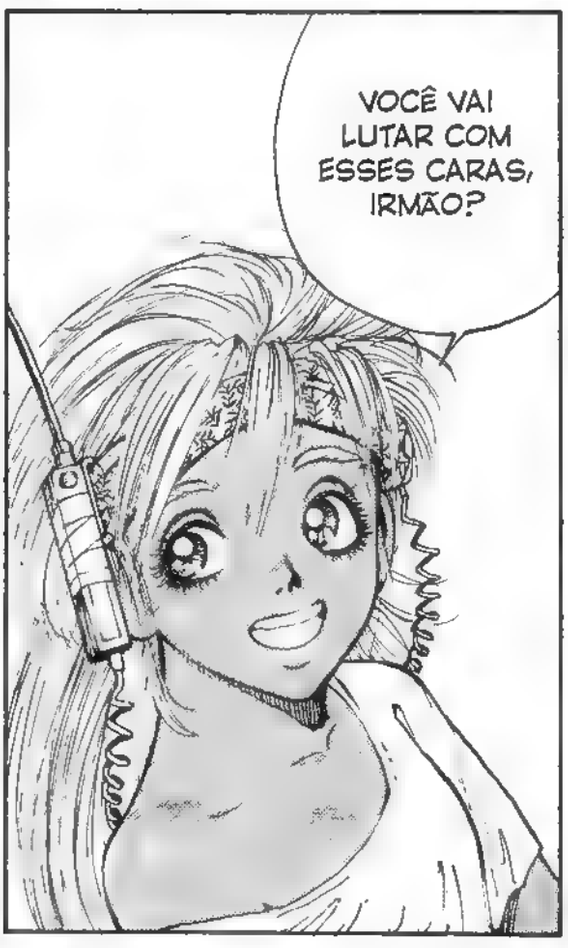
Herdando o Sonho



ESDOG MOTERS
A ESDOC MOTORS, DA JOGADORA ALITA, DIVULGOU AGORA HÁ POUCO OS QUATRO JOGADORES ESCOLHIDOS PARA INTEGRAR A EQUIPE QUE VAI DESAFIAR O GRANDE CAMPEÃO, JASHUGAN.
Nº 7, VENTO RUBRO, ZAFAL TAKIE.
Nº 88, DESTRUIDOR, AJACUTTY.
TÃO ACHANDO QUE EU, O CAMPEÃO DA SEGUNDA LIGA, VOU LUTAR AO LADO DE LUTADORES DE QUINTA CATEGORIA?!!
O QUÊ?!
E O Nº 1, CALÍGULA, ARMBLEST.
UMA SURPRESA: Nº 50, TIGEL!
MINHAS PRECES FORAM ATENDIDAS!!!


A ALITA COMENTOU QUE "AQUELE QUE NÃO QUISER FAZER PARTE É UM COVARDE."
ORA! AQUELA ...!


SIM.


VOCÊ VAI LUTAR COM ESSES CARAS, IRMÃO?

DEIXEI O CÉREBRO EM CONDIÇÕES DE RECEBER AS ONDAS CEREBRAIS DE SHUMIRA POR RÁDIO, CASO ELE SOFRA UMA PARADA DURANTE O JOGO...
É UMA SOLUÇÃO PROVISÓRIA, MAS É A ÚNICA QUE POSSO FAZER NO MOMENTO.
PRONTO.

QUEM É ELE?
O HOMEM QUE FEZ A RECONSTRUÇÃO CEREBRAL EM VOCÊ, E QUE É A CAUSA DA SUA CRISE DE ONDAS CEREBRAIS...

O QUÊ?
JASHUGAN... TEM UMA COISA QUE EU QUERIA PERGUNTAR FAZ TEMPO.

ANOS ATRÁS, QUANDO EU AINDA ERA UM NOVATO QUE TINHA ACABADO DE ENTRAR NA LIGA PRINCIPAL, ME ENVOLVI NUM TERRÍVEL ACIDENTE.

...

FOI AÍ QUE APARECEU UM MÉDICO CIBERNÉTICO QUE DIZIA SE CHAMAR DESTY NOVA...
EM DUAS SEMANAS, COMO NUM MILAGRE, ELE RECUPEROU O MEU CÉREBRO E FOI EMBORA SEM COBRAR NADA.
MEU CÉREBRO SOFREU DANOS GRAVES. MINHA MORTE ERA CERTA...
EU SABIA. É ALGUÉM QUE JÁ FOI DE ZALEM !!!
A MARCA DE MÉDICO!
COMO EU ESTAVA INCONSCIENTE, NÃO VI O ROSTO DELE... MAS DIZEM QUE TINHA UMA MARCA NA TESTA IGUAL À SUA, DR. IDO.
POR ISSO NÃO GUARDO RESSENTIMENTOS. SÓ SINTO GRATIDÃO.
SE ELE NÃO TIVESSE FEITO A RECONSTRUÇÃO CEREBRAL EM MIM, EU JAMAIS TERIA ME TORNADO O GRANDE CAMPEÃO.

CLAAANG
CLAAANG
BRAIDHOUSE

E AÍ? TERMINOU O QUE EU TE PEDI?

ESTÁ AQUI.

AH, É VOCÊ, ESDOC?

TÁ BEEEM DURA, VIU? PARA DAR O RETOQUE, VAI TER QUE USAR JATO DE ÁGUA A ALTA PRESSÃO OU ULTRASSOM.
NA HORA DE JUNTAR AS DUAS LÂMINAS NUMA ÚNICA, ACRESCENTEI UM POUCO DE TERRAS RARAS[1] E TAMBÉM DEI UMA CAPRICHADA NO FIO.

[1] Terras raras: grupo de 17 elementos químicos que inclui o escândio, o ítrio e o lantânio.

SO QUE NOS FERIMOS GRAVEMENTE NAQUELE GRANDE ACIDENTE

E NOSSAS VIDAS MUDARAM PRA SEMPRE

NO PASSADO... JASHUGAN E EU ÉRAMOS GRANDES RIVAIS A MINHA TÉCNICA DE LÂMINA FAZIA FRENTE AO TRITURADOR MECÂNICO DELE!

TSC... ISSO ME FEZ LEMBRAR DOS VELHOS TEMPOS.

QUANDO VOLTEI, PASSEI A USAR UMA DROGA NO CÉREBRO, CHAMADA ACELERADOR, E TENTEI COMPETIR COM JASHUGAN,

E, DE TANTO USAR O ACELERADOR, EU FIQUEI COM CONGELAMENTO TERMINAL E TIVE QUE ME AFASTAR DAS PISTAS

SÓ PODE EXISTIR UM!

MAS, COM O TEMPO... O CARA SE TORNOU O GRANDE CAMPEÃO

CAMPEÃO JASHUGAN

O TORNEIO

MOTORBAL

289

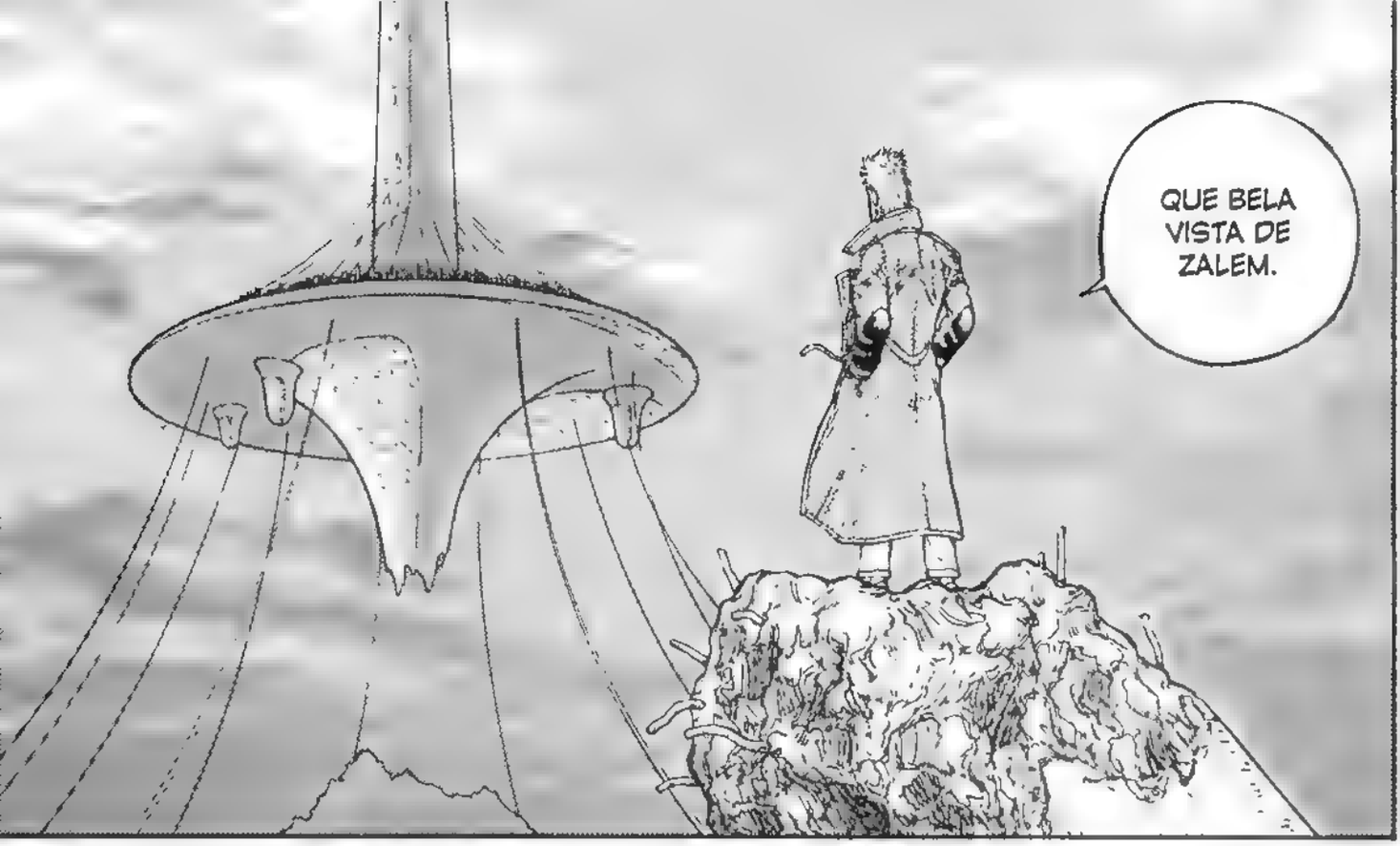
NÃO É JUSTO! NÃO É JUSTO, DROGA!!!
POR QUE... POR QUE SÓ ELE É QUE LEVOU A MELHOR?!
TCHUG...
BRRR
BRRR
BRRR
ELA... ELA VAI DOMINAR O MOTOR BALL NO MEU LUGAR!!!
HE, HE... MAL POSSO ESPERAR PRA VER A ALITA DETONAR O JASHUGAN COM ESTA LÂMINA!
HA-HA-HA
VOU USÁ--LO PRA FORJAR OUTRA LÂMINA.
EM TROCA, QUANDO VOCÊ OU A SUA JOGADORA MORRER, MANDE O WETT ZEUG PRA MIM.
ESQUEÇA. É UM PRESENTE DE AMIGO.
QUANTO CUSTA A LÂMINA, RUM DAO?

POR FAVOR, ESCUTA! NOSSAS PRECES!
OOOOH, NOSSA DEUSA! NOSSA GRANDE DEUSA, ZALEM!

FIUUUUUU
ALITA.
FUU

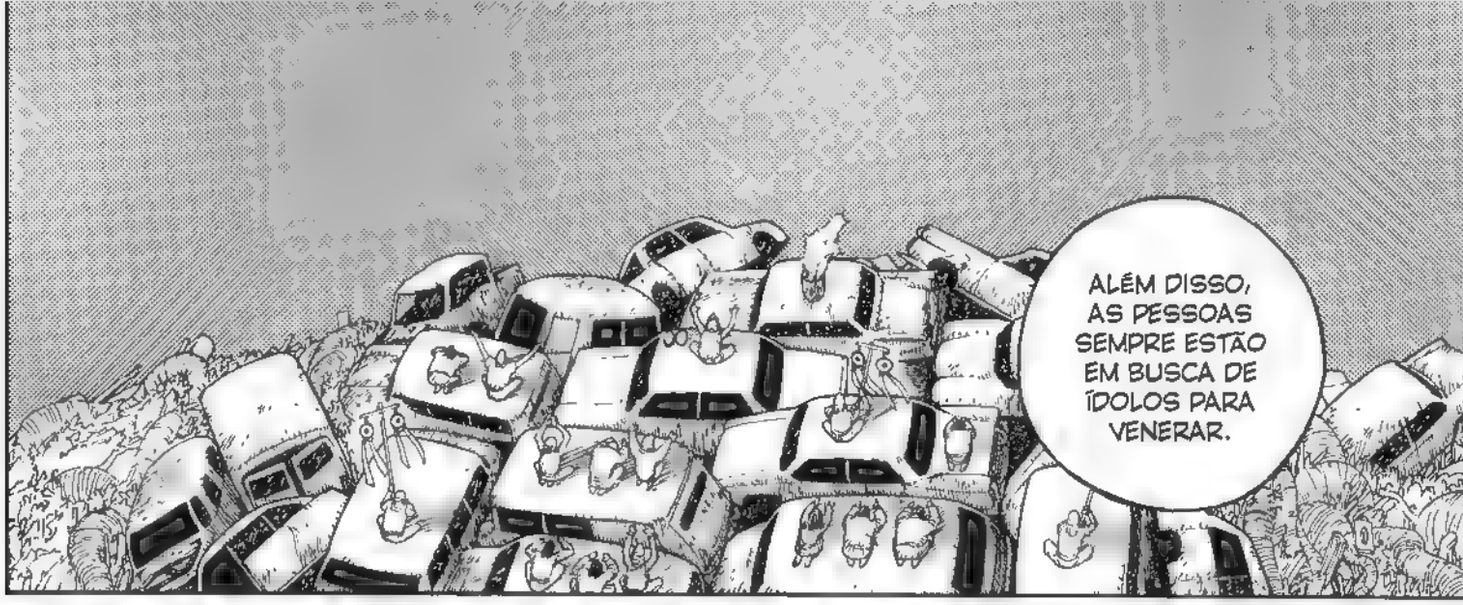
QUAL É O ASSUNTO?

POR QUE ME CHAMOU AQUI?


QUE BELA VISTA DE ZALEM.

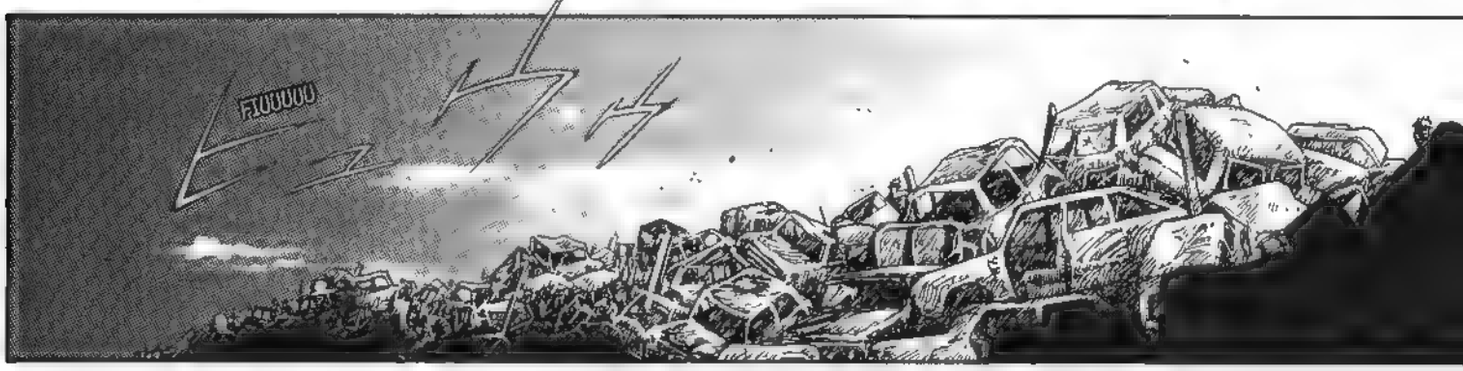
EU ANDEI INVESTI-GANDO ...
E DESCOBRI QUE GRANDE PARTE DOS CIRCUITOS DO MOTOR BALL FORAM CONS-TRUÍDOS COM DINHEIRO DA FACTORY.

É UM MECANISMO DE CONTROLE QUE ZALEM CRIOU PARA DESCARREGAR A TENSÃO DA POPULAÇÃO QUE AUMENTA A CADA DIA NA CIDADE DA SUCATA.
ISSO SIGNIFICA QUE O MOTOR BALL...
...

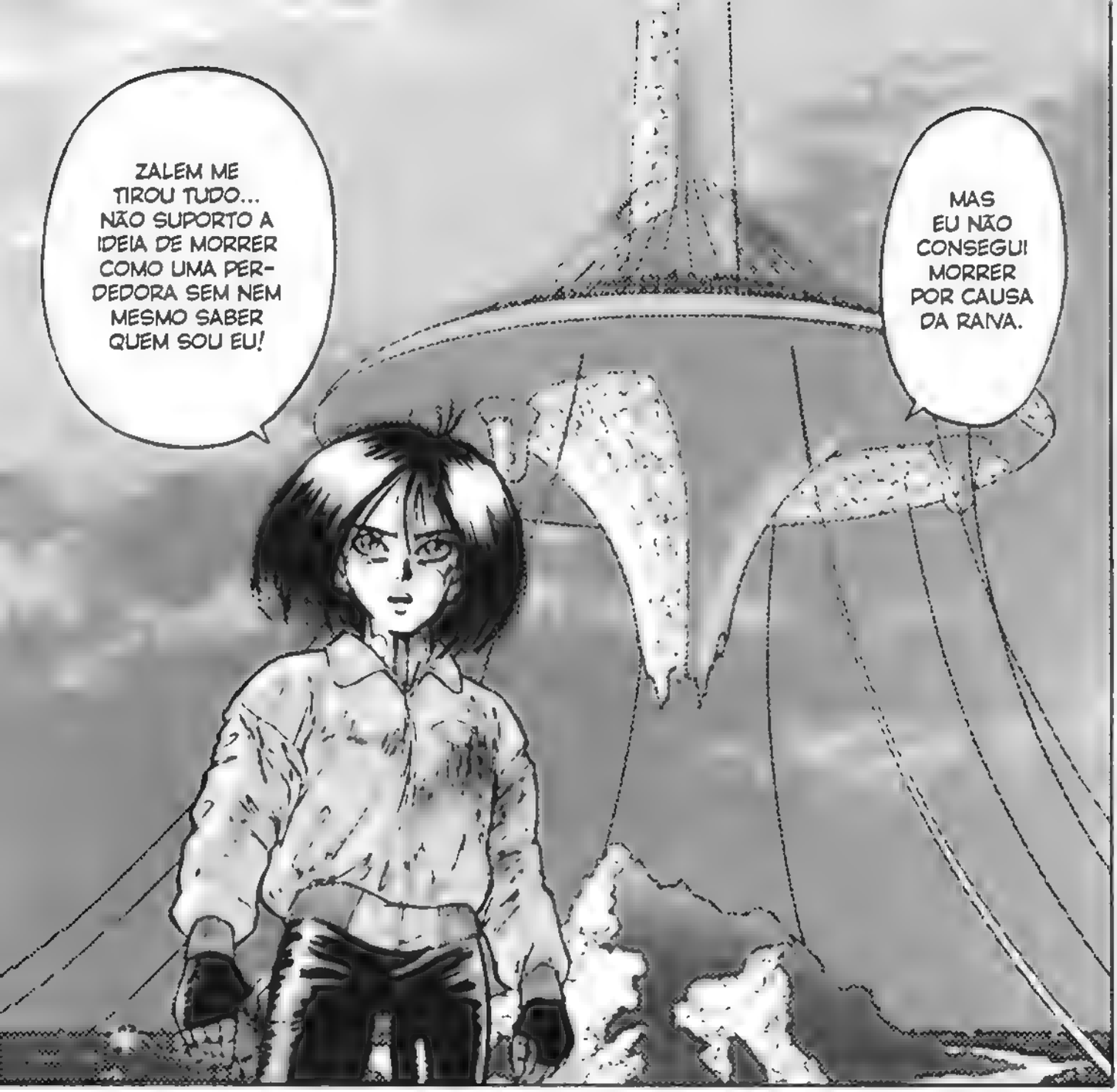

ALÉM DISSO, AS PESSOAS SEMPRE ESTÃO EM BUSCA DE ÍDOLOS PARA VENERAR.

NÃO!

VOCÊ ENTROU NO MOTOR BALL PORQUE QUERIA SER VENERADA?


FUUUUU

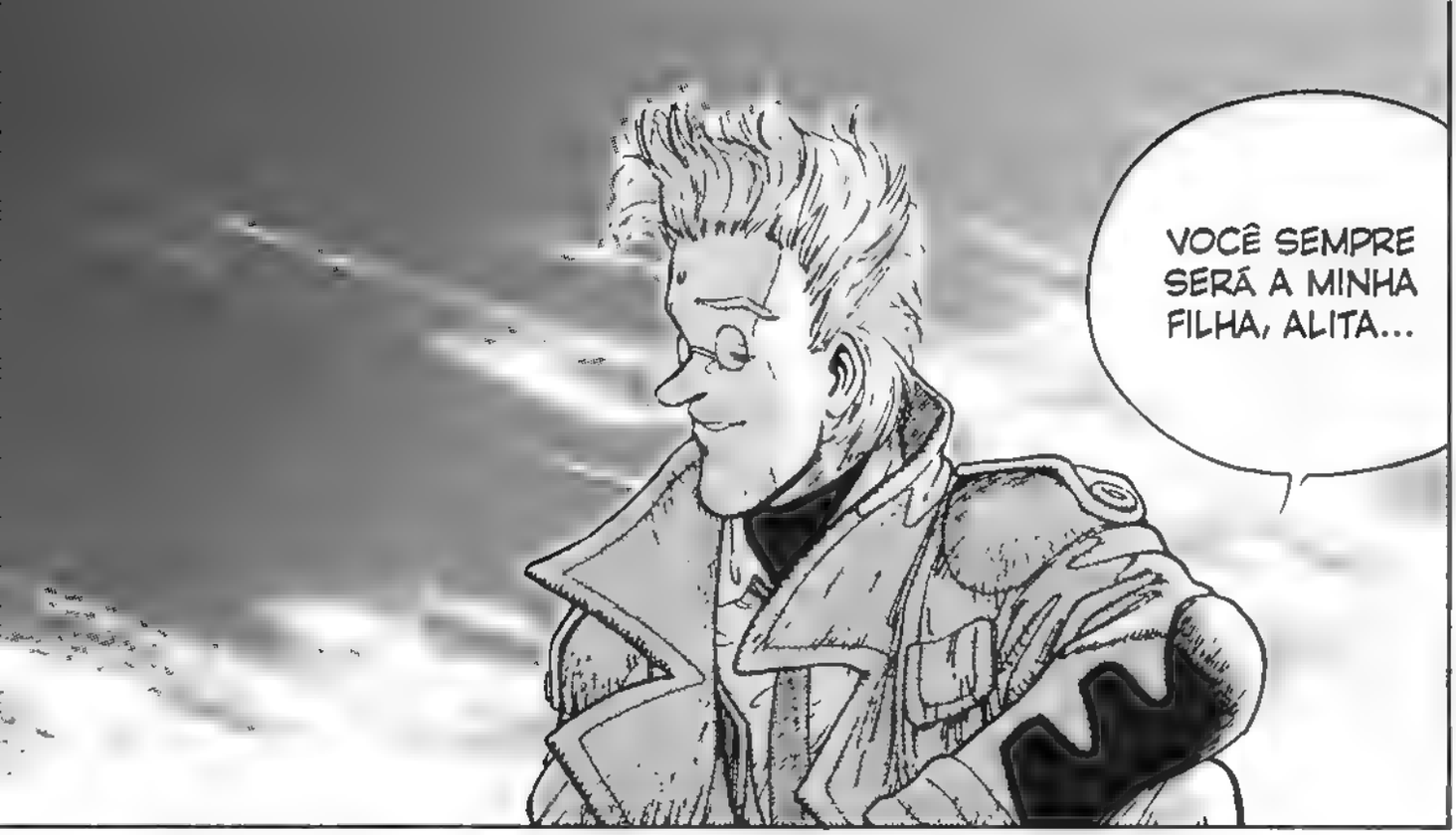
A DOR E A TRISTEZA ERAM TÃO GRANDES... QUE PENSEI ATÉ EM MORRER.
QUANDO O YUGO MORREU ...

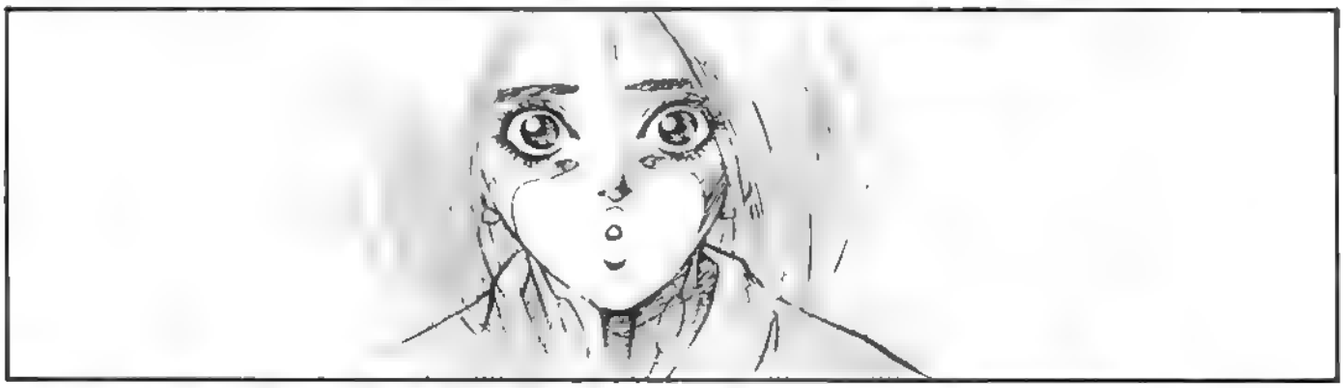

ZALEM ME TIROU TUDO... NÃO SUPORTO A IDEIA DE MORRER COMO UMA PERDEDORA SEM NEM MESMO SABER QUEM SOU EU!
MAS EU NÃO CONSEGUI MORRER POR CAUSA DA RAIVA.

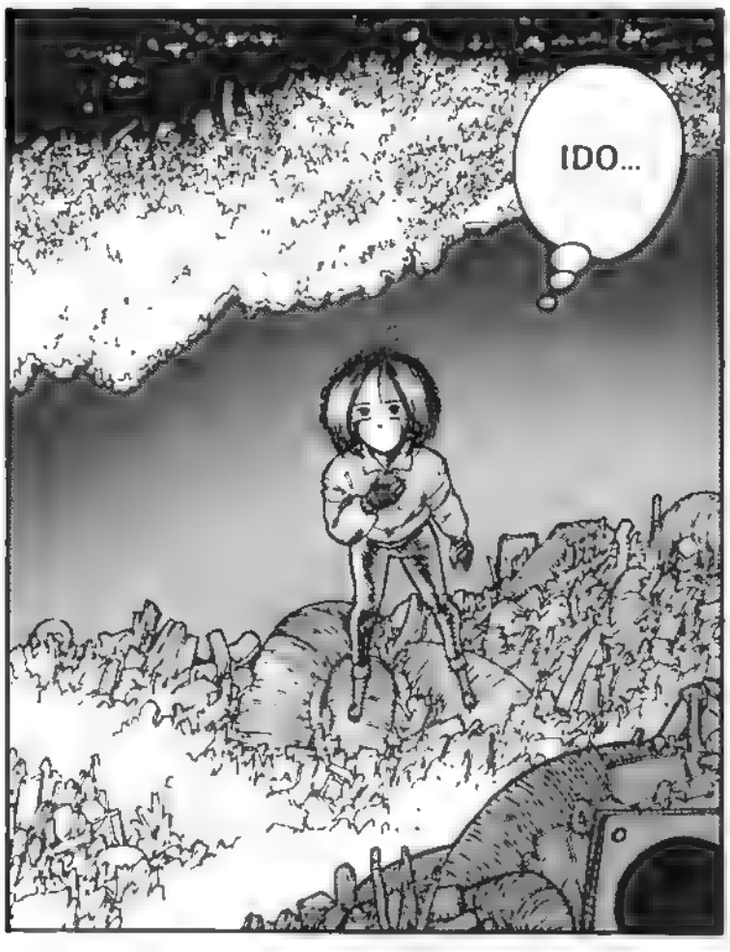
...

NAQUELE MOMENTO, QUALQUER CONSOLO ME DEIXARIA AINDA PIOR... O MOTOR BALL FOI A MINHA TÁBUA DE SALVAÇÃO.

BELA RESPOSTA.
CONHECI MUITA GENTE BOA... E ACREDITO QUE AMADURECI UM POUCO.
NÃO ME ARREPENDO DE TER ENTRADO PRO MOTOR BALL.
"NÃO IMPORTA O QUANTO EU PAREÇA MUDAR... SEMPRE SEREI A ALITA QUE VOCÊ CONHECE".
LEMBRA DO QUE VOCÊ ME DISSE UMA VEZ?
NÃO IMPORTA O QUANTO VOCÊ MUDE, E O CAMINHO QUE VOCÊ ESCOLHER...
EU ACREDITAREI NAS SUAS PALAVRAS.

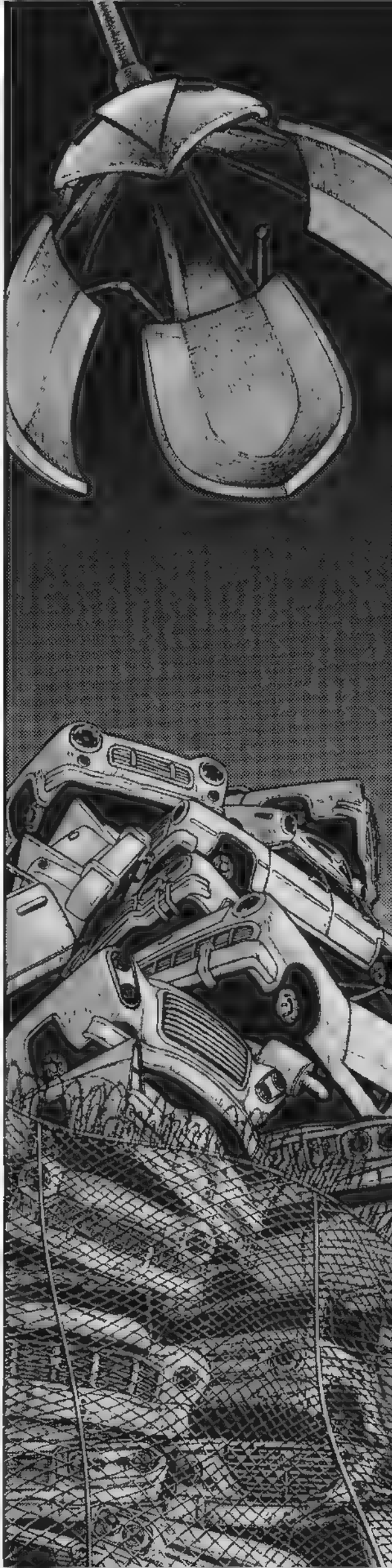

VOCÊ SEMPRE SERÁ A MINHA FILHA, ALITA...




IDO...

OOPS. ACHO QUE NÃO DEVIA FALAR ISSO ANTES DO JOGO COM O JASHUGAN...
SE ALGUM DIA VOCÊ SE CANSAR DO MOTOR BALL, VOLTE PRA CASA.

ZAKT



JASHU-
GAN...

MES-
TRE
ACHEI QUE ESTAVA NA HORA DE VOCÊ APA-RECER. .
EM GUAR-DA
SLIPT
SIM.

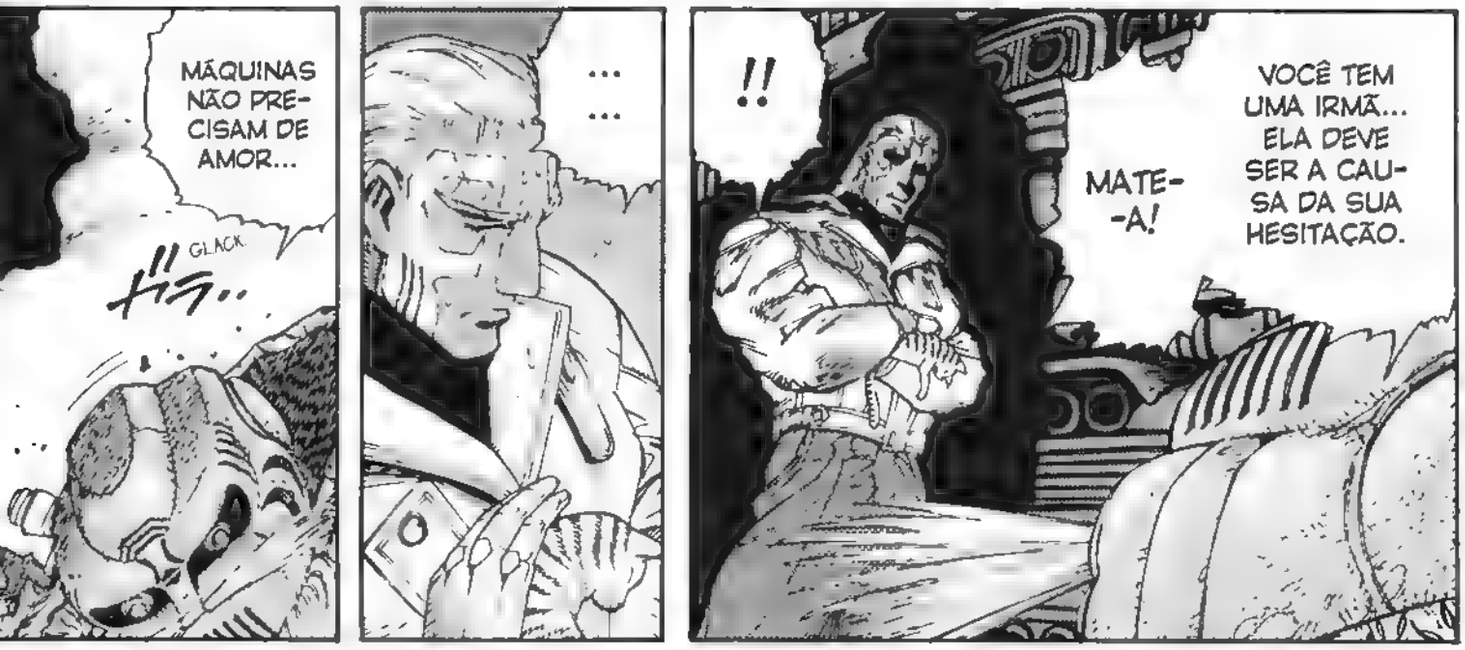
VRRRM
ウウーー
ZUUM...
ズウウ
SUP
ズ
SUP
ズ
VJSH...
ガッ
ZAKT
VWOOOM
ウオオ

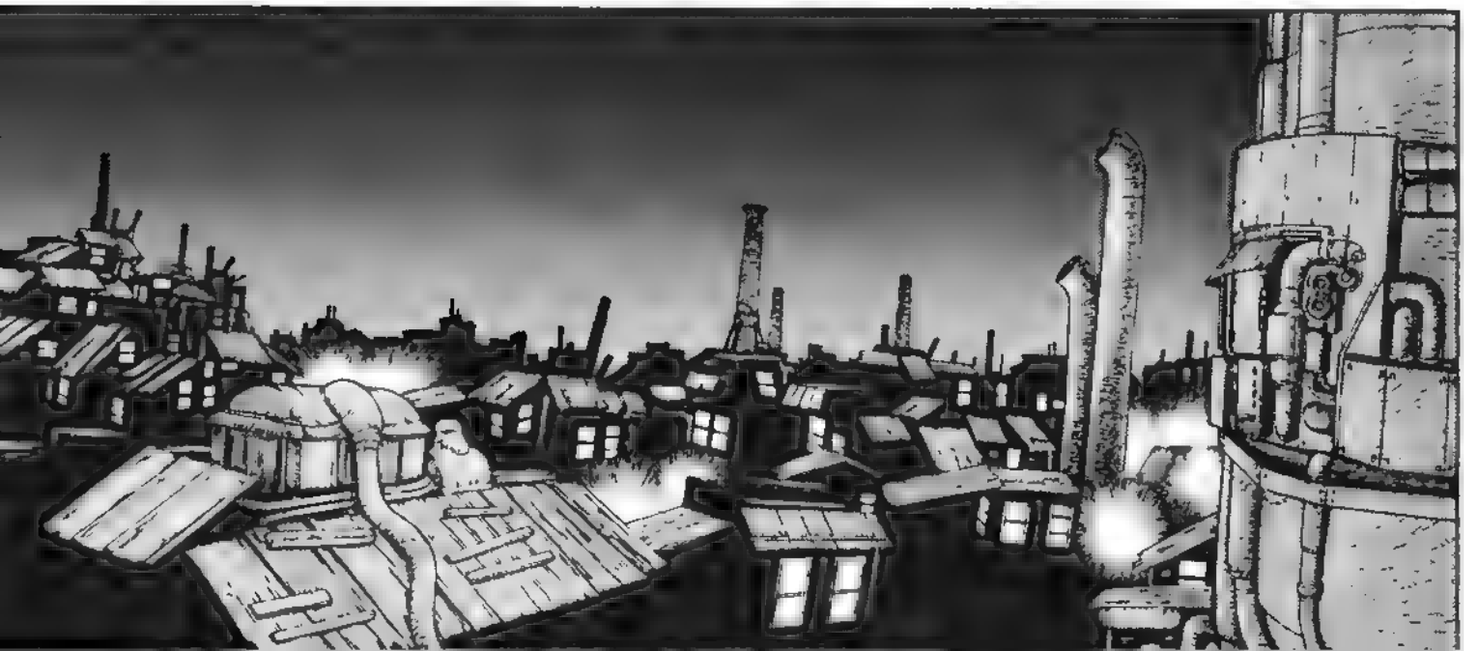
BZZZT
BOOOM
MMM?
FSHH!
DUMPT
VI-UP

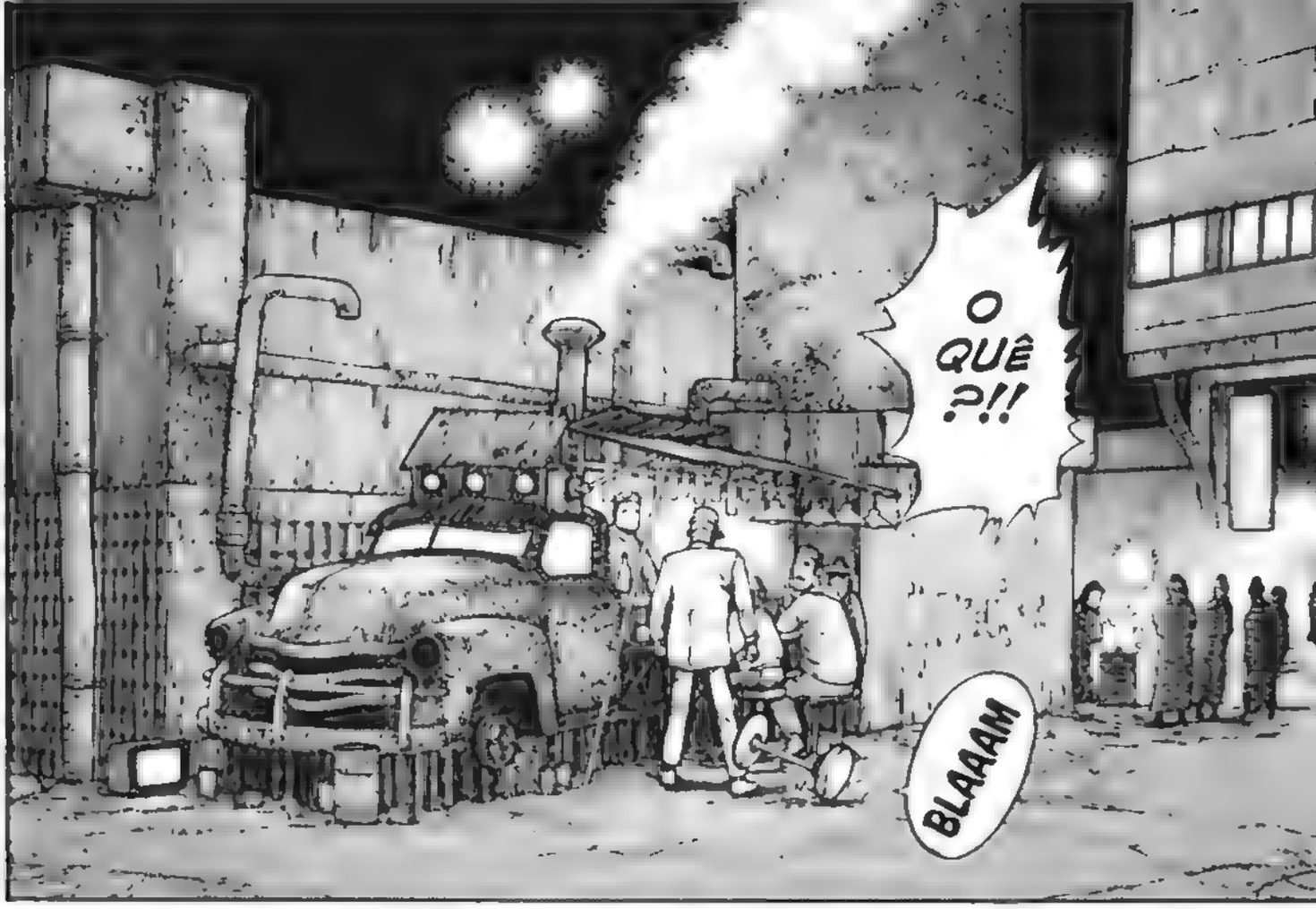
M-MUITO BOM! VOCÊ APRENDEU TAMBÉM A "PUXAR[1]" O KI...!!!
GLACK
GLACK
THUMP
... MES-MO ASSIM... PARECE QUE SEU CORAÇÃO AINDA ESTÁ HESITANTE...
...
...
TENHO MEDO DA MORTE.
EU...
A ESSÊNCIA DO PODER DO TRITU-RADOR MECÂNICO É VOCÊ SE ALINHAR À MÁQUINA GIRATÓRIA
...
AS MÁQUINAS NÃO TEMEM A MORTE!!!
... NÃO ESPERAVA OUVIR TAIS PALAVRAS DE VOCÊ...!

[1] "Puxar": um dos contragolpes do *ki*. Em todo movimento vibratório, existem três fatores: ritmo (frequência), força (amplitude) e forma (ondulações). Quando a vibração entre dois corpos são semelhantes mas não iguais, eles tendem a se igualar. Quando entram em ressonância, ocorre uma troca de energia entre os dois corpos vibratórios até que um deles absorva toda a energia do outro. Isto é chamado de "puxar".

O SER HUMANO TAMBÉM É UMA MÁQUINA AO NÍVEL MOLECULAR!
O SER HUMANO NÃO PASSA DE UMA MÁQUINA IMPERFEITA ...!!!
QUERO SER MAIS DO QUE ISSO!!!
EU... EU NÃO QUERO SER SÓ UMA MÁQUINA!


MÁQUINAS NÃO PRECISAM DE AMOR...
GLACK
...
...
!!
MATE-A!
VOCÊ TEM UMA IRMÃ... ELA DEVE SER A CAUSA DA SUA HESITAÇÃO.




O QUÊ ?!!
BLAAAM

O CONTRATO DE 12 JOGOS VAI TERMINAR NESSA PARTIDA, SE LEMBRA?
NÃO PRECISA GRITAR TÃO ALTO.

VOCÊ VAI DEIXAR O MOTOR BALL DEPOIS DO JOGO COM O JASHUGAN?
KRAFT WERK

NÃO VOU PERMITIR ISSO!!!

O-O QUE HOUVE COM O EDDY?! ELE PARECE OUTRA PESSOA...
OUÇA BEM!!! VOCÊ VAI LUTAR COM JASHUGAN, O GRANDE CAMPEÃO! ESSA LUTA VAI SER TRANSMITIDA ATÉ PRA ZALEM! SE VOCÊ VENCER O CARA, VAI SE TORNAR A NOVA SUPERESTRELA DO MOTOR BALL!!!
E AÍ VAI TER DIREITO A TODA A GLÓRIA! VOCÊ TEM A HABILIDADE PARA CONSEGUIR TUDO ISSO!!!
PAF
!
VAP
NÃO ME INTERES-SO POR ESSAS COISAS!

JÁ ESTOU DE SACO CHEIO DA SUA TEIMOSIA!

...
...
VAMOS! VOU PEDIR PRO SR. THOMPSON RENOVAR O SEU CONTRATO!!!

QUE DECEPÇÃO... EU ACHEI QUE SÓ VOCÊ ME ENTENDIA, EDDY .

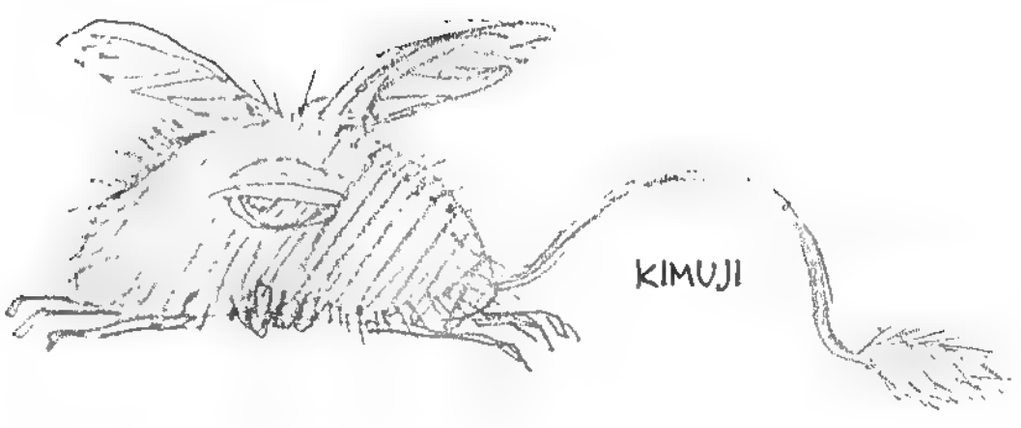
EH, HE, HE, HE, HE. TENHO UM PRESENTINHO PRA VOCÊ, ALITAAA.
ESSE CARA TÁ CHAPADO DE DROGAS...

SAIAM DA FRENTE! DEPOIS ELA DÁ AUTÓGRAFOS.
OLHA! É A ALITA!

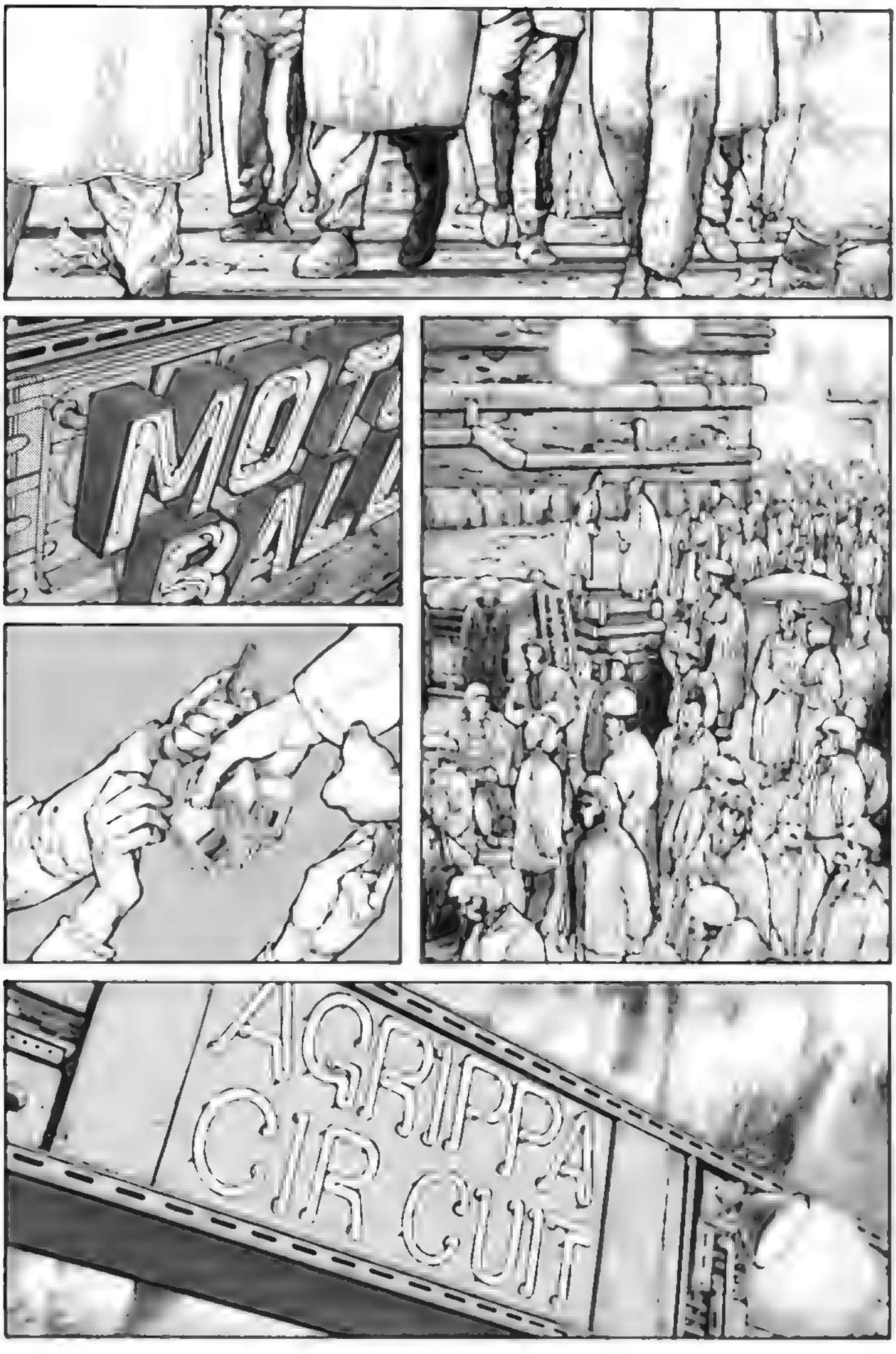
EH, HE, HE, HE...
CLICK
?!
CUIDADO, ALITA!!!
E-EDDY !!!
BAM

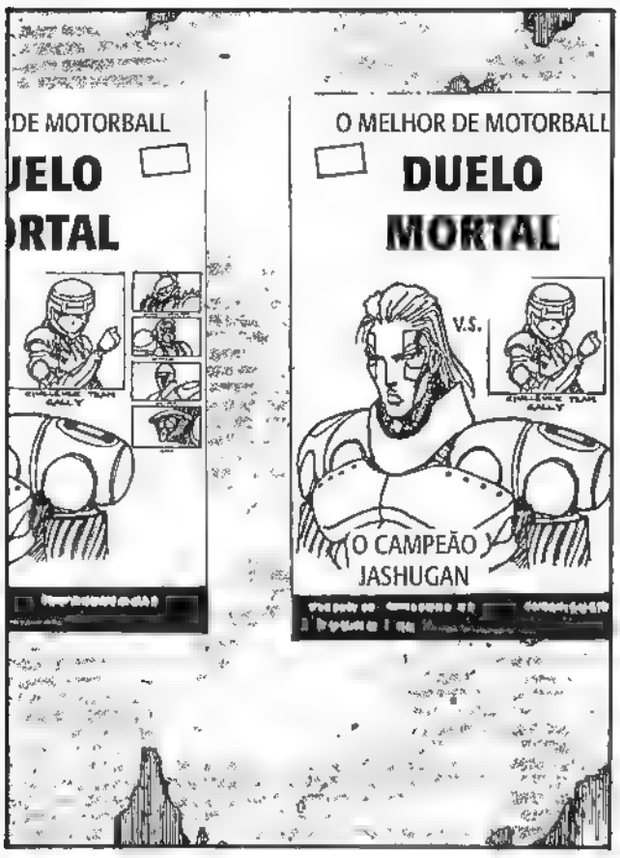
PAAAF
UC.
NA MOSCA! OBAAA, IUPIII.
TOMA, ALITA... USE ESTA... LÂMINA...
BOLAS... PARECE QUE EU NÃO DOU SORTE... MESMO...

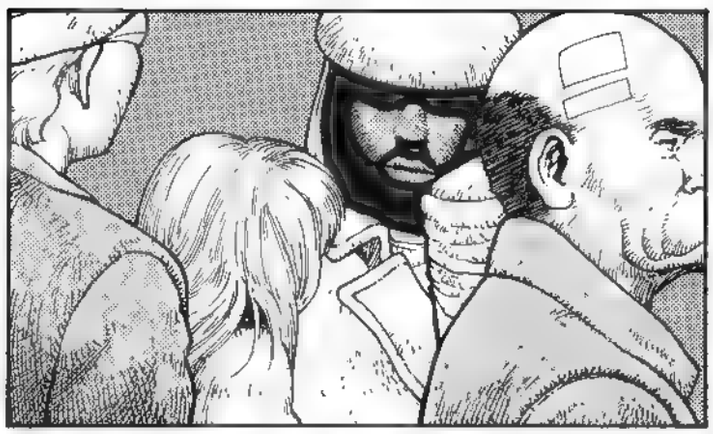
G-GANHE O JOGO... FALOU?
O... O REMÉ-DIO...
M-MI-NHAS MÃOS...
BRRR
BRRR
BRRR
BRRR


KIMUJI

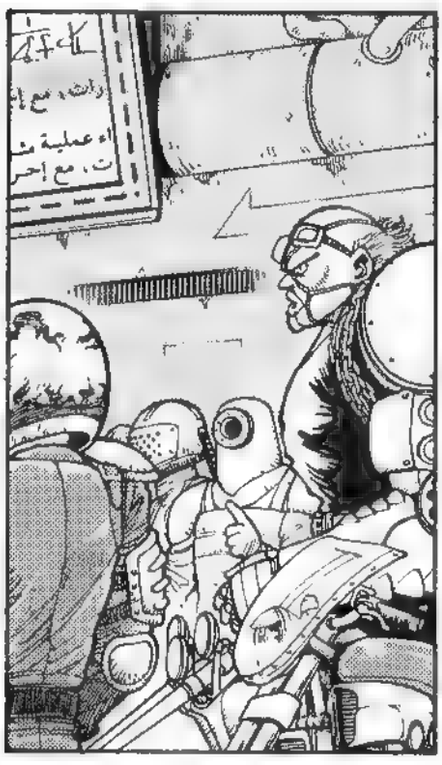
FIGHT_021
Renegada

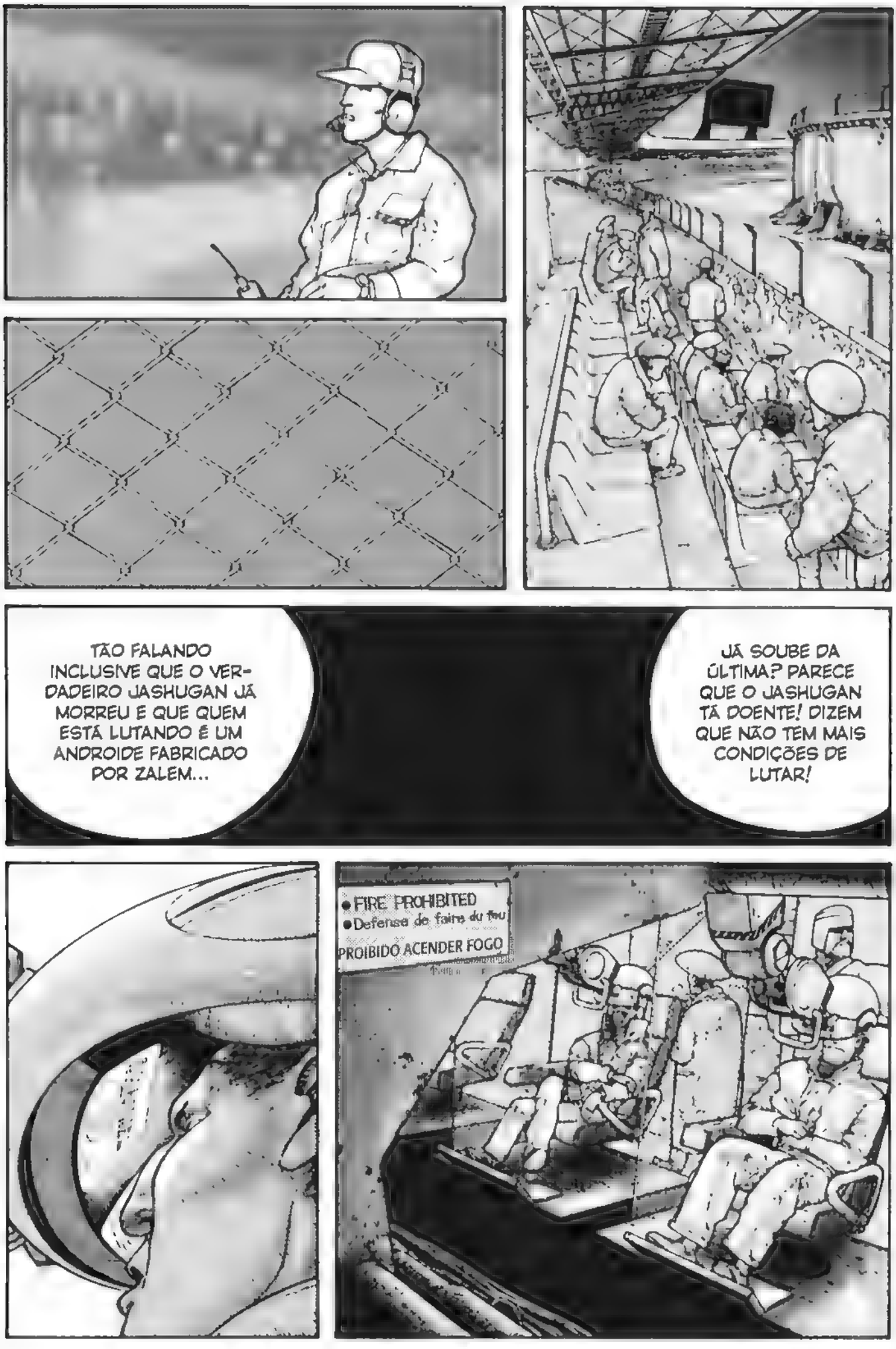

AGRIPPA
CIR CUIT

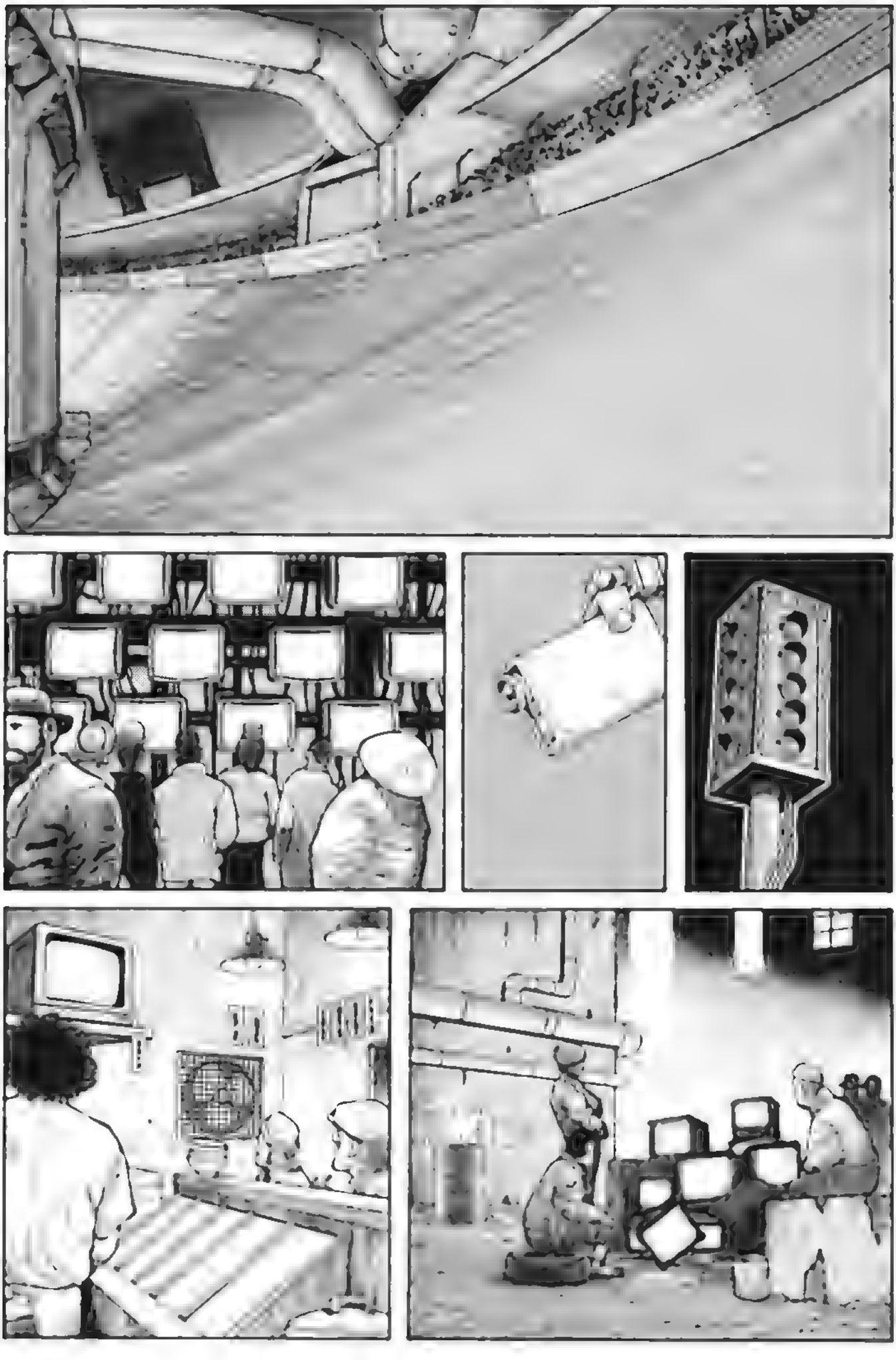

DE MOTORBALL
JELO
RTAL
O MELHOR DE MOTORBALL
DUELO
MORTAL
V.S.
O CAMPEÃO
JASHUGAN

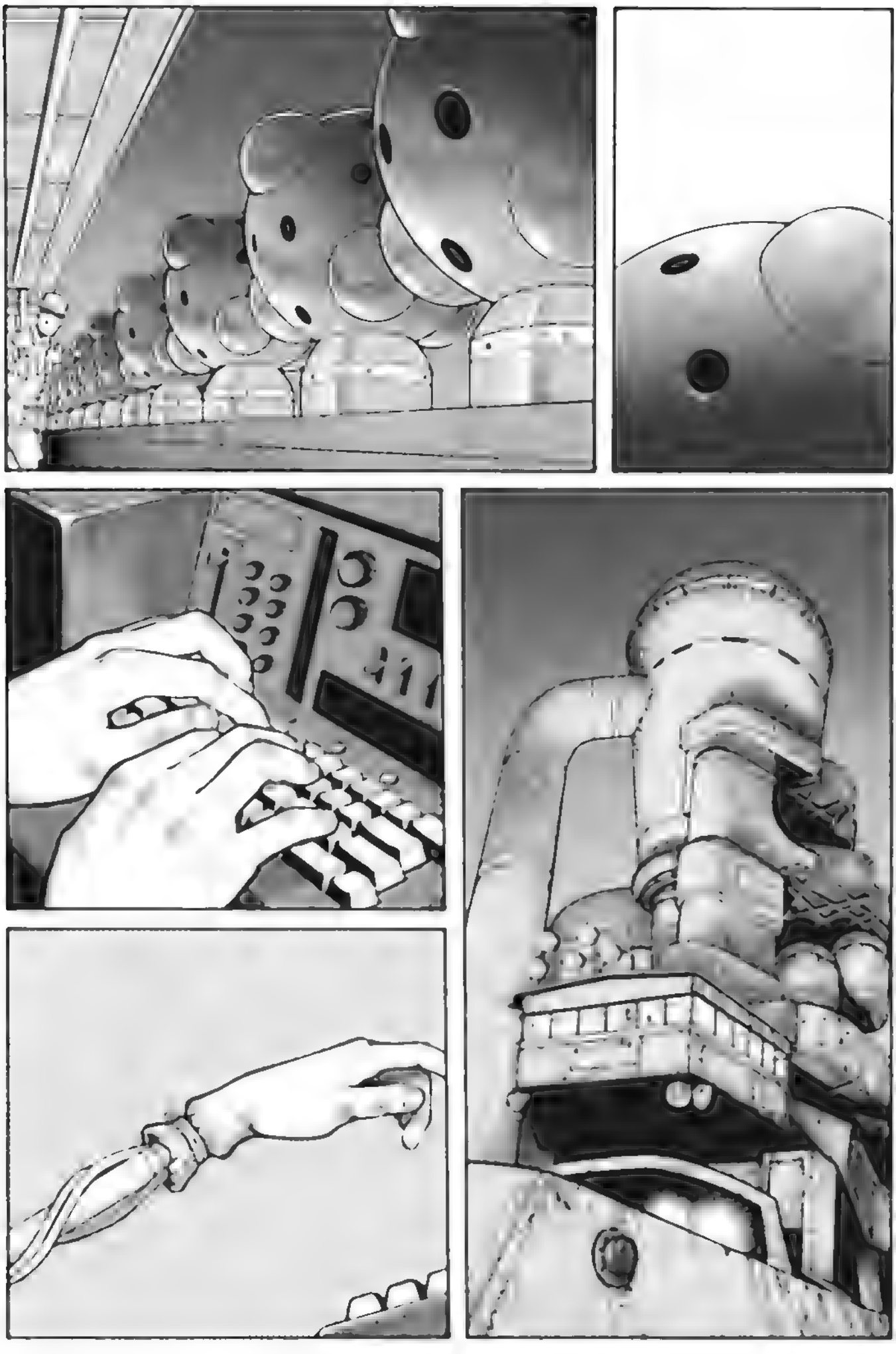


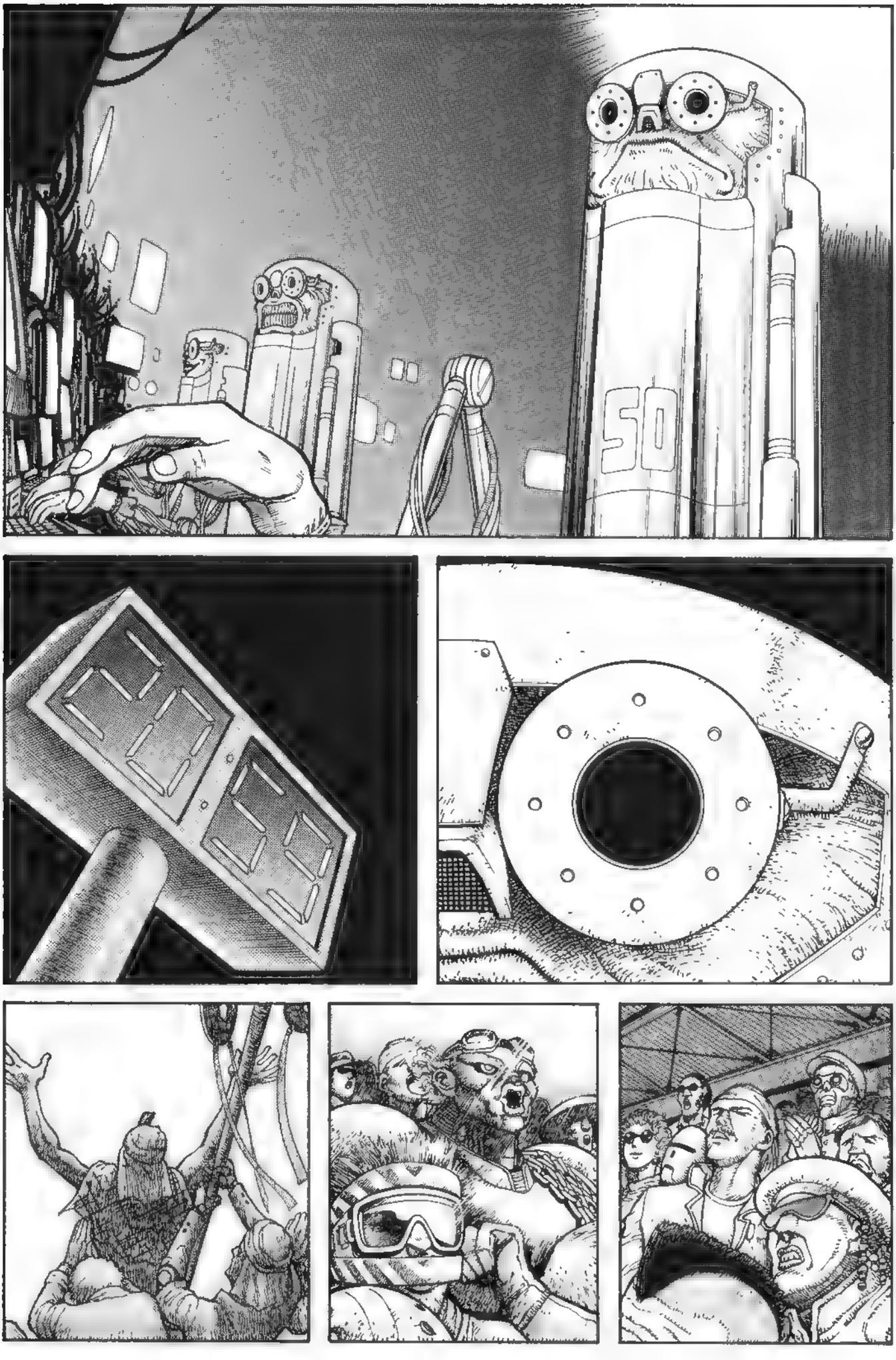
ÉÉÉ. E SERÁ VERDADE QUE A ALITA VAI DEIXAR O MOTOR BALL DEPOIS DO JOGO DE HOJE?
CÊ FICOU SABENDO? O TREINADOR DA ALITA MORREU VAZADO POR UM VICIADO.

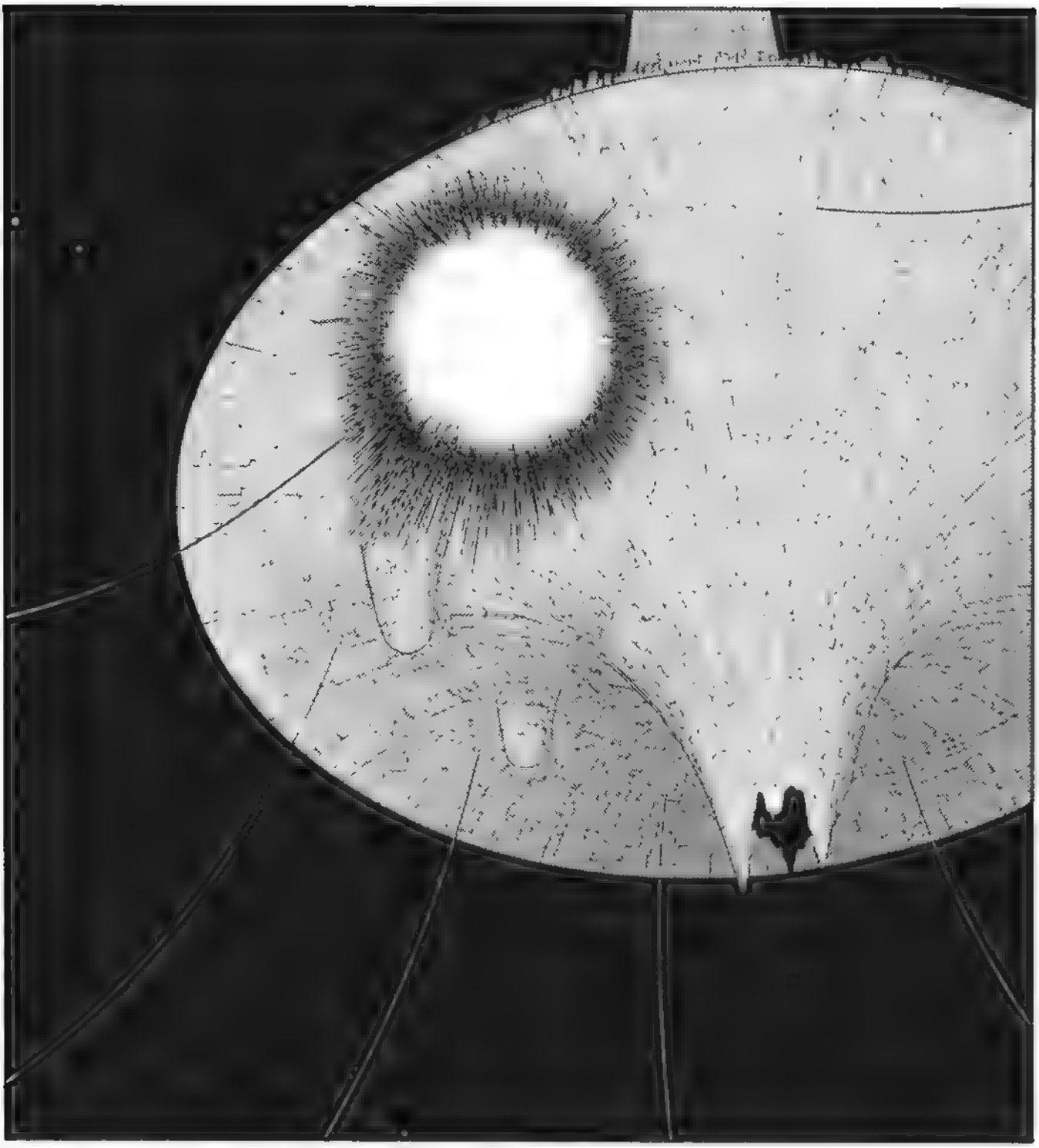



TÃO FALANDO INCLUSIVE QUE O VERDADEIRO JASHUGAN JÁ MORREU E QUE QUEM ESTÁ LUTANDO É UM ANDROIDE FABRICADO POR ZALEM...
JÁ SOUBE DA ÚLTIMA? PARECE QUE O JASHUGAN TÁ DOENTE! DIZEM QUE NÃO TEM MAIS CONDIÇÕES DE LUTAR!
• FIRE PROHIBITED
• Defense de faire du feu
PROIBIDO ACENDER FOGO



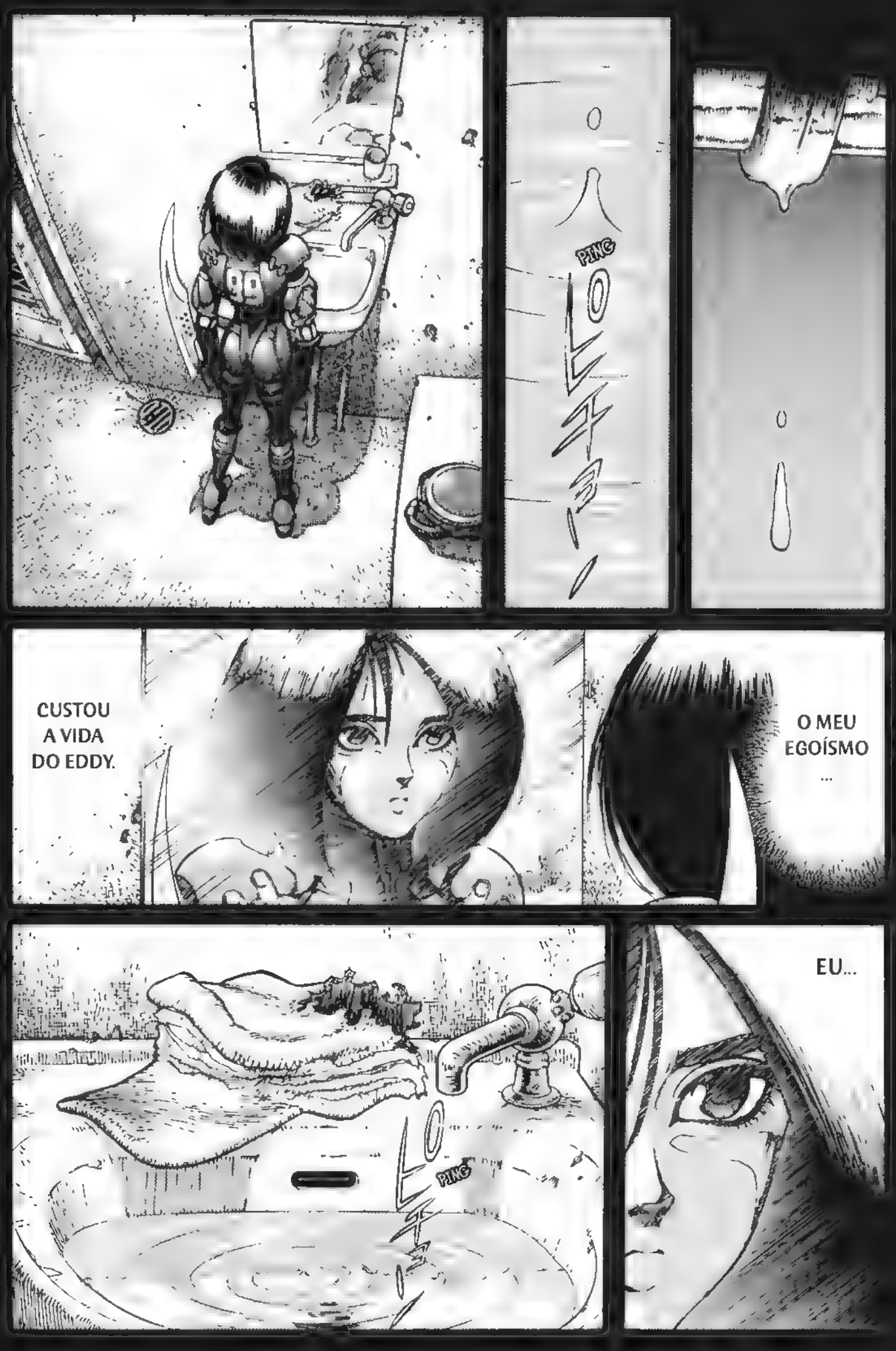



50



VEEEEEEH
EEEEEEEH
EEEEEEEH

EEEEEH
EEEEEH
UUUUH
UUUUH
UUUUH
CAI FORA!
EEEEEH
EDDY...


PING
CUSTOU A VIDA DO EDDY.
O MEU EGOÍSMO ...
PING
EU...

COMO É QUE EU VOU VIVER AGORA, SEM VOCÊÊÊ?
BUÁ-ÁÁÁÁ! EDDY!
SNIF
ALITAAA... EU NÃO POSSO VIVER SOZI-NHOOO.
BUÁÁÁÁÁ! BUÁÁÁÁÁ!
UMBA ...
É VERDADE QUE VOCÊ VAI DEIXAR O MOTOR BALL DEPOIS DA PARTIDA?
IRMÃ ...

MINHA VIDA NÃO ESTÁ NAS PISTAS, AJJY.
O MOTOR BALL NÃO ERA NADA ALÉM DE UM PASSATEMPO PRA VOCÊ?!!
A GENTE FAZ QUALQUER COISA PARA ATRAIR A ATENÇÃO DA TORCIDA. NESSE SENTIDO, MEUS DISCÍPULOS MORTOS, AQUELE CANALHA DO ARMBLEST E ATÉ O IMPRESTÁVEL DO TIGEL SÃO VERDADEIROS MOTORBALLERS!
TODOS OS MOTOR-BALLERS DÃO SUA VIDA NA PISTA
É UMA RENE-GADA.
MAS VOCÊ É DIFEREN-TE, IRMÃ.
NÃO É UMA MO-TORBALLER. NÃO É UMA DE NÓS

EU SOU UMA RENEGADA!!!
PING
ISSO MESMO!
ZUUUP
JAMAIS IREI ME ENTREGAR A NENHUMA CAUSA!

EEEEEH
ELE VAI LUTAR COM TUDO!
OLHEM! O CAMPEÃO ESTÁ COM OS DOIS BRAÇOS HOJE!!!

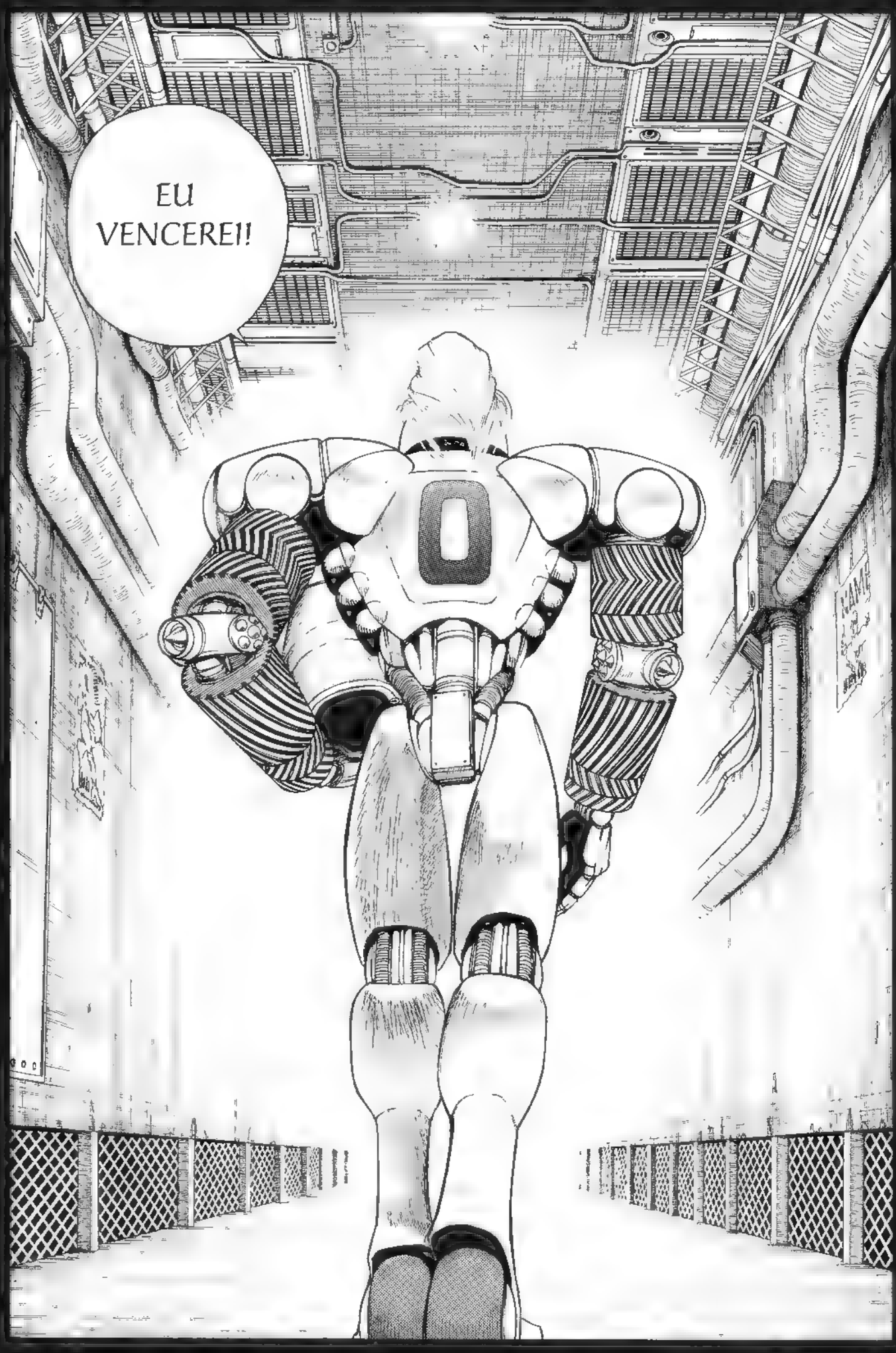
P-PARECE QUE MINHA HORA ESTÁ CHEGANDO
UUUH UUUH
NÃO ESTOU SENTINDO DORES... SÓ UM GOSTO ESQUISITO NA MINHA BOCA... ESSE DEVE SER O GOSTO DA MORTE!
É COMO SE A DESTRUIÇÃO GRADUAL DO MEU CÉREBRO ESTIVESSE REFLETINDO NO PALADAR...
A PLATEIA... ESTÁ ESPERANDO PRA ME VER PERDER FEIO E MORRER HUMILHADO...
GYUP...
ALGUÉM DISSE UMA VEZ QUE TODO HERÓI DEVE SER MORTO
MAS... EU SOU O CAMPEÃO!

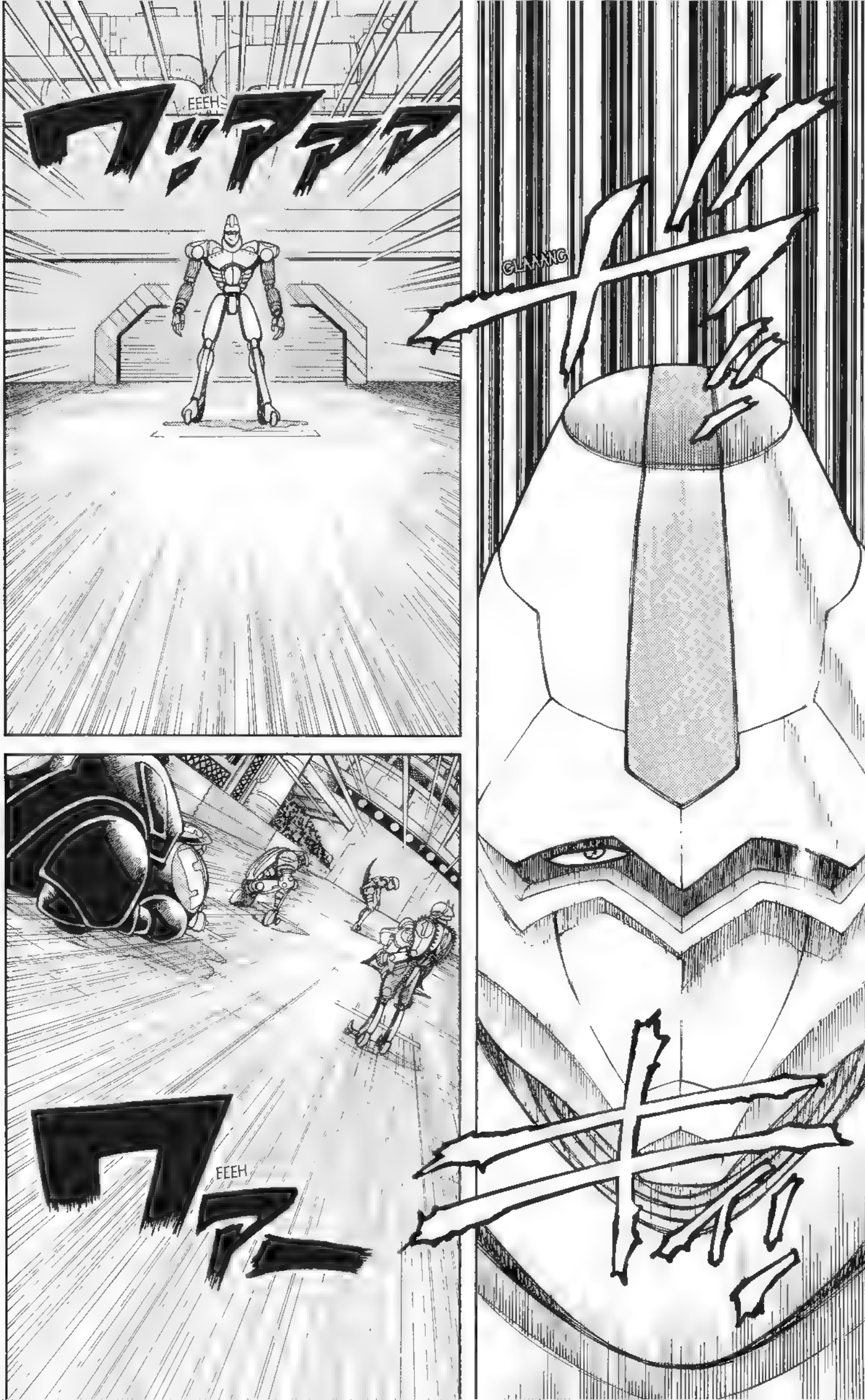
TOMA! ESPERO QUE VOCÊ VENÇA O JOGO COM ISTO!
IRMÃO!
ENTÃO SHUMIRA VAI TER QUE COZINHAR TODOS OS DIAS, MAS TUDO BEM!
IDO DISSE QUE DEPOIS DA PARTIDA, VOCÊ VAI PARAR DE JOGAR.
SE FOR. .
HE, HE. É UM AMULETO QUE SHUMIRA FEZ PRA VOCÊ!
ORA, VEJA SÓ .. NÃO SABIA QUE FAZIA ESSAS COISAS

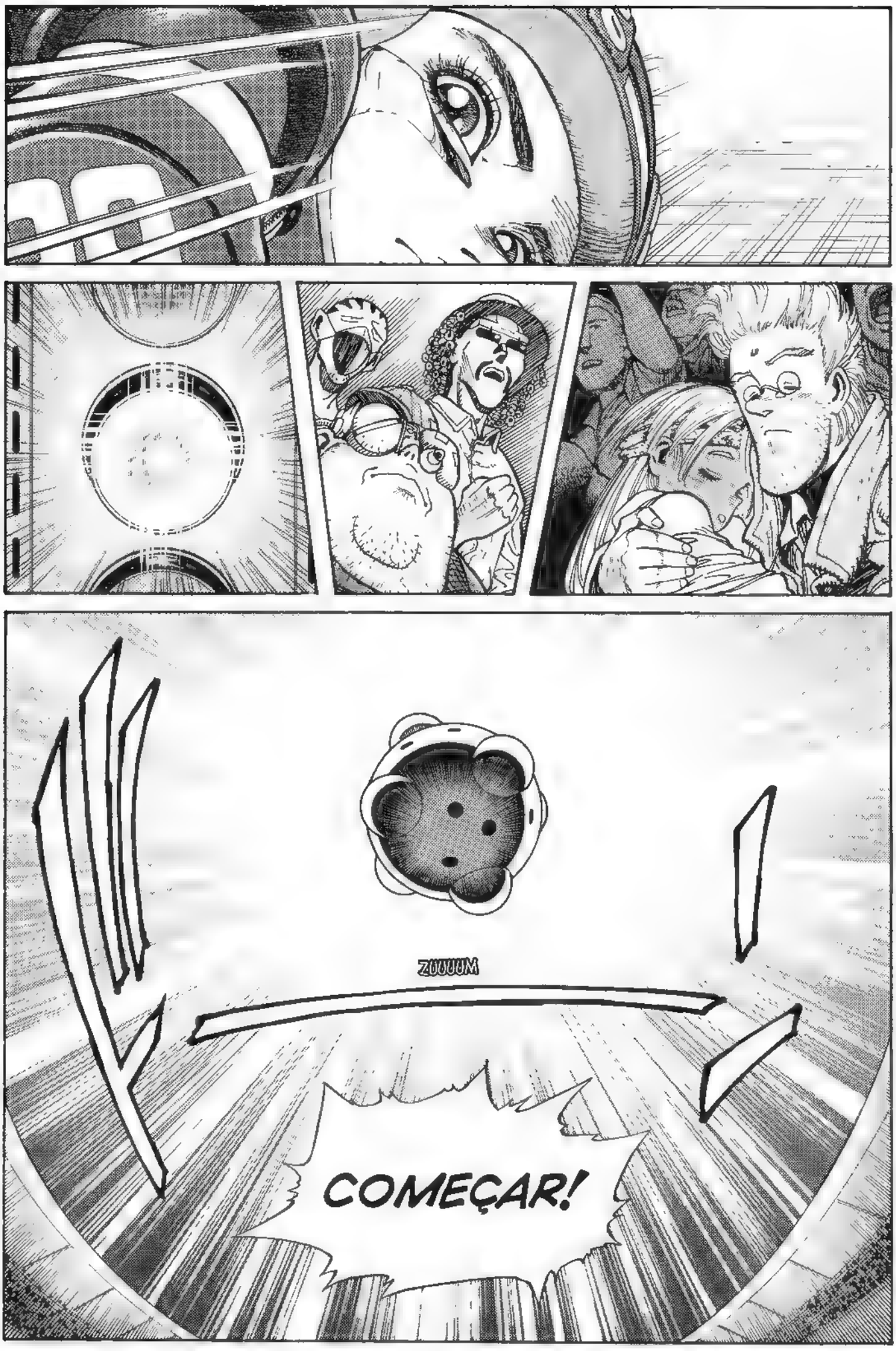
O QUÊ?
SHUMIRA... SEJA A MULHER DO IDO!
VOCÊ TÁ CHORANDO, IRMÃO?

DEI SONÍFERO PARA ELA... NÃO VAI ACORDAR POR UMAS DUAS HORAS.
ZZZ
SHUMI-RA?!
POR QUE FEZ ISSO?! A SHUMIRA ERA A SUA ÚNICA SALVAÇÃO...

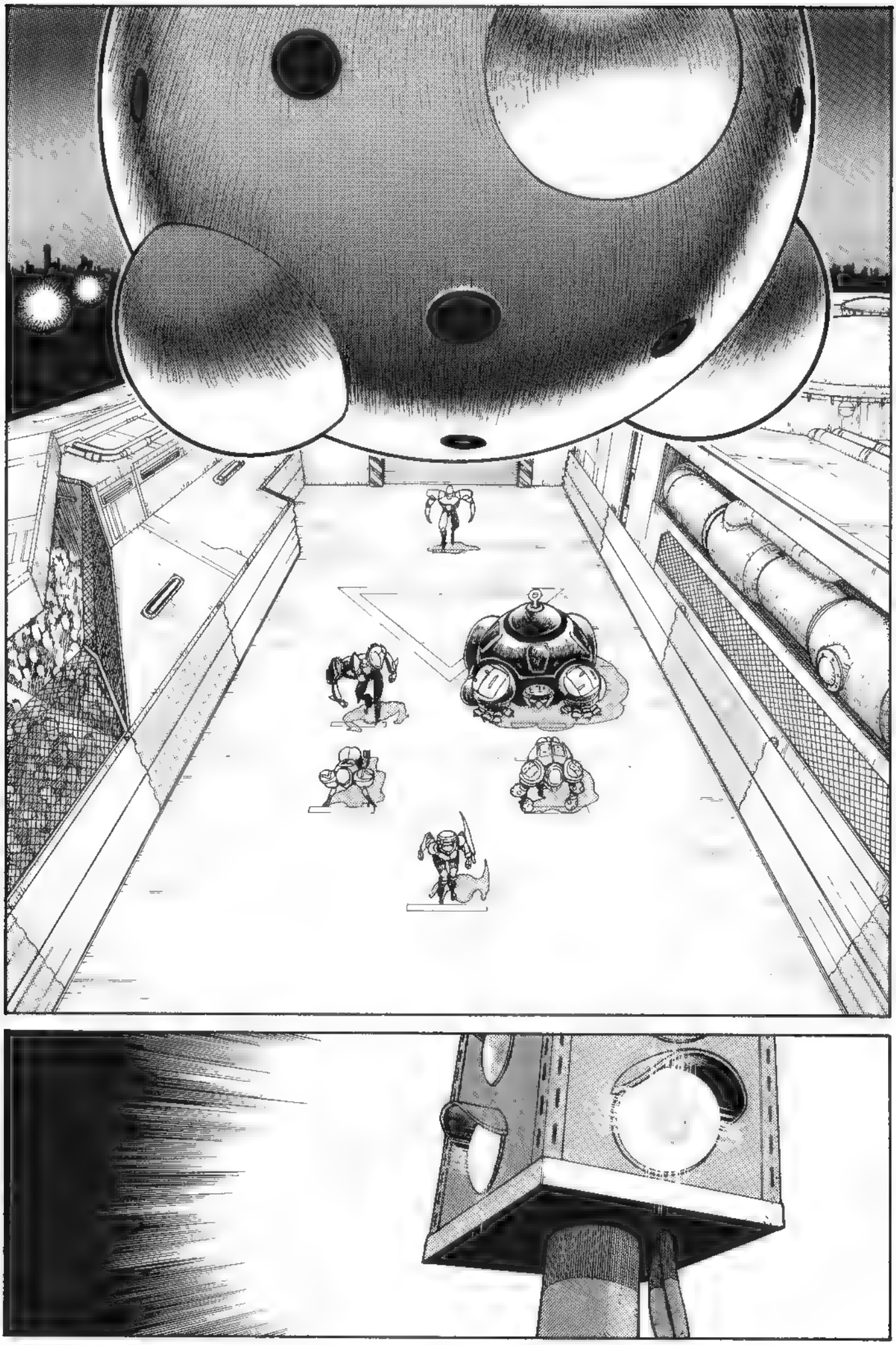
ATÉ HOJE, EU LUTEI SÓ POR MIM.
MAS, PELO MENOS NA MINHA ÚLTIMA BATALHA, QUERO LUTAR POR ELA...
E PARA QUE POSSA VIVER FORTE..
PARA QUE SEMPRE SE ORGULHE DE TER SIDO IRMÃ DO GRANDE CAMPEÃO
NÃO FAREI UMA LUTA VERGONHOSA
JASHUGAN. !

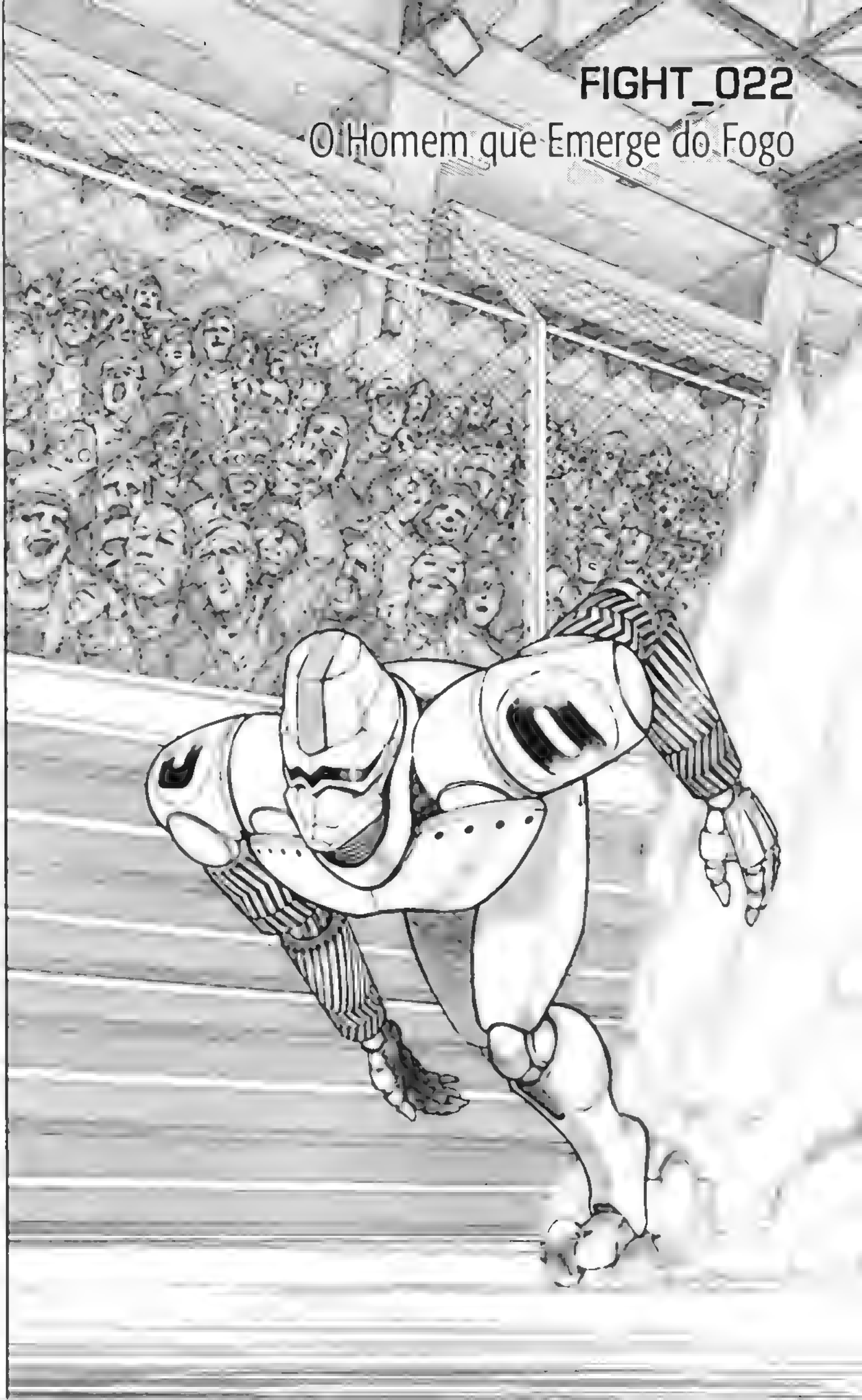

EU VENCEREI!
0


EEEH
CLANG
EEEH

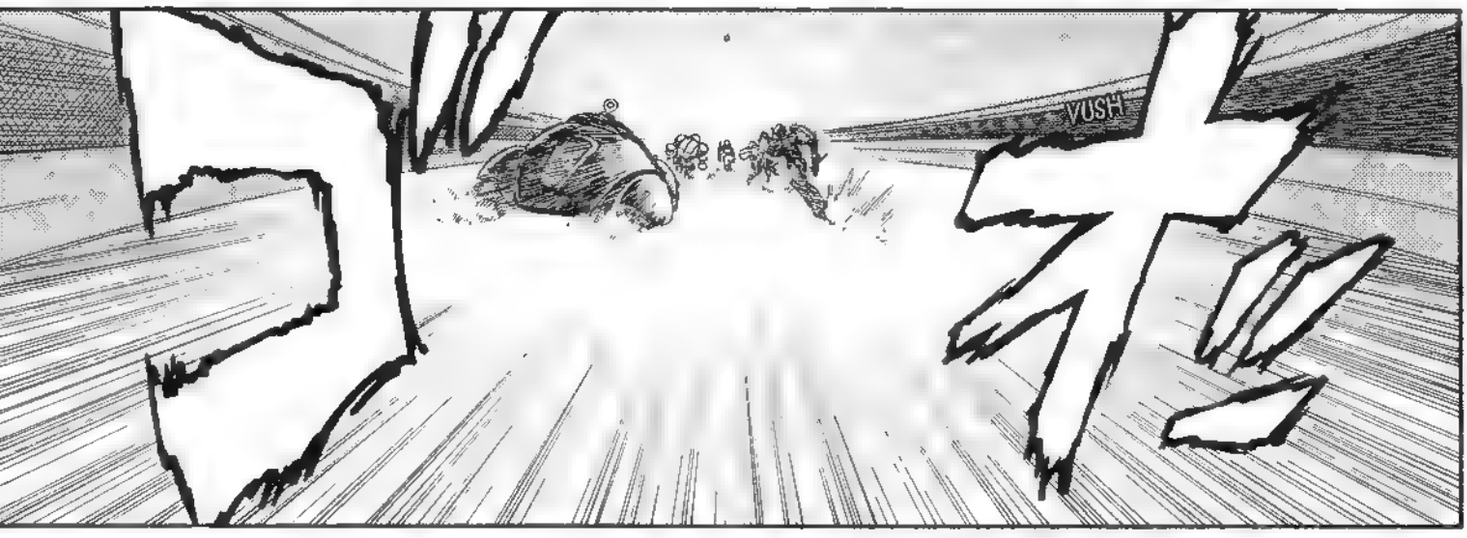

ZÚÚÚM
COMEÇAR!

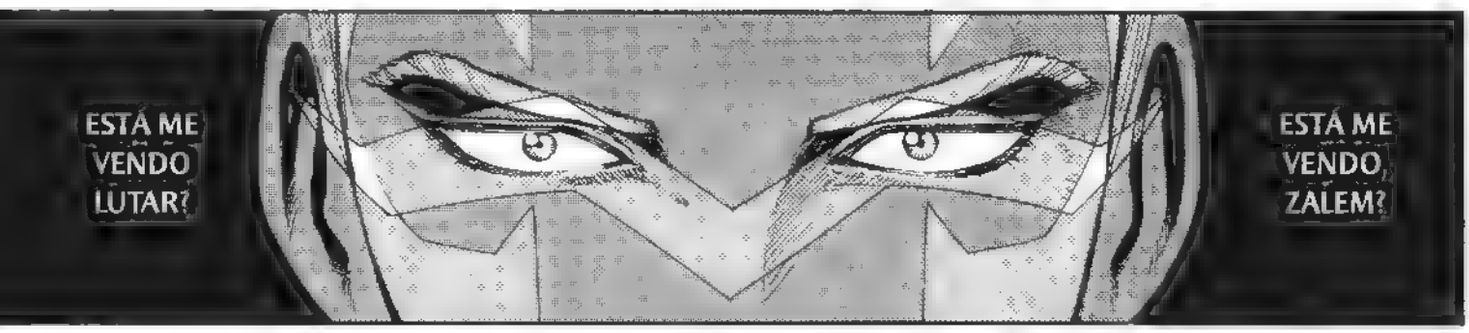
FIGHT_022 O Homem que Emerge do Fogo



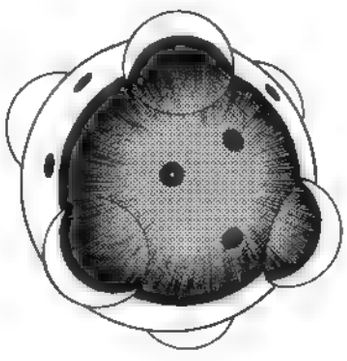


FIGHT_022
O Homem que Emerge do Fogo

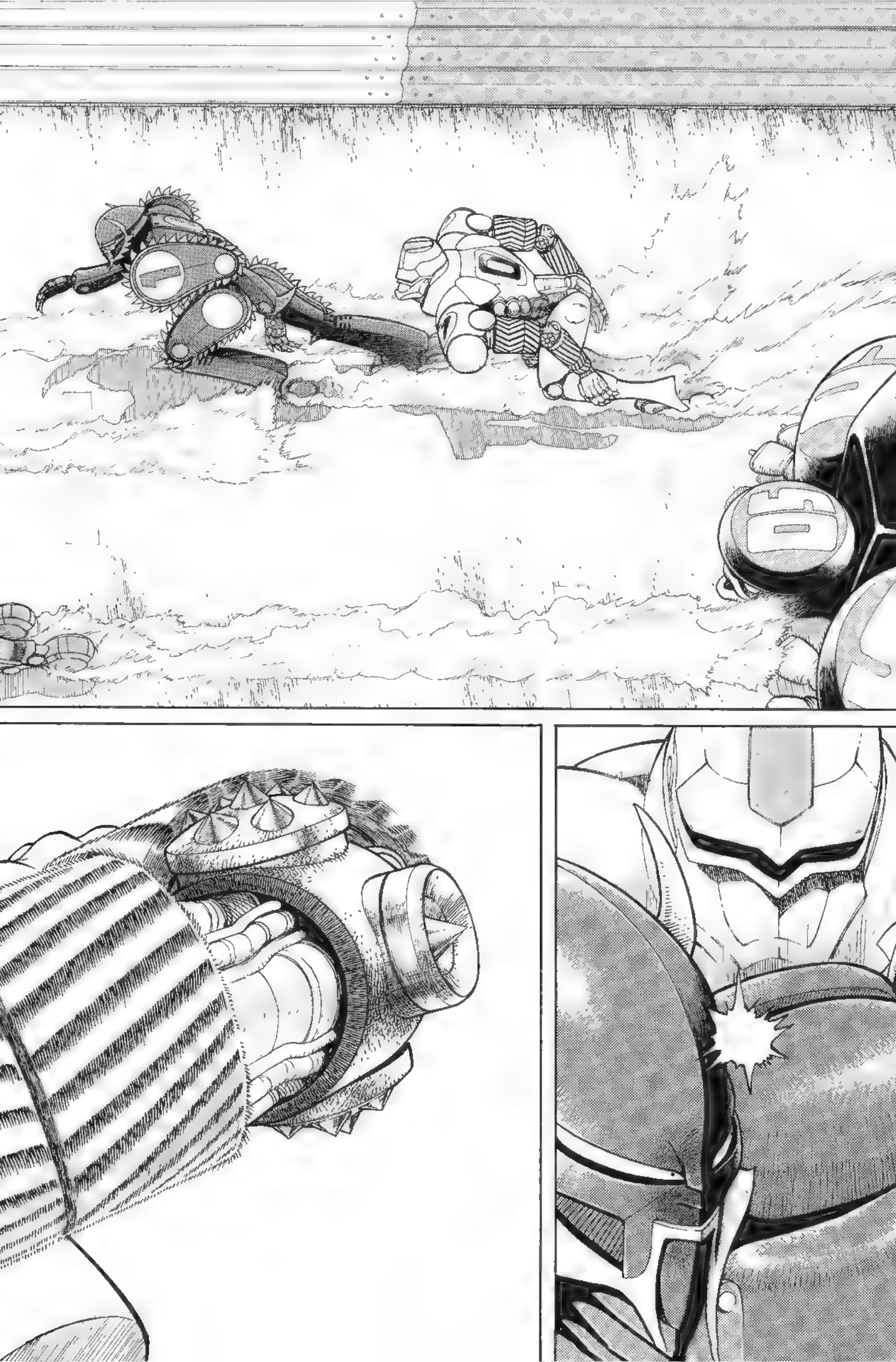


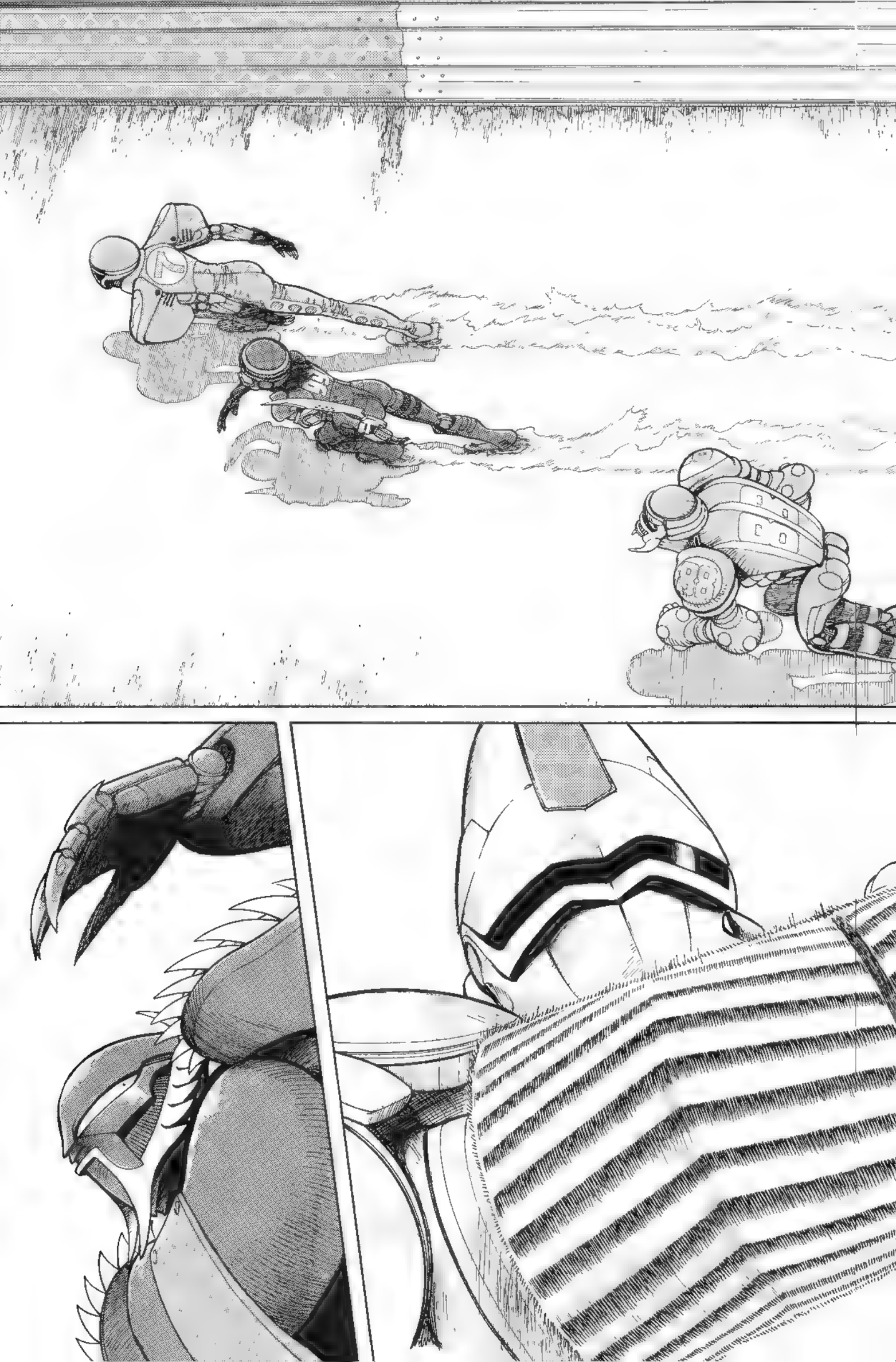


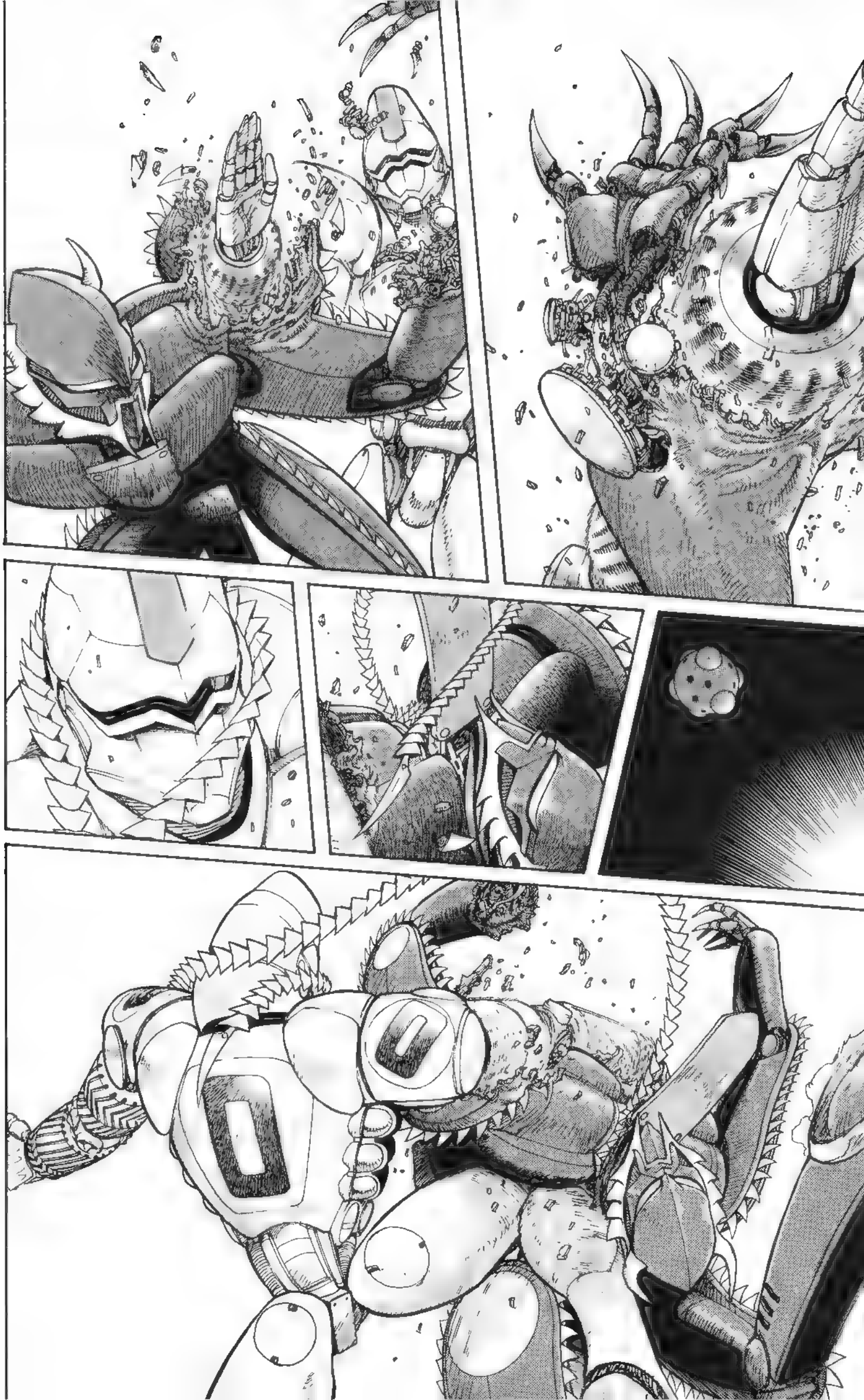
MAS EU LUTAREI COMO UM VERDADEIRO CAMPEÃO ATÉ O ÚLTIMO SEGUNDO!

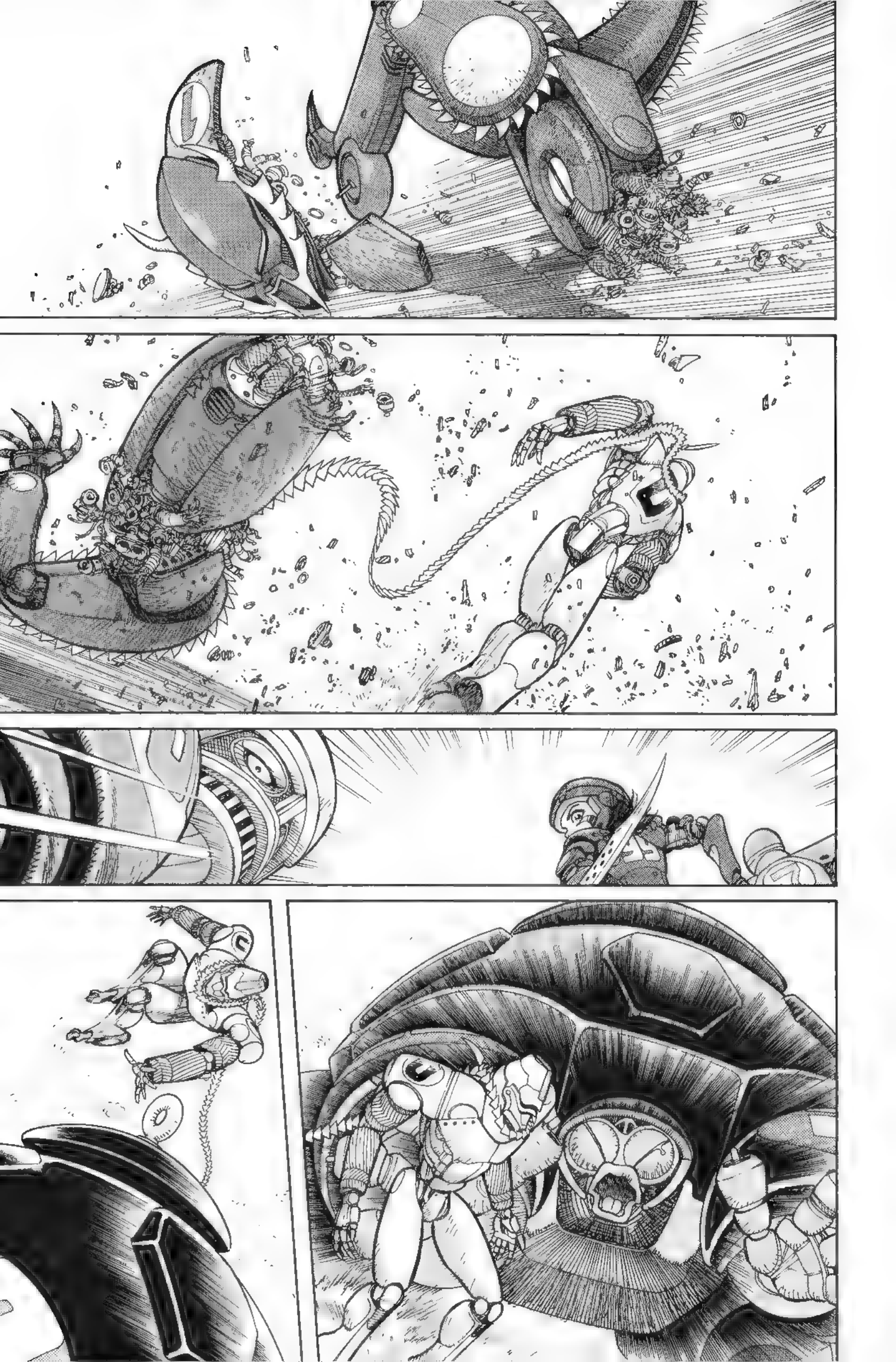


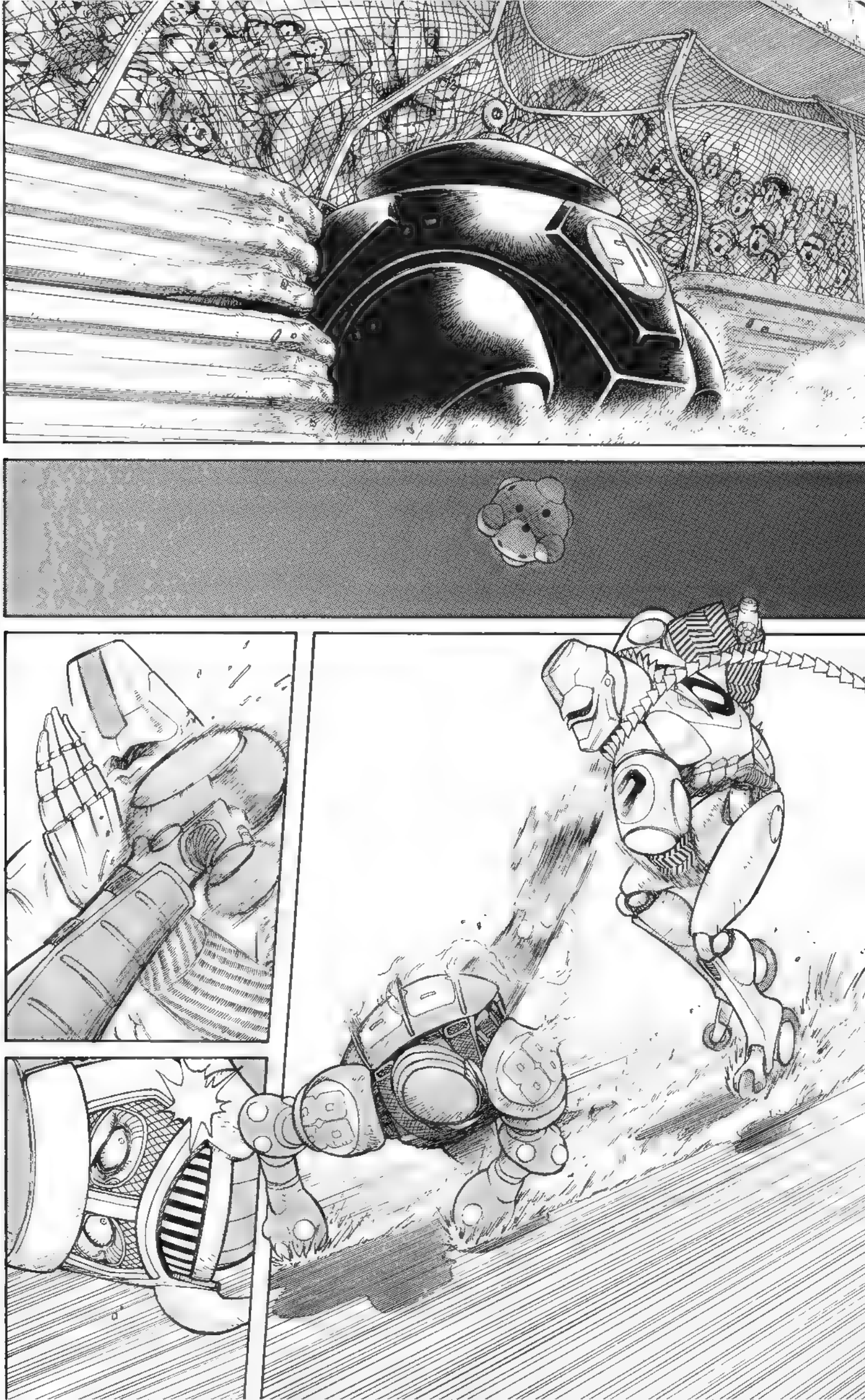
NÃO ME RESTA MUITO TEMPO DE VIDA.

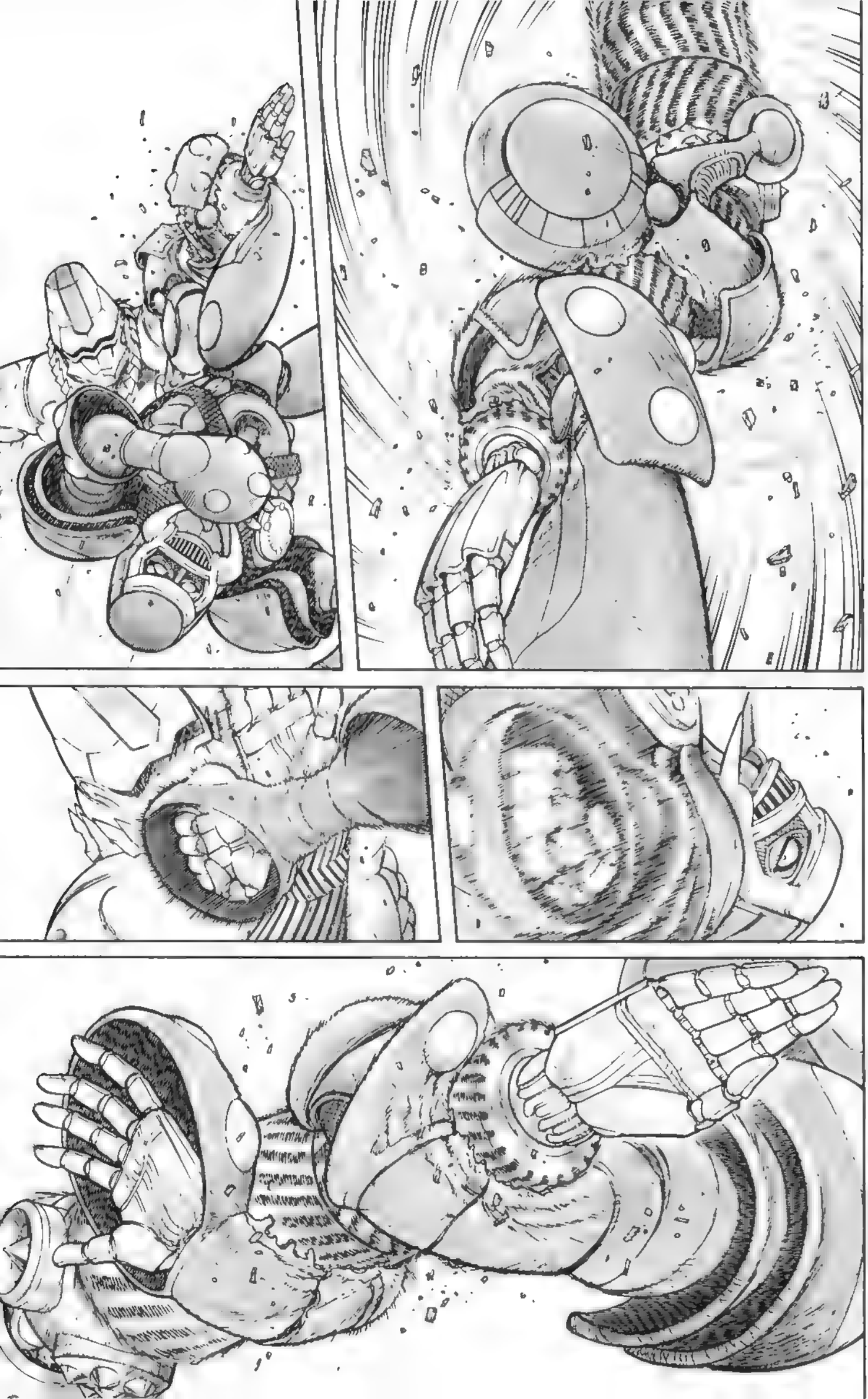




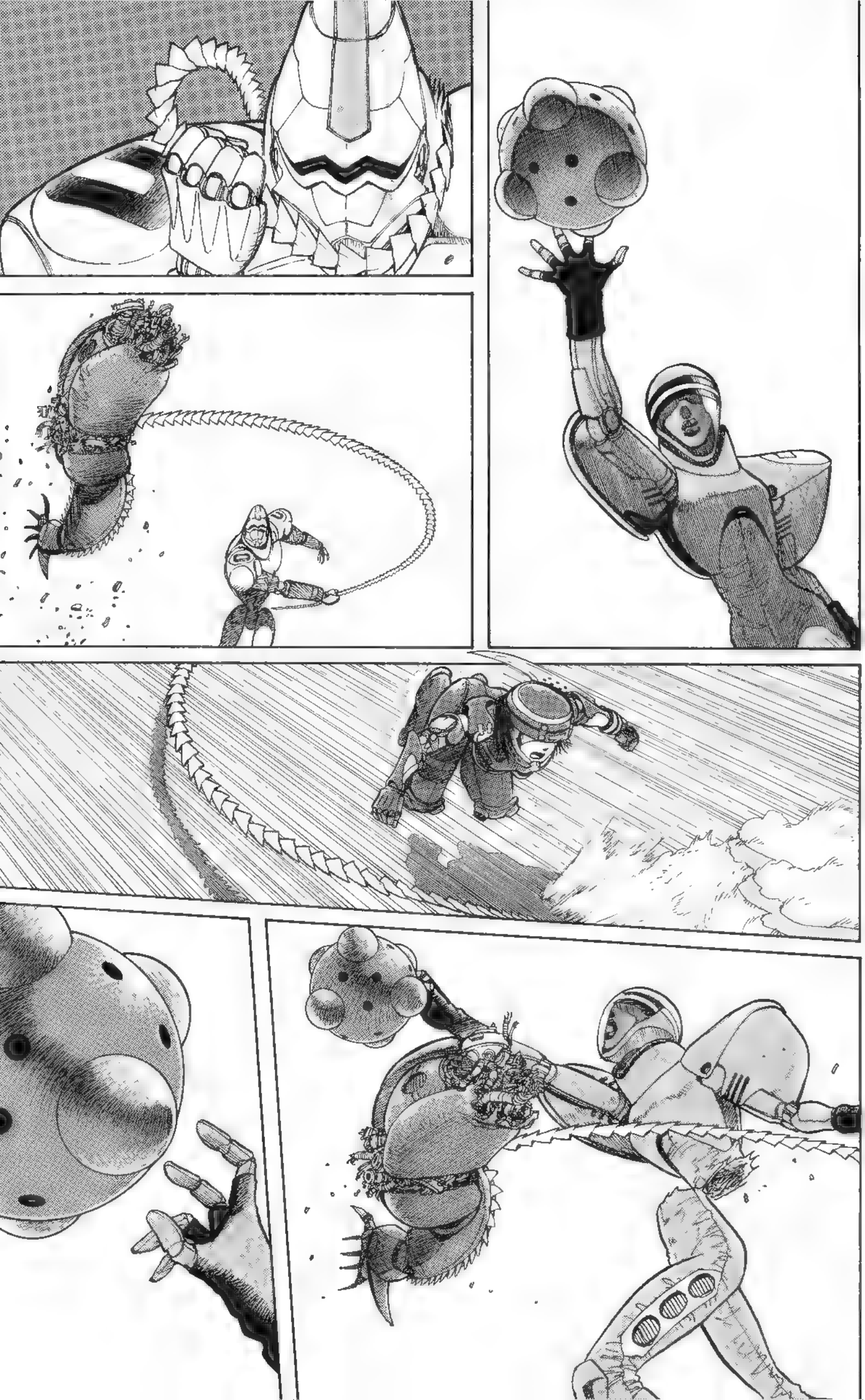


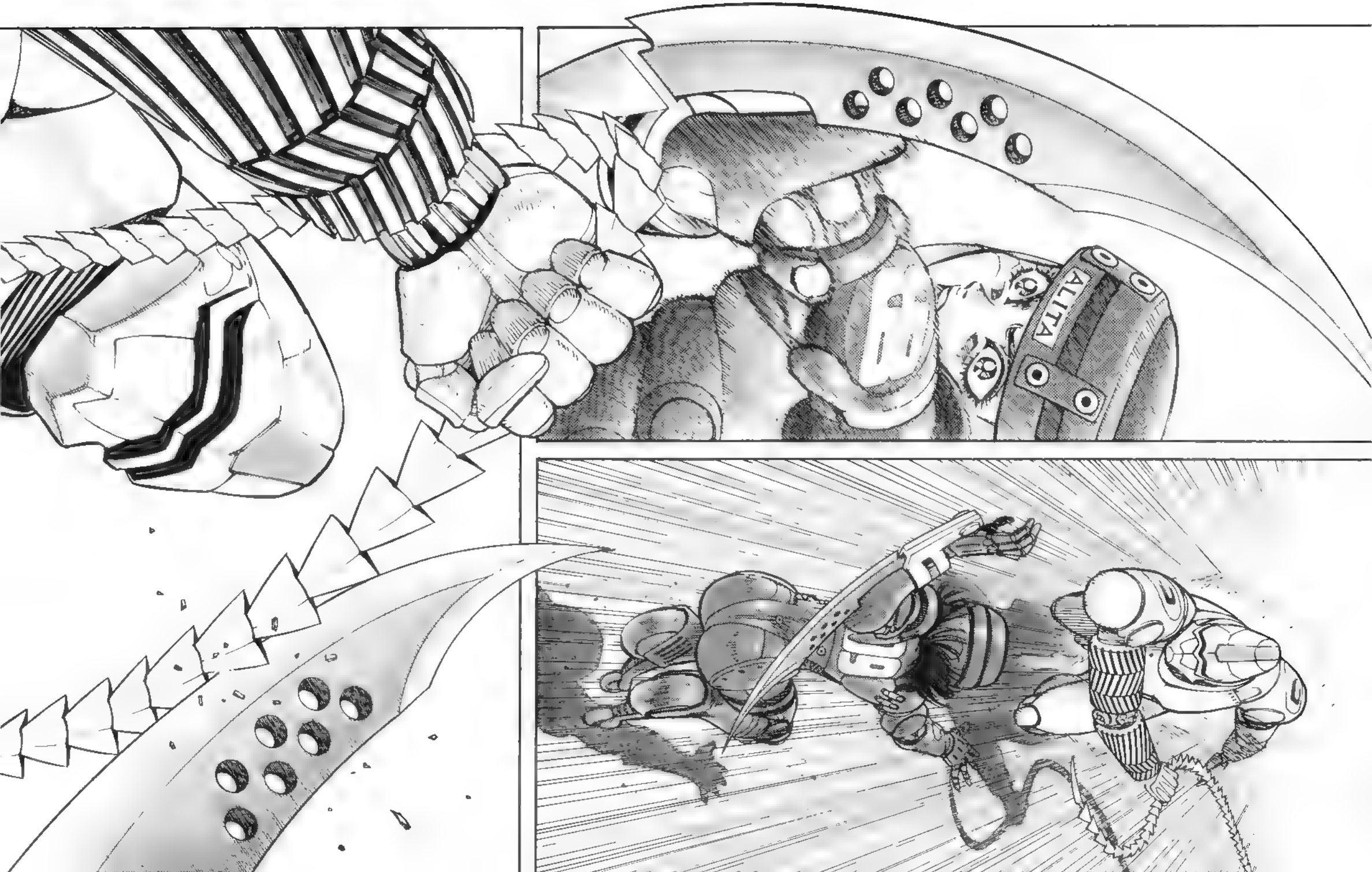


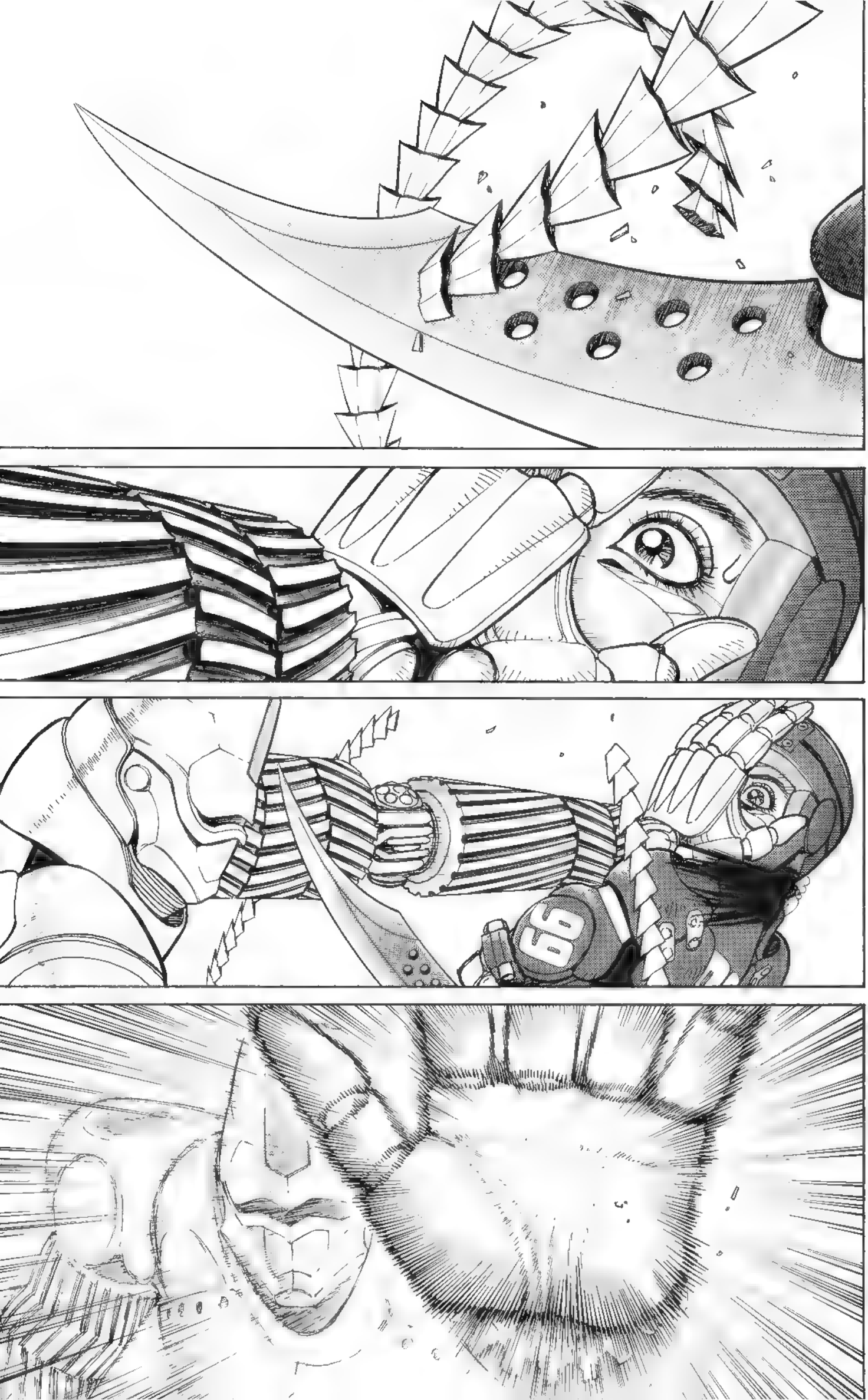




ALITA




ALITA



DUUUMP
THUUUM
EEEEEEH
KRAK
...
...
PLEC
A-ALI-
TAAA?

DZIM
DUMP
O CAMPEÃO ESTÁ IMPOSSÍVEL! DERRUBOU TODOS DA EQUIPE DESAFIANTE EM POUCOS INSTANTES!!!
KRIIIK
GHAPP
UUUH ...
THUM
D... DROOGA!
ME MOSTRE LOGO O TAL DO PANZER KUNST.
ISSO É O MELHOR QUE PODE FAZER?

?!
O QUE É ISSO...?
O...

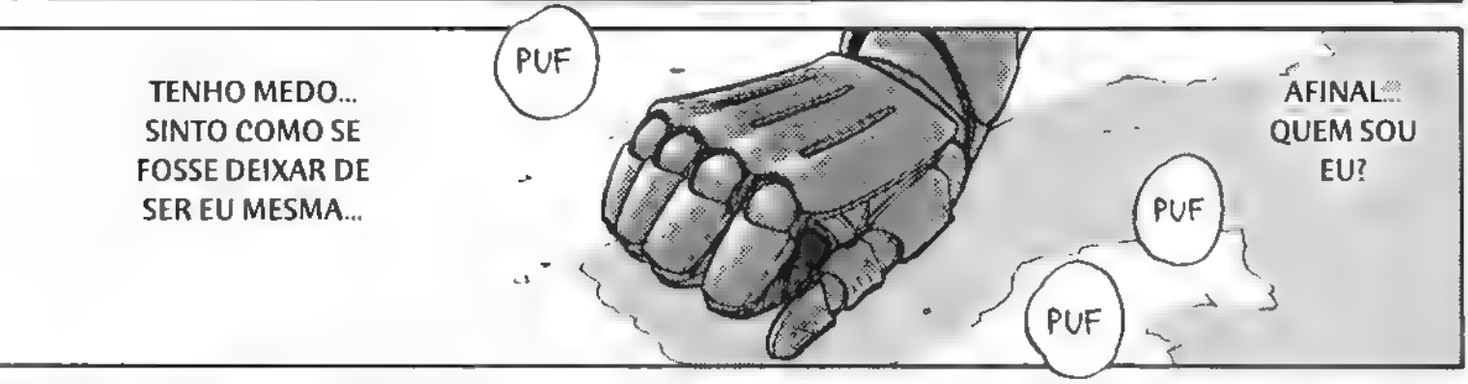
ESPERE...
EU CONHEÇO
ESTA PAISAGEM
..
SERÁ
QUE ESTOU
SONHANDO?
HEH
...
FIUUUU...
FWSH
FWSH

PARABÉNS POR TER PASSADO PELO TREINAMENTO, MESMO SENDO DOPPELT X[1].
YOUKO.
NÃO... O MEU NOME É...
MEISTER[2]!
YOUKO ...?
MEISTER... O MEU NOME É...
ANTES DE VOCÊ PARTIR, VOU LHE ENSINAR A DOUTRINA SECRETA...

[1] Cromossomos Doppelt X: "Doppelt X" significa "Duplo X" em alemão. Em outras palavras, "mulher". O gênero de um ser humano é determinado pela combinação de dois tipos de cromossomos. O par de cromossomos do homem é XY
[2] Meister: "Mestre" em alemão

EEEEEH
HÃ?!

"MONTANHA VERMELHA", "MEISTER", "YOUKO"...
PUF
PUF


TENHO MEDO... SINTO COMO SE FOSSE DEIXAR DE SER EU MESMA...
PUF
AFINAL... QUEM SOU EU?
PUF
PUF

EU NÃO TENHO NADA CONCRETO... NADA!

POR ISSO...
... EU PRECISO TER ALGO CONCRETO...!!!
MAS, PARA CONTINUAR VIVENDO NESTE MUNDO, EU...
99
UO-OOH!
ZUUUM
VWOOOSH

PAFT
O QUÊ ...?!

SLASH!
DUMP
THUMP
SKREEEH!

EEEH
PLEC
A MÁS-
CARA DO
CAMPEÃO
CAIU!!!
!

HA,
HA, HA!
BOM,
MUITO
BOM!
VOCÊ COMBINOU
O SEU KI COM O
MEU CASCAVEL E
DESVIOU NO ÚL-
TIMO INSTANTE!

ENTÃO
EU ARRISCAREI
A MINHA VIDA
POR ESTA LUTA.
JASHUGAN...
SE NOSSO DUELO
PUDER ME
ESCLARECER AS
DÚVIDAS E ME
DAR ALGO DE
CONCRETO...

VEJA, ALITA! ISTO AQUI É O MUNDO!!!
VAP
...?!
MAS NÓS DOIS NÃO ESTAMOS BUSCANDO ISSO, CERTO?!
E ESTE É O SÍMBOLO DA GLÓRIA DAQUI.
TODOS ESTÃO DISPUTANDO POR CAUSA DISTO!

ESSE CARA... ELE SE PARECE UM POUCO COMIGO...
HI...
EEEEH
EEEEH
CLANC
VUP
ESTA COISA PERDEU O SIGNIFICADO PARA NÓS DOIS!
MAS GUARDE BEM NA MEMÓRIA O QUE ACONTECERÁ DAQUI EM DIANTE!
HA, HA, HA... NÃO VOU MATÁ-LA! PROMETI ISSO AO DR. IDO.

É HORA DO CON-FRONTO !!!
COMO SÓ RESTAM APENAS DOIS JOGADORES NA PISTA, AMBOS VÃO PARTIR PRA UM DUELO, INDEPENDENTE DO MOTOR BALL!!!

SSSSSSSSSSSH
HYPER

UM CARÍSSIMO VINHO LEGÍTIMO DE ZALEM QUE CONSEGUI DO VECTOR.
SHHP
HHH...
EU TROUXE DUAS GARRAFAS DE VINHO.

... O SEU IRMÃO VOLTAR ATÉ VOCÊ, VITORIOSO E A SALVO...

UMA É PARA COMEMORAR A VOLTA DA ALITA...
ZZ...
E A OUTRA É PARA QUANDO ...

DEVAGAR, DEVAGAR.
E-ELE É UM MONSTRO... UM MONSTRO ...
VVMMMMN
THUUMP
PLEC
PLEC
ACALME-SE! VOCÊ JÁ ESTÁ FORA!!!
VLUPT
VLUPT
UPIIIIH! DONA ALITA!!
UAU! ESSE CARA AINDA TÁ INTEIRO!
EEEEEH

VAMOS LÁ, ALITA!
REINUM
VAMOS!
ZUP
HÃ ...?!
REINUM

É-É INCRÍVEL!!! A PEQUENA ALITA ESTÁ LUTANDO EM PÉ DE IGUALDADE COM O CAMPEÃO!!!

SSSSEEEH

GRRR

CLANNG

SE EU CONSEGUIR SUPERAR O PRIMEIRO GOLPE DELE QUE TEM UM *KI* CONCENTRADO, O PANZER KUNST LEVA VANTAGEM NO COMBATE A CURTA DISTÂNCIA!

O PONTO FRACO DO TRITURADOR MECÂNICO ESTÁ NA UNIFORMIDADE DO RITMO!

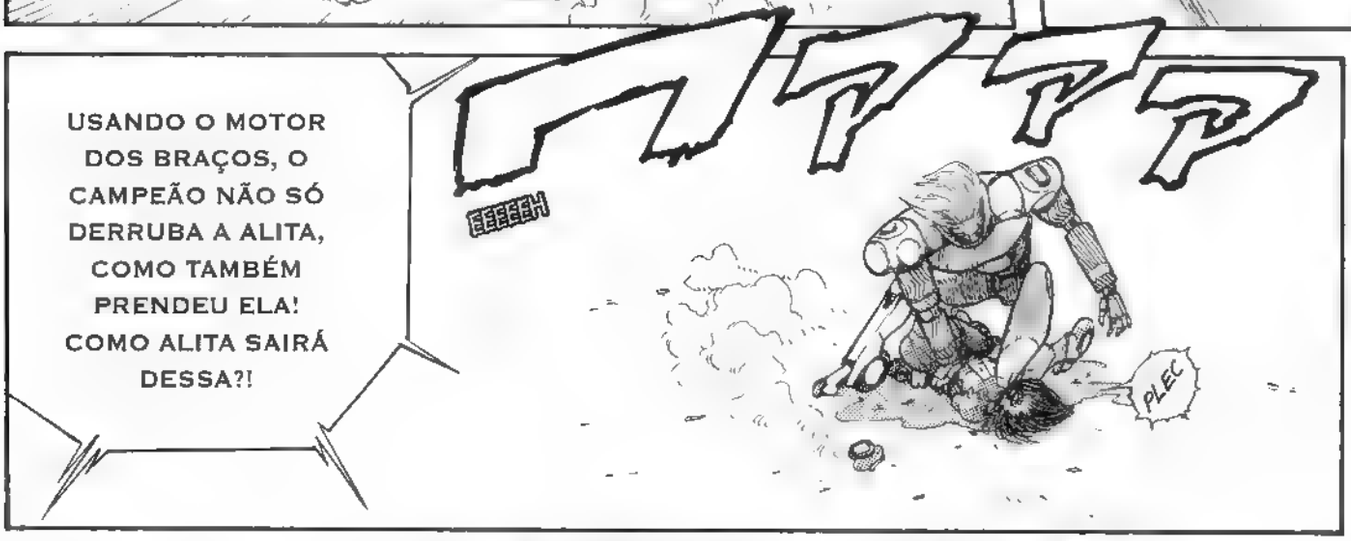
OS MOVIMENTOS DO PANZER KUNST ENGANAM E VARIAM ALGUMAS HORAS HARMONIZAM...

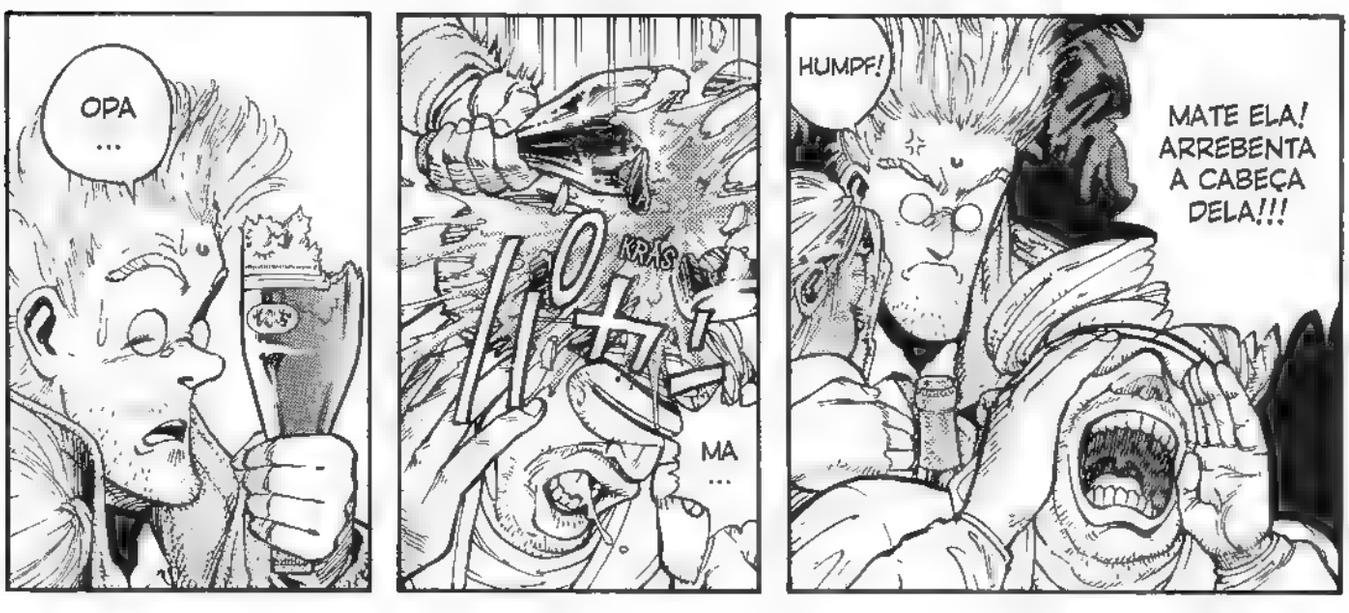
E NO INSTANTE SEGUINTE ELES QUEBRAM O RITMO DO OPONENTE!!!

N-NÃO...! NÃO AGORA! EU PRECISO DE MAIS TEMPO!!!
O MEU CÉREBRO ESTÁ COMEÇANDO A FALHAR !
?!
M-MEUS OLHOS
DRO-GA!!

CHAPP
?!
NÃO POSSO PERDER!
BZUM
VRUUUMP

THOOM
MODO 47, ALLIGATOR SNAPPER!!


USANDO O MOTOR DOS BRAÇOS, O CAMPEÃO NÃO SÓ DERRUBA A ALITA, COMO TAMBÉM PRENDEU ELA! COMO ALITA SAIRÁ DESSA?!
EEEEEH
PLEC


OPA ...
KRÁS
MA ...
HUMPF!
MATE ELA! ARREBENTA A CABEÇA DELA!!!

AQUI VAI O GOLPE FINAL, ALITA !!!
VAP
GYUUP
GUH ...
EU VIM TE SALVAR, DONA ALI-TAAA!!!
BZUUUUM
UUGH...! O QUE VOCÊ...?!
TCHAD
EU SOU...

NINGUÉM ESPERAVA POR ESSA! MESMO DESCLASSIFICADO, TIGEL FOI PRA CIMA E ENCURRALOU JASHUGAN!!!
TIGEL, O IMORTAL!
PLEC
GRRRRG
EEEEEH
THUUUMP
NÃO, TIGEL! AFASTE-SE DELE!!!
MEU CORPO É TÃO RESISTENTE QUE ATÉ HOJE NUNCA SOFREU NENHUM DANO! É O ÚNICO ORGULHO QUE TENHO!!!
CLANNACK
NEM O GRANDE CAMPEÃO PODE DESTRUIR A MINHA CARCAÇA !!!
RÁÁÁ!
THUM

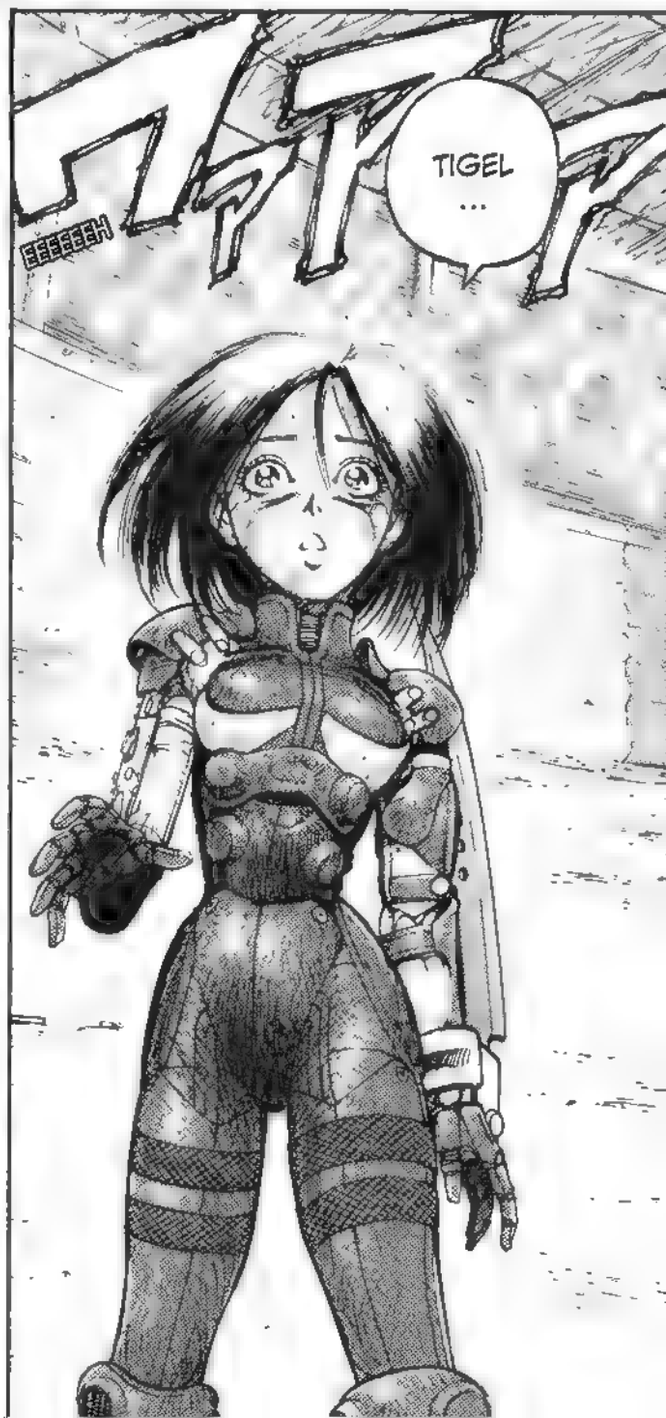
BOOOM!
PLEC
DÃH ...?
PLEC

TIGEL COMEÇA A PEGAR FOGO!!! M-MESMO ASSIM, ELE NÃO ESTÁ PARANDO!!!
DRRRRM
ボボボ

P-PUDE LUTAR COM O GRANDE CAMPEÃO NO FINAL...
A-AINDA BEM QUE NUNCA DESISTI DE JOGAR MOTOR BALL.
!
ボボボ
CLANCK
AARGH! P-PARE!!
THUM
ボ!!

BOOOOOM

NÃO CHORE, IDIOTA...


TIGEL ...
HEEEEEH

FWOOOSH
VLUP

ZUK

UOOOOH!!
THOOM
ALITA COMEÇA A GOLPEAR JASHUGAN SEM PARAR!!!
ATÉ QUANDO O IMPERADOR VAI RESISTIR?!!
THOM
THOM
THOM
THOM
THOM
FEEEH

CALE A BOCA!
BONC
ボコ
MA...
HUNF!
ACABE COM O JASHUGAN!!!

O-O QUE HOUVE? O QUE MEU BRAÇO ESTÁ ESPERANDO...? CADÊ O MEU BRAÇO?
ESTOU APANHANDO... T-TENHO QUE ME DEFENDER.

O QUE É ISTO...? E-EU ESTOU VAZIO...! ONDE FOI PARAR O MEU CORPO?
PODE SER MINHA PERNA... MAS CADÊ A MINHA PERNA?

MAS ATÉ ESSA COISA ESTÁ SE DESFAZENDO... E-EU PRECISO... EU PRECISO DE UM CORPO!!!
É ISSO QUE EU SOU? ESSA COISA PEQUENA É TODA A MINHA EXISTÊNCIA...?

ハアアアアアア!!
BLEEEEH
ブヒョ!!

SHUMIRA
...

DUMP
TCHUG
NÃO PODE MAIS SE LEVANTAR...!!!
ARF
ARF
ARF
EU DESTRUÍ O CORAÇÃO ARTIFICIAL DELE COM O HERTZA HAOEN!
GYUUP...
HH!

ゴオオオ
DRMMMMN

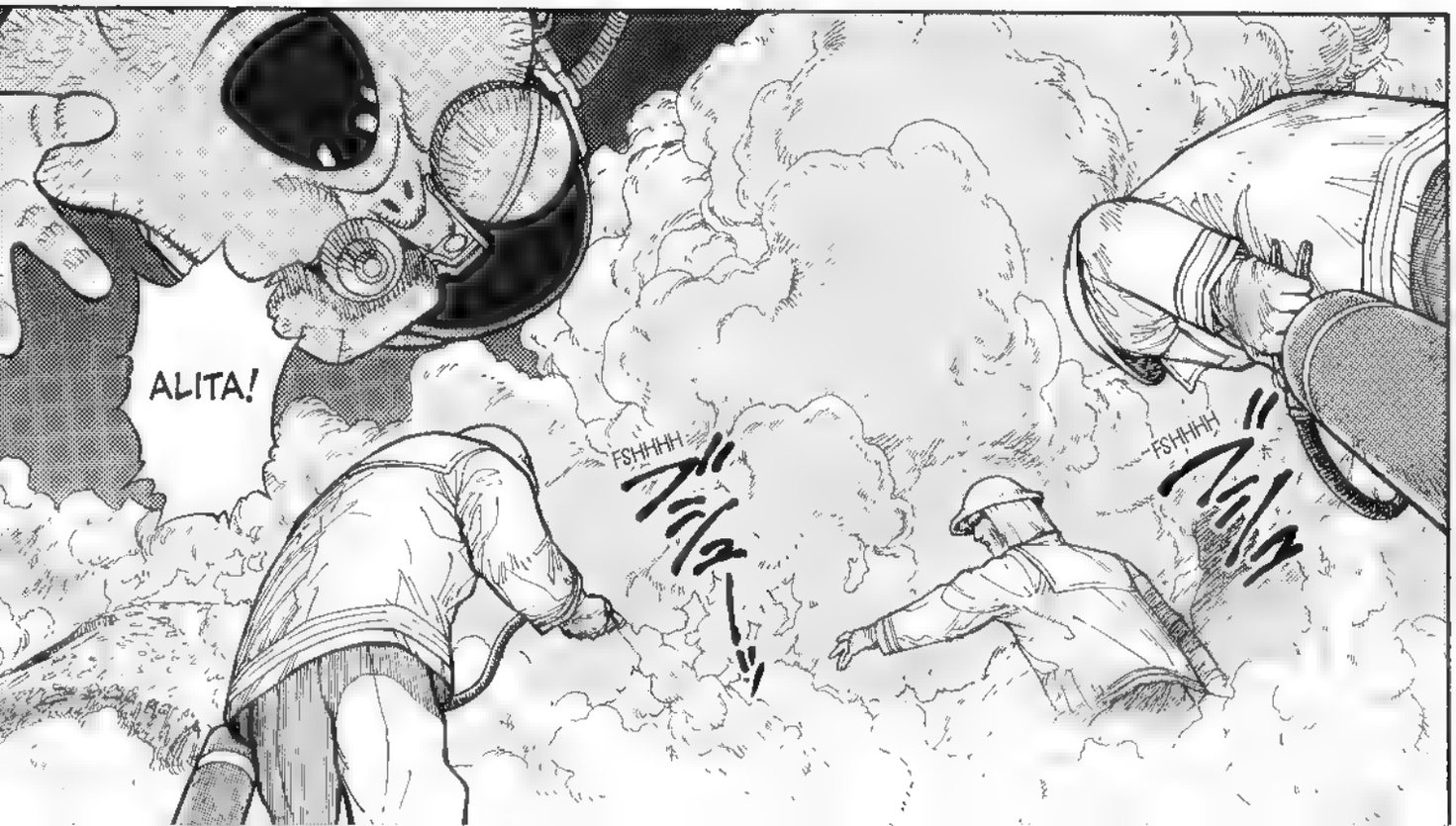
YOUKO... QUAL É A DOUTRINA SUPREMA QUE NÓS BUSCAMOS COM TODO O NOSSO ÁRDUO TREINAMENTO?

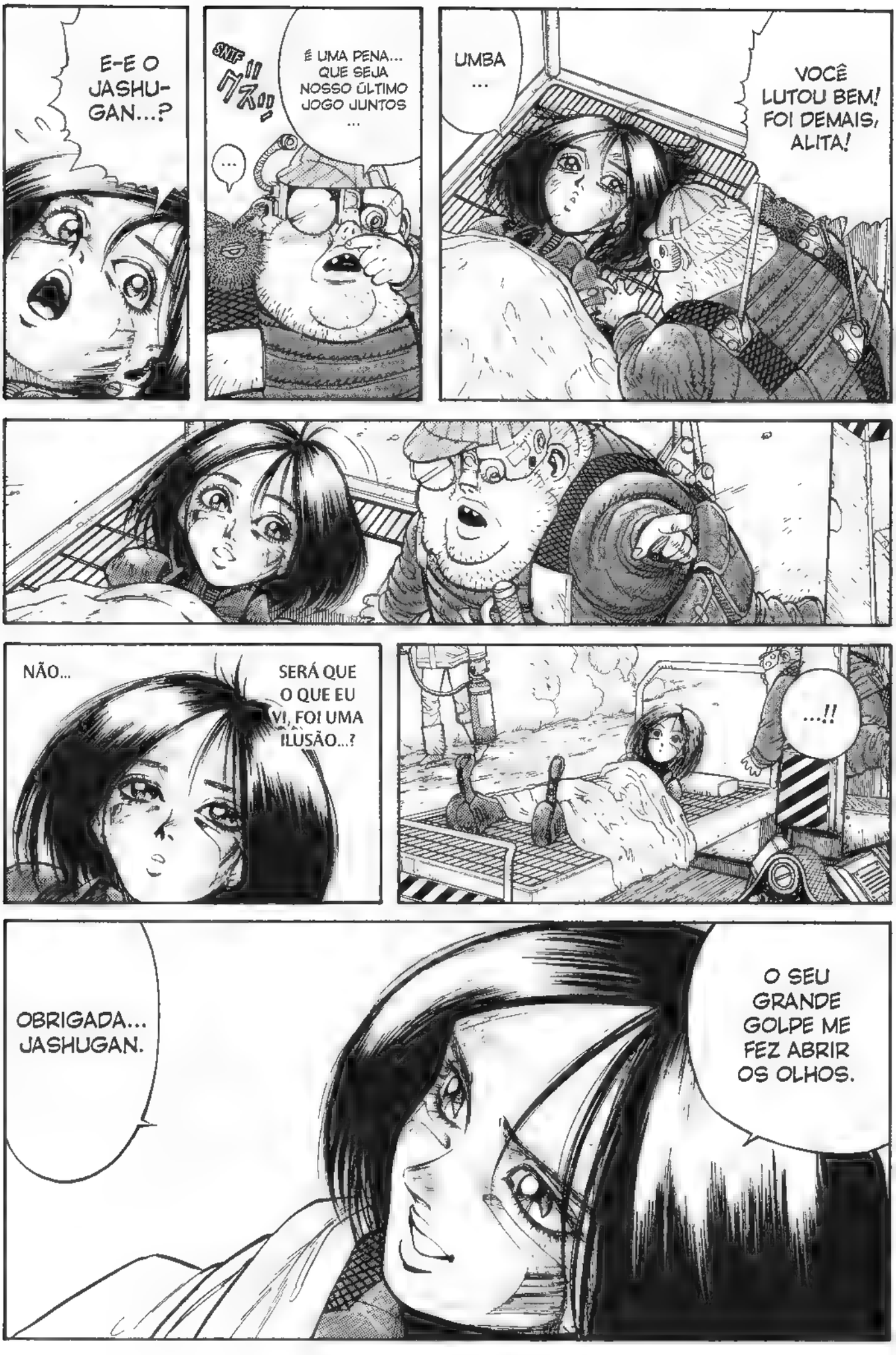
VEJA! O UNIVERSO PASSA A FAZER PARTE DE SEU SER E A ARTE SUPREMA É ALCANÇADA!
É A RECUPERAÇÃO DO SENSO DE UNIÃO COM O MUNDO, APESAR DE NOSSO CORPO MECÂNICO!
UOH!
OAAAH!!

THOOOOM
PLEC

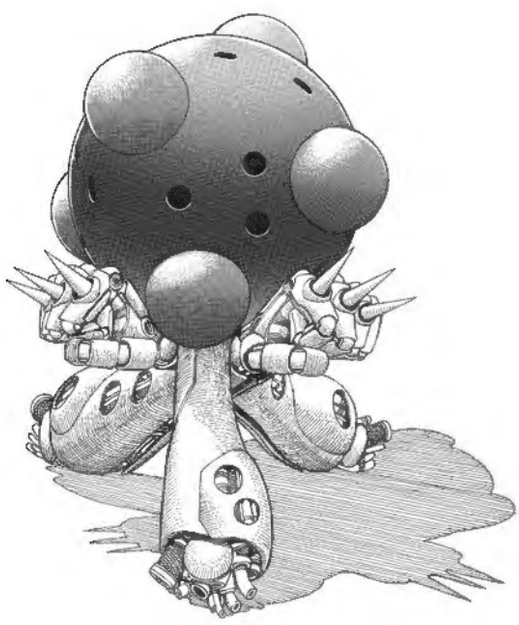
EU...
PERDI...

FSHHHH
BWOOOSH


ALITA!
FSHHHH
FSHHHH


E-E O JASHU-GAN...?
SNIF!!
É UMA PENA... QUE SEJA NOSSO ÚLTIMO JOGO JUNTOS ...
...
UMBA ...
VOCÊ LUTOU BEM! FOI DEMAIS, ALITA!
NÃO...
SERÁ QUE O QUE EU VI, FOI UMA ILUSÃO...?
...!!
OBRIGADA... JASHUGAN.
O SEU GRANDE GOLPE ME FEZ ABRIR OS OLHOS.

E AO HOMEM QUE SE TORNOU UM DEUS.
À VOLTA DE ALITA...



Battle Angel Alita – Gunnm Hyper Future Vision vol. 4 (edição digital)

Yukito Kishiro

© 2016 Yukito Kishiro
All rights reserved.
First published in Japan in 2016 by Kodansha Ltd., Tokyo.
Publication rights for this Portuguese edition arranged through Kodansha Ltd., Tokyo.

Battle Angel Alita – Gunnm Hyper Future Vision Vol. 4
EDITORA JBC

EDITORA JBC
São Paulo
2018

Tradução: Arnaldo Massato Oka

EDITORA JBC

R. Loefgreen, 1291 - 7º andar - V. Mariana São Paulo - SP. Brasil - CEP 04040-031 - Tel: (11) 5904-9286
www.editorajbc.com.br

Battle Angel Alita – Gunnm Hyper Future Vision vol. 4 (edição digital) é uma publicação da Editora JBC. É proibida a reprodução total ou parcial de textos e ilustrações por qualquer meio, sem autorização dos responsáveis.
Todos os direitos reservados.

A Editora JBC não se responsabiliza pelo conteúdo das informações nas publicidades veiculadas comercialmente pelos anunciantes.